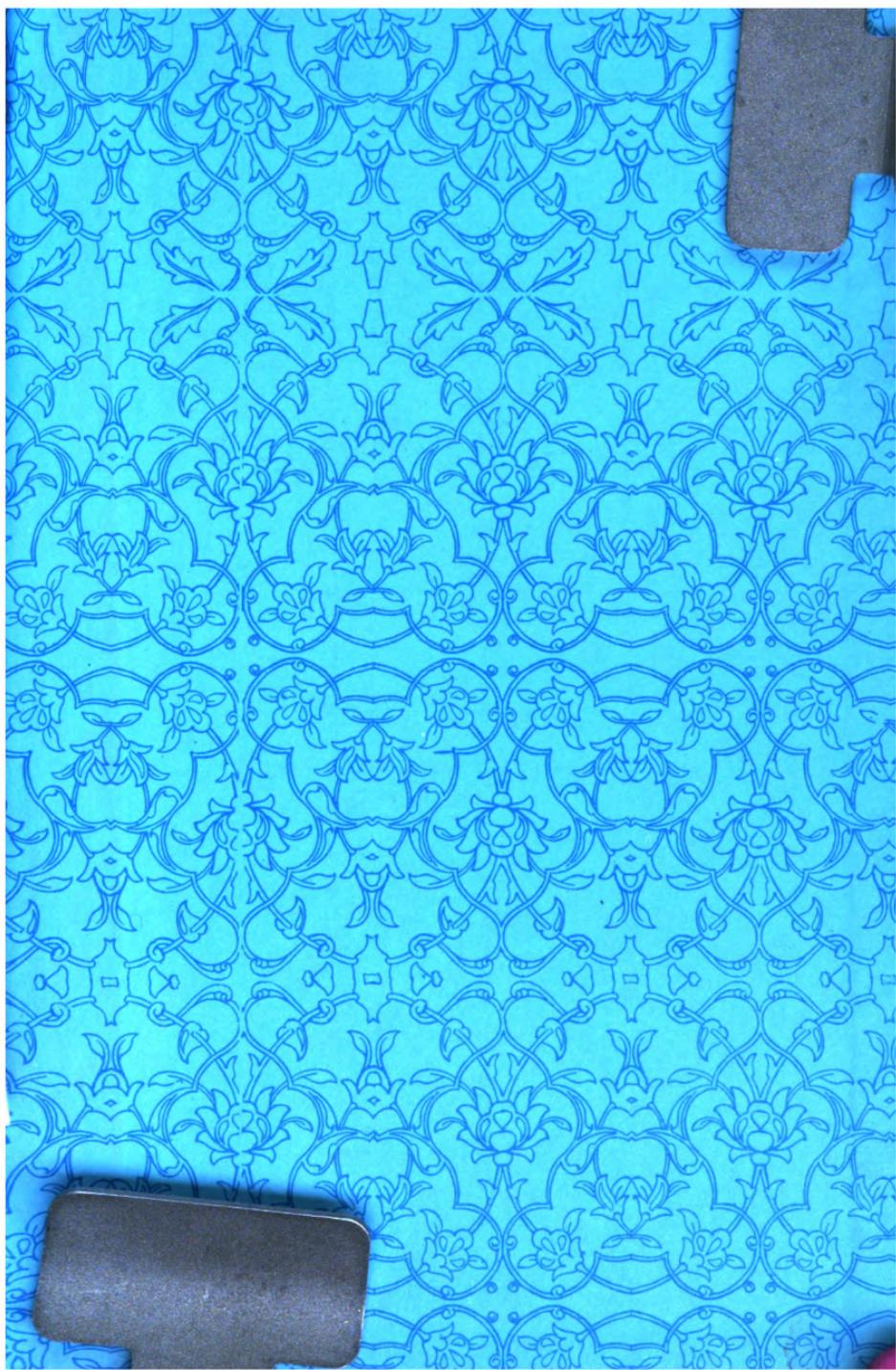
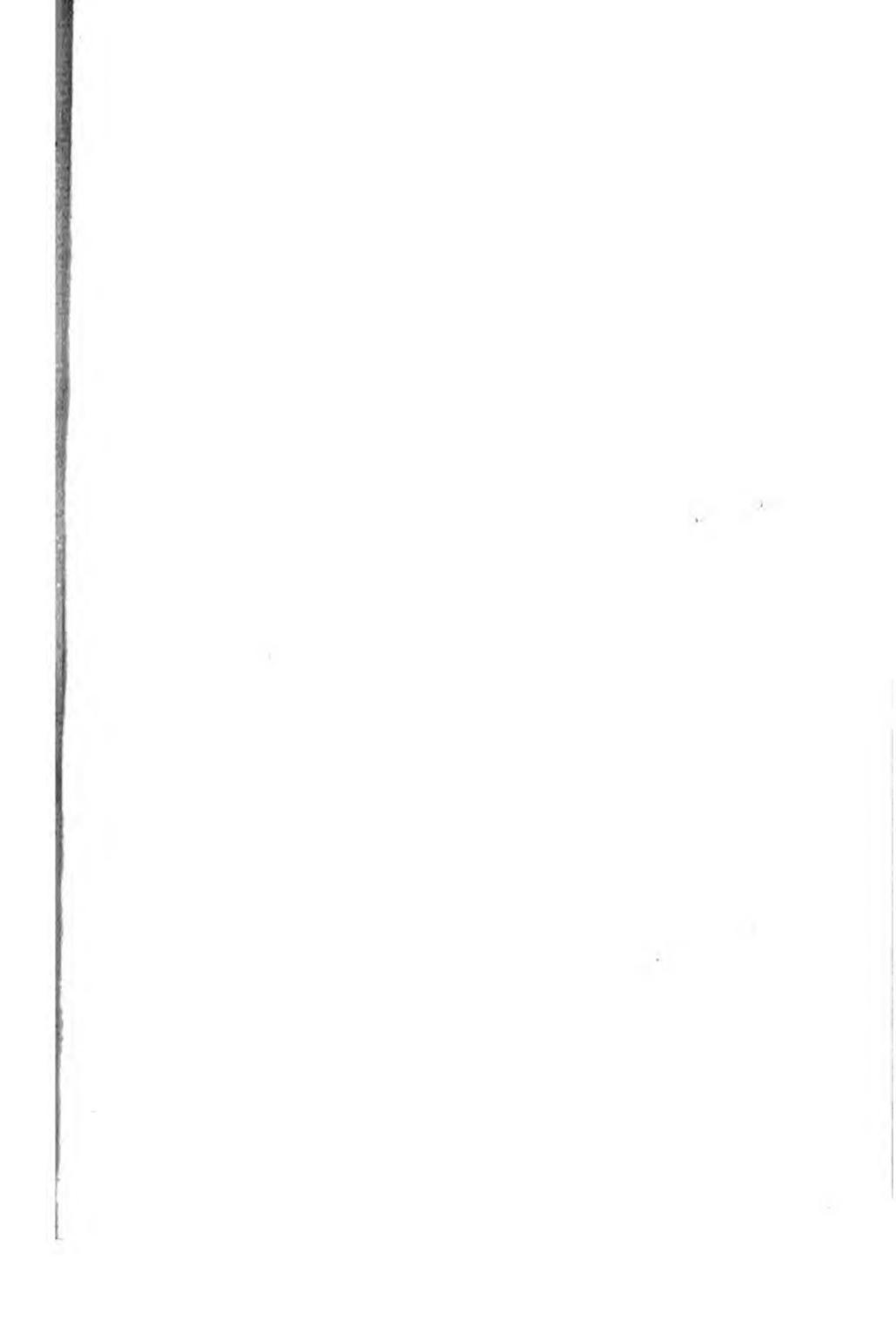


EDİRNE  
SUKUTUNUN İÇYÜZÜ







# ادرنه سقوطنك ايچ يوزى

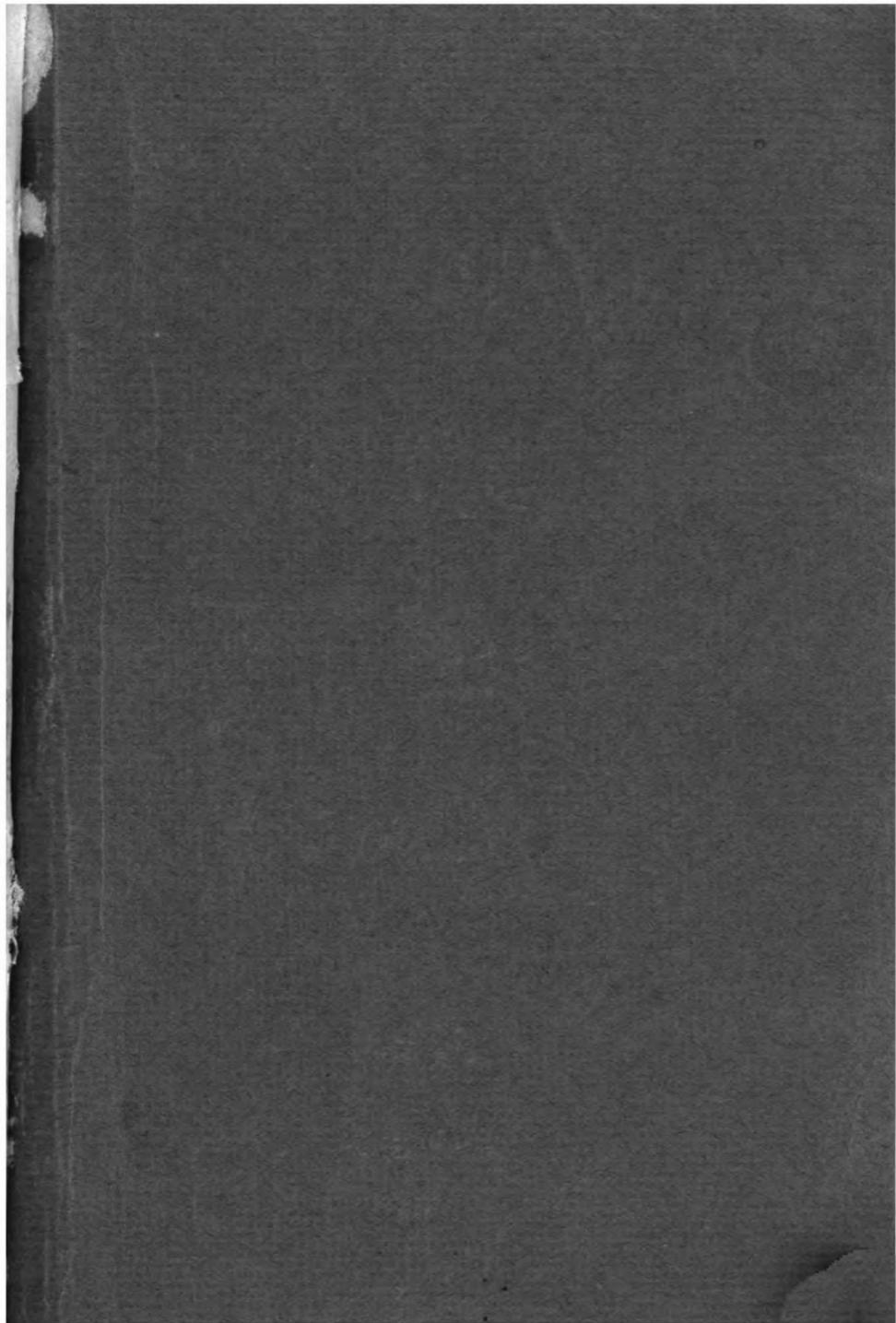
شاعر، حکيم دوكتور عبدالله جودت بك افنديك  
تقریض بلند اسلوبلریله مزیندر .

مقدمه — سفربرلکدن اول — اعلان سفربری —  
وسائط مدافعه ومهمات — قوای مدافعه — وسائط  
غذائیه وذخیره مسئلهسی — خستهخانهلر ومالزمه طیبه —  
شهره بر نظر — اعلان حرب ، وقوعات ابتدائیه —  
ادرنه یه ملتجی مهاجرلر وسؤ تدابیر — محاصره قطعه  
وقلعه محارباتی — متارکه — ذخیره تحریاتی قولرا خستهلنی  
واحوال عمومی — ایکنجی دوره حربیه — سقوط  
واستیلا — ادرنه شهرینک احوال تاریخیه وجغرافیهسی —  
خاتمه —

استانبول

سربستی مطبعهسی

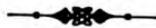
۱۳۲۹



کامران بدرخان

جلادت بدرخان

# ادرنه سقوطنك ايچ يوزى



شاعر، حكيم دوكتور عبدالله جودت بك افدينك  
تقریض بلند اسلوبلرله مزیندر .

<p>مقدمه — سفر برلکدن اول — اعلان سفر بری —  وسائط مدافعه ومهمات — قواى مدافعه — وسائط  غداثیه وذخیره مسئلهسى — خسته خانه لر ومالزمه طيه —  شهره بر نظر — اعلان حرب ، وقوعات ابتداثيه —  ادرنه يه ملتجى مهاجر لر و سؤ تدابير — محاصره قطعيه  وقلعه محارباتى — متارکه — ذخيره تحرياتي قولرا خسته لنى  واحوال عموميه — ايکنجى دوره حربيه — سقوط  واستيلا — ادرنه شهرينك احوال تاريخيه وجغرافيهسى —  — خانه —</p>
--

استانبول

سربستى مطبعهسى

۱۳۲۹

(RECAP)

DR46

9

E3B424

1913

مستند محفوظ

مصرفی امور و الکره  
لا اذین محفوظ



هېمز مجرم . هرکس یکدیگری تجریم ایدیور .  
بو شرائط آتنده یاشامق ، یاشامق ، یاشایه بیلیمک هیچ  
برزمان ؛ هېچ برملت ایچون ممکن اولمامشدر وهیچ بر زمان  
ممکن اولمایه جاقدر . یاشایه بیلیمک یاشاته جق شدری بیلیمک  
ویایمقله قائمدر .

یاشامایه مستحق اولان یاشار ، یاشامق ایچون دنیایه کلش  
اولمق کفایت ایتمز وایتمیه جکدر .  
حربده کی ضایعاتمز بک بویوکدر . فقط نلا فی ایدیله میه جک  
قادار دکل .

مغلوبیتمزدن آله جغمز درس دها بیوکدر . وبوفرستک  
ضیاعی تلافی ایدیله مهین بر ضیاع اولور .  
یولمز چوق دیکنلی ، چوق قایالی ، چوق اوچوروملی ،  
چوق فورطونالی در . مروری کوچ در . آنجق او کوچلک  
عزم و همتک یانکده ناچیز ، مقهور و ناتواندر .  
شینمدی ، هریرکیجه ، روحمز کیجه ، فکرمنز کیجه ،  
بیلدیزسز برکیجه در . آنجق کیجه لرك بیلدیزلری ، برجلری  
مهتابلری و اونلری بوسبوتون آیدینلاتان کوندوزلری کونشلری  
واردر .

یوردمنزه اینمک ایسته مین اتحاد و اعتلا کونشی یدهمتمزدن  
داها یوکسک دکلدر .

یالکزر کبر و غرور ، عطالت و ظلمت ، جهل . کسل

دکل عزم و رزم فعالیت ، عفت ، متانت ، علو همت ، اشتیاق و داد صمیمیت قلبمزمک قلبی ، کوسمزمده ایمانمزا اولسون .

آرتق هرکس بربرینی دکل مملکتده کی فالقلاری ینمکه چالیشسین . اجتهادلرمزمک تخالفی منفعتلرمزمک تبدلندن نشئت ایتمسون .

حالمز وخیمدر . آنجق بو وخامت بزى مایوس ایتمه ملیدر .

ایشته تاریخ :

بوندن ایکی بیک درت یوز سنه اول بوکونکی ایتالیانک موقعنده روما نامنده کی بویوک حکومت و اونک قارشی طرفنده شمدیکی فاس ، تونس و جزائرک موقعنده ( قارتاجیا ) حکومتی موجود ایدی . بو حکومتلر یکدیگرینه خصم و هر آن یکدیگرینه حرب ، یکدیگرینه تفوق ایتمکه حاضر و آماده ایدیله . اوکجه قارتاجیا رومایی مغلوب ایدیوردی . آنجق روما هر مغلوبیتندن مایوس دکل ، هر مغلوبیتنده اسباب مغلوبیتتی آرپور ، بولیور ، تصحیح ایدیور . و او خطالردن بری اوله رق قارتاجیانک قارشوسنه چیقیوردی . ( روما ) ینه مغلوب اولیوردی .

برمحاربه ده قارتاجیانک اک بویوک قوماندانی آنیبال روما قبولرینه قدر دایاندی . وسکسان بیک رومالی پی قلیچدن کچیردی . روما ینه مایوس اولماش چالیشیوردی . قارتاجیا مستی ظفرله سفاهته دالدی ، او بودی .

قارتاجیا سفاهته اصرار وقت ایدرکن رومادورمادی چالیشدی ،

متمادياً چايشدى . بر کون رومانك سناتو اعضاسندن قاتون بويوك قاتون رومانك بويوك اولادى ، النده بر اينجیر سناتويه کيردى وديدى که :

— بو اينجیری يتشديرن طوپراق رومايه اوچ کون مسافه در . بن شو فکرده يم که قارتاجه محو ايدمليدر .  
وايشته روماليلرک قارتاجيا محو ايدمليدر مهـ کوره حاکمی قارتاجيايى محو ايتدی ، رومایى ياشاتدی .

ميلاد عيسانک ۱۸۰۶ سنه سى ايدى ( يهنا ) ده پروسيه قرانسز اردوسنک شدتلى بر هجومى قارشيسنده محو وپريشان ومجبور فرار اولمش وبوحال هرکسه خوف وهراس بهت وحيرت القا ايتمشدى . پروسيه عسکرلى دکل طاغلرده ، اووه لرده ، مواقع مستحکمه ده بيله بر طوپ آتشله مدن ، بر قورشون آتمه دن ، برسونکو قيرمه دن قاچيورلردى .

« ناپوليون بوناپارت » ( يهنا ) دن صکره هيچ قان دوکمه دن برينه کيردى . برسنه صکره « تلسيت » معاهده سيله پروسيه مملکتک نصفى فرانسه يه ويره جک ، فرانسه يه تضمينات حربيه ده ويره جک وويرنجيه قدر برلين وپروسيه فرانسه عسکرينک اشغالى آتنده قاله جقدى .

ايکنجى سنه ناپوليون شر طلرينى ده ازا زياده آغير لاشديردى . پروسيه يى قرق ايکى بيکدن فضله عسکر بسله مه مکه مجبور ايتدى . آلمانيه يه کنديسنى متبوع طانيتديردى . واوکا تابع معامله سى

یا پیغمه باشلادی . پروسیه دن عسکریله آلدی . پروسیه بوذات  
واسارته - ۱۸۱۳ - تاریخنه قدر تحمل ایتدی فقط آرتق  
تحمل ایده مز اولدی .

هر آلمان هر مقصود و املک فوقنده وطن ، استخلاص وطنی بی  
کوردی و آلمانیاک وطن عشق ، وطن محبتی ایله قلبری نالان  
اولادلی آره سنده بر شیلله ر ، برکته ، بر فیخته بر مولتکه ، بر بسمارق  
چیقدی . فقره ، جهله ، عطالته اعلان حرب ایدلدی و (۴۲) سنه  
صکره (یه نا) نک انتقامنی پروسیه . فرانسه نک قلبکهنده محتم  
ورسای سراینده آلمانیاک اتحادینی اعلان ایده رک آلدی .

ایشته روما ، ایشته آلمانیا : اصیل اولادلرینک اصیل  
دوشونجه لر ایله یوکسه هن مملکتلر . انقراضلره ، انهداملره ،  
انعداملره معروض قالمش لر . آنجق بومهلکلر او پراخلاص  
قلبلره یأس و فتور دکل لایتزلزل بر منانت نا مغلوب بر عزم  
افاضه ایلش ، چالشمش لر ، ییلمامش لر ، قور قامش لر . قورتار مش لر .  
بز ملتک بو پک کنج ایکی چوجنی ادرنه قلعه مزک  
قلبلری تیره ته جک ، بعضاً حس افتخار ایله قابارته جق ، بعضاً  
آغلایه جق و قایعنی کمال عجز مزله برابر کمال حقیقتله تحریر  
ایده رک نشر ایدیورز . بوقوت حقیقتله بی پروا ، تمامیه حقیقتله  
موافقتی ، مطابقتی اوزره تحریر ایدیورز .

شو سطرلرمزی او قویه جق هر هم دین ، هر هم وطنه  
رجا ایدرز . وطن عشقی عشقنه ، روحانیت ایمان نامنه بویوک

پر شهيدك بويوك كتابه مزارنده محكوك اولديني اوزره  
(اولانلره كويه ، نولنلره رحمت دكل ) قىليرينه كين وانتقام  
اوقوسونلر ! ... اوقوسونلر كه عثمانلىق قالسون ، اسلاملق  
پايدار اولسون .

قاضي كوي موده : ۱۵ حزينان ۱۳۲۹

## سفر برلکدن اول

ادرنه نك آسوده كى ساكتى زائل اولمش . نظر لرك آليشيق  
بولمدينى برفعايت فوق العاده عسكريه؛ شهر اها ليسنده سته لردن  
برى موجود بلغارستانه حرب احتماللى شدتله تزايد اتمش  
أولرده، قهوه لرده؛ سواقا لرده والحاصل هر يرده هر سوزك زمينى  
حرب احتماللى ونتائجنه منحصر .

بعض كوزلرده شبهه و تردد ، خوف و هراس ، بعض لرنده  
ايسه عزم و رزم اشتياق حرب رونما .

غزته لردن قطعى بر معلومات استحصال ايديله ميور ، هر سوز  
مبهم ، هر خبر غير قابل اعتماد هپ شكوك و ظلام هپ مجهوليت  
واستار .

هر كس قلبى آوو جنك ايچنده صيقيور، ناشكيب پرهيجان  
برانتظار صكره بلغارستان حكومتجه عمومى سفر برلك امرينك اعطا  
ايدلديكى حقهده كى نشريات و آرتق سماى مقدر اتمزدن ، سماى  
تفكر و تحسّمزدن داغلمغه باشلايان بلوطلر و بالقانلرك سياه  
أولك سندن كلكه باشلايان شدتلى قان، آتش ، باروت قوقولرى  
واعلان سفر برى مز .

## اعلان سفر بری وسائط مدافعه ومهمات

۱۸ ایلولده سفر برک امرینک اعطاسی هیئت عسکریه  
وملکیه یه قلعه نک هر صورتله وسائط مدافعه وثباتنک تأمین  
واحضارینی امر ایدیوردی .

امر مدافعه هیئت عسکریه یه عائد اولدینی کبی هیئت  
عسکریه واهالینک اعاشه سی وظائفی ده بالطبع مقام ولایت و هیئت  
ملکیه یه مترتبدی .

قلعه نک وسائط مدافعه سی سنین وفیره دنبری احضار ایدلمکده  
بولنمش وبالخاصه مشروطیتی متعاقب اک کنزیده رجال عسکریه مزیدن  
مرکب بر هیئت فیه طرفندن ا کمال ایدلمشدی .

ادر نه قلعه سنک جنوب وغرب جهه لری صناعی استحکامات ایله مجھز  
اولدینی کبی شرق وشمال قسم لری ده طویجی آمپلاسمان لری  
واستحکامات طبیعیه ایله محاط ومخفوظ ایدی . استحکامات مذ کوره  
هر قسم دن دیزو آیاق سپر لری ومد کور سپر لری صیجان یول لری  
واسطه سیله یکدیگری نه مربوط وشو صورتله موقع مستحکم طویجی  
استحکاماتی و پیاده سپر لری له دائراً مادار مستور ایدی .

قون عسکریه یه متفرع ایسه ده شو سطرلرده استطراداً  
استحکامات مبحوئه حقنده برآز معلومات ویرمه یی فائده سز عد  
ایتمه دک .

ادرنه شهرینک محافظه سنه بناء انشا ایدیلن استحکامات  
صورت انشالی اعتباریه اوچ قسمه تقسیم ایدیه بیلیر . صنایع ،  
موانع طبیعی دن بالاستفاده یاپیلان طبیعی طوپراق طابیه لر ،  
موقه انشا ایدیلن طویجی آمپلاسانلری . صنایع طابیه لر بر  
متانت فوق العاده یی حائز اولوب به تون ، کیره چ ، پودرل ،  
چنتو والحاصل مواد صلبه ومتینه ایله انشا ایدیلر . بوکئی  
طابیه لر همان غیر قابل تحریبدر دینله بیلیر . زیرا تخریبی ایچون  
هر بر نقطه سنه متعدد کله لر اصابت ایتدیره بیلیمک ایجاب ایدرکه  
کوچلکی تعریف ایدلمکدن آزاده در .

موانع طبیعی دن بالاستفاده انشا ایدیلن طابیه لر حاکم  
بولندیغی مواقعک نقاط لازمه سنی بومباردمان ، ترصد ، کشف  
ایده بیله جک بروضعیتده اولوب آنجق اولجه عرض ایدیلن  
صناعی طابیه لرك انشا ایدلدیکی مواد ایله دکل عوارض طبیعی دن  
بالاستفاده یاپیلان طابیه لردر .

کرك صنایع کرك طوپراق طابیه لرده نفرات وضابطان  
ایچون بک محکم قماره لر و احتیاط جبخانه دپولری موجود ایسه ده بک  
طبیعی که صنایع طابیه لرك حائز اولدیغی مکانت وانتظامه طوپراق  
طابیه لر مالک دکدر . آنجق هر ایکسینده مرملرک اجرای

تأثیر ایده بیلیمی مذکور محاربه ده همان وقوع بولامش کیدر.  
طوبچی آپلاسما نلرینه کانجه : بونلر طوپراق طابیه لره  
بردرجه یه قدر مشابه فقط او نسبتده متین ومنتظم اولمدقلری  
کبی علی العجله حفر اولنمش طوپ خندق لریله جیخانه ونفر قماره لرندن  
عبارتدر. طوبچی آپلاسما نلرینک اکثریسی تل خط مدافعه سنک  
آز کریسنه انشا اولنمشدر. مذکور آپاسمانلره موضوع طوپلر  
هردرلو محاربه یه اشتراکه صالح ایسه لرده کندی لرندن بکله یلن الک مهم  
خدمت خط اصلی یه هجوم ایله تللری قطع ایتمک ایستین دشمن  
مهاجملرینی بوقطع عملیاتی ائناسنده بر سرعت فوق لعاده و متمادیه  
ایله یاغدی ره جفی پیشرو لرله تلف ایتمکی تأمین ایتمکدر. پیشرو  
بر نوع طوپ مریمی اولوب طوپک آغزندن چیقار چیقمز  
عادتا بر او چفته سی مریمی کبی داخلنده کی دانه لر هوایه طاغیله رق  
محیطنه تصادف ایدنی اولدیرن ویا جرح ایدن بر مخربدر .  
طابیه لر شو صورتله انشا و تحکیم ایدیلدیکی کبی مذکور  
طابیه لرکده پیاده هجوملرینه قارشی مدافعه سنی تأمین ایدن سپر  
ومتسرلدر. سپرلر شو صورتله انشا اولنمشدر .

طولی اوج درت عرض ۱،۵ - ۲ مترو وسعتنده اوج  
درت نفرک حرکتیه مساعد بر حفره و مذکور حفره نک  
دشمنه متوجه قسمنده متریس داخلنده بکله یلن نفرک تفنکینه  
مخصوص بر استناد نقطه سی ونوبچی نفرک حین مجروحیت  
وشهادتنده موقعی اشغال ایتمک اوزره احتیاطاً بکله یلن ایکی

تفرک تحفظنه مخصوص اوستی قبالی بر قماره جق موجوددر .  
متریسلرده نفرات آیاقده تفنکی دشمنه متوجه طولدیرلمش، تنکی  
آچلمش ونوتجی کوزلریله دائماً جهه سنی مترصد وآشه مهیا  
برحاله بولونور .

وبو سپرلردن اوزانان صیجان یوللری تعقیب ایدیلنجه  
نظرك نفوذ ایده میه جکی درجده کشف ظلمته مستغرق بر  
محیط موجوددر .

مذکور محیط جناحینده کی قاپاقلردن برنی آچنجه بر  
سیالته ضیائیه مغاره نك داخله آقار وقراکلی ، ظامنی بیقار  
واطرافده موجود آنفی ته آتر شکلنده کی باصامقلى سديرلرک  
رویتنه یاردم ایدر .

بو قدملر انهای محاربه ده جریحه دار اولان ضابطان  
ونفراتك خسته خانه یه نقلنه قدر تأمین استراحتلری ومداوات  
ابتدائیه لری ایچون انشا ایدلمشدر . زیرا انهای محاربه ده بعضاً  
اویله آانات مدهشه اولورکه بر خسته بی سپرلردن ، سپرلرک  
صیجان یوللردن طیشاری چیقار مق هم مجروحک وهم چیقاره جق  
شخصک حیاتی بی سود بر تهانکه یه القا ایدر .

مذکور مغاره لردن ماعدا عین محیط داخلنده دائره وی  
بر شکلی حائز کوچوک صحنه جقلمر منظوریکز اولورکه بونلر  
احتیاطاً بولوندرلمسی لابدجیخانه دپولری وضابطانک استراحته  
مخصوص محفوظ محللردر . وایشته ادرنه شهرى مذکور

سپرله بلافاصله قوشادلمشدر .

تعريفه چالشيديغمز طابيه لر، آمپلاسمانلر، متريس لر ، سپرلر  
قلعه نك مواقع مستحكه و مدافعه سيدر. ادرنه يي محيط طابيه لر  
يكديكيرينه منتظم شوسه، ده قوويل خطلري ايله مربوط اولوب  
مخبره، تلفون، تلغراف تللري ايله تأمين ايدلمشدر. حين حاجته  
جبخانه نقلی ایچون متعدد اوتوموبيللر و استحکامات  
اوزرينه آچیلان آتشلرک موقع انداختنی و دشمن قوای  
مهاجمه سنك مقدار و صورت تعرضنی كشف ایچون بر ارتفاع  
بالونی و کيجه هجوملر نده مهاجمینی كشف ايله طابيه لر دن شراپنل  
انداختنی سختی تأمين و دشمن پیاده سنی قوای مدافعه و مهاجمه مزه  
ارائه ایچون استعمال ایدیلن متعدد پروژوکتورلر موجود  
ایدی .

وبوتون تعريف ايتديكمز وسائط مدافعه نك فوئده  
تعرضخوار مدافع اوله رق موقع مستحکم تل اورکولری ايله  
محاط ایدی . تعریف نامیزی تلخیص و اجمال ایدیوروز .

ادرنه يه هجوم ایده جك دشمن بك محکم واقعه تعيه ايدلمش  
مختلف چاپده قلمه ، جبل ، آغیراوبوس ، سحر، سریع آتشی  
و مانتلی (۴۸۰) طوب ، متعدد میترا لوز ، پیاده آتشلری  
و ناقابل مرور متات و مناعتی حائز تل اورکولری  
قارشوسنده بولنه جق و بو آتشلرک سهولتی تأمين ایدن  
پروژکتور، منتظم بوللر، بربالون، ده قوويل خطلری، اوتوموبيللر،

يك كليتلى نقلیه آرابه و حیواناتی ، و ایستہ نینلن هر نقطه ده سرعتله  
استحکامات انشاسنه مقتدر استحکام بلوکلری وقاعه ده کشفیات  
اجراسنه توسل ایده جک دشمن طیاره لرینک محوینی تأمین  
ایچون اوچ طیاره طوبی موجوددی . قلعه نك پیاده مهماتی  
سنه لجه دوام ایده جک بر محاربه نك تأمیننه کفایت ایده جکی  
کبی طوب مرمیلری ده ( ۱۳۰,۰۰۰ ) عدددی .

## قوای مدافعه

ادرنه موقع مستحکمی قوای مدافعه سی نظامیه ، ردیف ، مستحفظ افرادندن مرکب اولوب تمش بك راده سنده ایدی . بروجه آتی قسملره آریلیر .

میرلوا حسام الدین پاشا قومانداسنده کی اوننجی نظامیه و ابراهیم پاشا قومانداسنده اونبرنجی نظامیه فرقه لری ، میرلوا عزیز پاشا قومانداسنده ادرنه ایکنجی صنف ردیف و میرلوا علی ناظم پاشا قومانداسنده بابا اسکی ایکنجی صنف ردیف ، میر آلای نوری بك قومانداسنده ایکنجی صنف کوملجنه ردیف فرقه لری و میر آلای جلال بك قومانداسنده بر آلای نشانجی نظامیه افرادی و موقع مستحکم آغیر سجرا ، قلعه ، آغیر اوبوس و ساثر طوبجی قطعاتی .

و بو قطعات عسکریه عموم قوماندانلغنی تشرین اولک اوچنجی کوننه قدر درعهده ایدن اسماعیل پاشا موقع مستحکم قوماندانی نامیله ورود این طوبجی فریق محمد شگری پاشایه ترک موقعله کندیسی قلعه قوماندانی عنوائیله قلعه نك خصوصات اداریه سیله اشتغال ایتک اوزره شگری پاشا معیتنه داخل اولمشدی .

قلعه نك صورت تحکیمی تعیین وقسماً باشلانیلان استحکا-  
ماتك انشاسنی اكال ایدن ارکان حربیه هیئیله اولجه ادرنه یه-  
ورود ایتمش اولان شکرلی پاشانك کیفیت تعیینی کرک هیئت  
عسکریه وکرک اهاالیجه صوڪ درجه موجب ممنونیت اولمش  
وپاشای مشارالیه قارشلی پرورده ایدیلن حسیات اعتمادکارانه  
استحکاماته همان هر کون عزیزیت ، تفتیش وشو صورتله حقیق  
یر فعالیت وغیرت اظهارینی رأی العین مشاهده خلقك وعسکرک  
مربوطیت قلبیه لرینی صوڪ درجه تقویه وتزیدایدیوردی .

## وسائط غذائیه و ذخیره مسئله سی

محاصره ایدیله جک مواقع طبعی در که مهماته مالکیت  
درجه سنده ده ارزاقه یعنی وسائط غذائیه به محتاج در.  
ادرنه شهرینک موجود اولان نفوسنه انضمام ایدن قوه  
مدافعه نك کترتی وادرنه ولایتک بلغار حدودینه طوغری  
بولنان کویلر اها لیسنک شهره التجا ایده جکنک محققیتی بومسئله  
مهمه بی بسبتون تصعب ایدیور و حکومتجه اهمیتی نسبتده  
نظر اهمیت ودقته آلمسنی ایجاب ایدیوریدی . هر نه قدر  
شهره ادخاری الزم ارزاقک استانبولجه تدارک وارسال  
ایدیله جکی مقرر سده شمندوفر خطک تک اولسی و مذکور  
تک خطک مناقلات عسکریه به مخصصیتی در سعادتدن ارزاق  
ارسالنه بالطبع مانع اولیور و بناء علیه ولایت کندی کندینه  
ارزاق مسئله سنی حل ایتسی ایجاب ایدیوریدی . له الحمد موسمک  
حصاد زمانه مصادف اولسی هیئت حکومتک معروض  
اولدینی مشکلاتی بدرجه به قدر تخفیف ایدی .

اعلان سفربری اثناسنده قلعه انبارنده اعظمی اون بیک  
چووال اون موجوددی . آنجق حرمانلرینی سرعتله یاپوب  
مستهلکری طرفندن استانبول و سائر ممالکه سوق ایدلمک

اوزره ادرنه په کتیریلن ارزاق شمند و فرلرک نقلیات عسکریه په تخصیص اولنسی حسیله اخراج ایدیله مه مش و بوندن ماعدا ادرنه لواسنک مالک اولدینی او چیوز آلتش پارچه کویک نسبتاً اک قریب بولسانلر کده موجود ذخائر و شهرک محال مختلفه و بوزخانه لرنده مدخر کلتلی بیاض پینیر و سائط تقلیه نك فقدانندن طولایی شهردن اخراجی آرزو ایدلدیکی حالده ممکن اولاماش وهان مذکور پینیر و ذخائرک اخراجی منع ایدلمشدی .

عرض ایدلدیکی اوزره شهرده ارزاق ودها سائر لوازمات غذایه بر درجه په قدر موجود ایسه ده طوز و غاز پک آز و نا کافی ایدی . طوزک اهمیت و لزومی وارسته بیان اولدینی کبی قلعه ده موجود تلسز تلغراف پروژکتور و بالخاصه تنویرات عسکریه همچون کلتلی غاز الزم . حالبو که جهت عسکریه ده پک آز موجوددی . حکومتجه غاز خانه په وضع ید ایدلمش و مقام ولایتک خط قومیسر لکی زنده اجرا ایتدیکی تشبثات مکرره و مؤثره اوزرینه دده آغاجده موجود سکیز طقوز و اغون طوزک جلبنه موفق اولونمشه ده اهالینک احتیاجاتی پک آز تسکین ایده بیلمش و جهت عسکریه جه خسته کانک طعاملرنده برای استعمال حفظ اولنمشدی .

ادرنه ارزاقی پک نا کافی اولدینی حالده یا لکزر قوه محافظه یتیمش بیک کیشیدن مرکبدی .

اعلان سفر بری امرینک اعطاسنی متعاقب قلعه قوماندانلغی طرفدن نشر ایدیلن بر بیاننامه رسمی ده قلعه نك محاصره ایدیله جکی جهتله ایکی آیلق ذخیره یه ویا بو مقدار ذخیره یی استهلا که کافی نقده مالک اولمیانلرک و حرب و ضربه مقتدر یولتمیانلرک ازان جمله چوجوقلرک ، قادینلرک ، اختیارلرک قلعه دن سرعت انفکاکلری اعلان و طلب ایدیلیوردی .

اعلان رسمی مفاد و مندرجاتنک تلخیصندن مستبان اولدیغی اوزره اهلینک آزاله سی و شو صورتله محاصره نك امتدادی نظر اعتباره آله رق اعاشه نك تأمین و تسهیل تأمل ایدیلیوردی .  
وفي الحقیقه امرنامه رسمی یی متعاقب ادرنه یی ترك ایدنلرک عددی اون اون بش بیک راده سنه بالغ اولمشدی .

## خسته‌خانه‌لر و مالزوه طيه

هيئت عسكريه طرفدن مجروحين ايجون آلتى بيك يتاق طلب ايديليوردي . ادرنده شهره يارم ساعت مسافهده پك مرتفع بر موقعهده كاڻ وايكي بيك قدر يتاق استيعاب ايدجك وسعتده بر عسكرى و شهر داخنده ( ۱۵۰ ) يتاقلق بر غربا ذكور وينه ( ۱۰۰ ) يتاقلق بر نسا و قياق سمتده فرانسه حكومتك تحت حمايه سنده بولنان ( ۱۰۰ ) يتاقلق بر راهبه لر خسته‌خانه‌سى موجوددى .

آنجق مذكور خسته‌خانه‌لر مجروحينه كفايت ايمه‌جكندن ادرنه مكتب سلطانيسى ويكي انشا اوانه رق هنوز رسم كشادى اجرا ايديليان دارالمعلمين ، طوب قپوده كاڻ بلغار مكتب اعداديسى خسته‌خانه حالنه افراغ وديكر طرفدن قره آغاچ سمتده كاڻ كوچوك ضابط مكتبى هلال احمر جمعيت محترمه‌سى طرفدن اشغال ايديلهرك خسته‌خانه اتخاذا اولمشدى .

ادرنده محاصره‌نك بوتون صفحات مؤلمه‌سنه اشتراك ايدن دول اجنبه قونسلوسلرندن بعضيلرى خسته‌خانه خصوصنده حكومه عرض معاونت ايتمشلردر كه بالخاصه انكلتره حكومتى

قونسلوسی موسیو سامسونک طلبی اوزرینه حکومتجه قلعه ایچنده یکی انشا ایدیلوب هنوز استعمال ایدیله مین نمونه رشده سی خسته خانه اولوق اوزره تودیع ایدلمش وموسیو سامسون مذکور بناده (۱۰۰) یتاتلقی مکمل بر خسته خانه وجوده کتیروب مصارفاتنک کانه سنی درعهده ایتمک علویت انسانیتپرورانه سنی حقیقه وفعلاً اظهارایله مشدی .

وینه سامسونک همت مشکوره سیله ادرنه نک اک کبار وبو کبی امور رقیقه بی تسویه ایده بیله جک قادینلری خسته خانه نک خسته باقیجلیق خدمتی درعهده ایتمشردی . دیگر طرفدن فرانسز قونسلوسی موسیو کینه بالاده بالمناصبه عرض اولنان قیاق خسته خانه سیله قیره آغاجده کائن راهیلر مکتبنک بوامر خیره تخصیصه آماده اولدیغنی و اوستریا دولتی قونسلوسی موسیو هرسفالد حکومت متبوعه سی تحت حمایه سنده بولنال آلمان مکتبنک خسته خانه حاله افرانغه مع المنونیه مساعده ورجا ایده جکلرنی بیان ایتمک صورتیه مجبول بولندقلری حس انسانیتپرورانه بی اظهار ایتدیلردر .

کرك موجود اولان کرکسه بالاخره تشکیل ایدیلن خسته خانه لر خدماتی ایفا ایده جک اطبا و مأمورین عسکریه مقدار کفایه ده موجود اولدیغندن بالجمله اطبای ملکیه و اجزاجیلر مختلف رتبه لرله موقه سلاک عسکریه ادخال ایدلمشردی .  
خسته خانه مسئله سی شو صورتله بدرجه یه قدر حل ایدیله

بيلمش ايسهده پك آز بولنان وبك چوق لازم اولان مالزومه  
طيه تداركي غير ممكن بولتمقده ایدی . هر نه قدر ادوات طيه  
قسماً موجودسهده مجروحيك كترتی احتمالی اطبايي اندیشه ناك  
ایتمكده ایدی .

هیئت عسکریه جه جلبنه چالشمش سهده موفق اولونه مامش  
و آنجق شهرک محال مختلفه سنده و عسکری دپولرنده موجود  
لوازمان ایله اکتفابه محبوریت الیرمشدی .

## شهره بر نظر

هیئت مالکیه و عسکریه و سائط مدافعه ، ذخیره ، خسته  
خانه و احاصل قلعه نك ثبات و حیاتی تأمین ایتمک مسائله  
مهما ممکن اوغرا شیرکن اهالی پر سکون و قایعه نکران اولیور .  
و بر قسم خلق متمادیا استانبوله مهاجرت ایدیوردی .  
سوقا قلك غلغله حیات دائمی یرینه طوپ آرابه -  
لرینک غمغه معدنیه سی قائم اولمش ، اهلینک ردیف  
و مستحفظ اولان قسمنک عسکرلکه آلمسی و بر قسم خلقک  
مهاجرتی شهره بر تنهائی غمین چوکدورمش ، حیات تجارت  
و مساعی طورمش بر سعی ، برسی ممدای عسکری قائم .  
هپ طوپ ، هپ عسکر ، هپ حرب و قان اماره لری . اهلینک  
بر قسمی قهوه لرده غازینولرده اوت هیهات که ایش باشنده دکل  
پر حیت پر جلادت عمومی بر لاف مسابقه سی جریان ایدیور . حربه طاند  
مجاوره لر ، عامیانه مقایسه لر ، جهانگیر لکمزدن ، حماستمزدن  
ابد مدتلکمزدن ، سطوتمزدن باحث سوزلر آنجق هپ سوز  
مفهومنی اجرا ایده جک قوتلره قوت افاضه ایتمکدن ایتمک  
مقصدینه بیکانه کیمسه لر . دکانلر قسماً قبالی قسماً آچیق  
آنجق همان هپسی کیمسه سز تنها بعضلرنده ضابطان لوازم سفریه

تدارکله مشغول ، صکره کیجه شاهبانی ، شاهبال سیاهنی  
ادرنه نك صاف و مینا قام قدسی و متقی افقنه کریجه شهرک  
تنهائی ایله آغلایان قلبنده کی سکون و ملال آرتیور . صکره  
آقشام یاتسو اذانلرینک شهرک اعماق یلدا سنده حزین حزین  
انعکاس ایدن سسلری ، اداره عرفیه اعلان ایدلمش ، شهرک  
کیجه لری شکل مامینی بسبتون تزاید ایدیور . فنارلرک سرپدکلی  
طونوق ضیالریولدرده مهتوزورلریله پارلیور . بعضا شدتله کچن عسکری  
پوسته سواریسنک آت نعللری ویوللرک ایری سرت طاشلری  
اوزرنده ایشیدیلن آغیر وعینی درجده خشین ، خشیت زا  
عسکری قوللرک آیاق صدالری سامعه بی روح لیلی تیتره تیور ،  
غیجیقلایور .

صباحلری شهرک جوارینه چیقیلنجه متفرق متعدد عسکری  
مفرزه لر ، غروپلر ، تعلیم ایله مشغول بشوش ، شن ،  
شاطر عسکرلر ، متادی برسی ایله چالیشیور ، کوزینه  
عزنی اولیان مائی افقلرک مائی حاره لرینک صاقلادینی سیالری  
انتقام ایله مجهز مهاجملری بکلپور ، قوللرینه قوت سلاخه  
اعتماد حاصل اتمک چالیشه رق بکلپور و صکره هپسنده وهر کسده  
قولقلرینک ایشتمک ایستدیکی ، ایشیتمه یه محتاج اولدینی بر  
سوز اوت برسوز دکل برساز برمزده جانفراح وار « اعلان  
حرب ایدلدی »

## اعلان حرب و وقوعات ابتدائيه

ادرنه نك ساكن ، صموت ، وعيني زمانده متهيج ، منفعله  
متلاشي ناشكيبانه برانتظارايه متأذی افقنده بوتون شدت و قطعيتله  
شو سوزطالغالاندى ، اعلان حرب . . .

أوت تشرین اولك بشنجی كونی دول متفقه طرفندن تبلیغ  
ایدیلن نوطه یه حقوق و حیثیت عثمانیه بی چیکنه دیکی جهتله دول  
متفقه سفیرلرینه بسا پورطلرینی کوندرمک و تزدلرنده کی سفر امرک  
سرعت انفکاکلری حقنده ویریلن امرلرله مقابله ایدلمش و محاربه  
باشلامشدی .

بلغارلرک حرب پلانلری موجبجه ایلك اتخاذا ایديله جک  
تدایردن بری ده ادرنه نك محاصره سی اولدیغندن بلغار قطعات  
عسکریه سنک بر قسمی همان حدودده کائن جسر مصطفی پاشا  
اوزرینه ایلمولمکه باشلامش و اولجه عثمانلی ارکان حربیه سی  
طرفندن تنظیم ایدیلن پلان موجبجه جسر مصطفی پاشا فرونی  
اماکن عسکریه سی و مریچ نهری اوزرنده واقع کوپری برهوا  
ایدلمش و شهرده آرامساز قطعات عسکریه جنوبه طوغری رجعت  
ایدلرک بلغار قوای مهاجمه سی بلا حرب شهره داخل اولمشلردی .

دیگر جهتند ایکنجی بربلغار قولی قرجه علی اوزرینه  
تعرض وقرجه علی موافقی مدافعه سنه موقتاً مأمور عمریاورپاشاقول  
اردوسنی مجبور انہزام ایتہسی اوزرینه شہر مذکور ضبط  
ومستانی اوزرندک تعرضه دوام ایله مشلردی .

سفر برک اثناسندہ ادرنہ دن جسرا رکنہ طرفارینہ عزیمت  
ایتمش اولان احمد عبوق پاشاقول اردوسنک - اولجہ مقرر اولدیغی  
اوزره - تقویہ سنہ شتاب ایده جک اولان ادرنہ قوای مدافعه سندن  
برقسم موقع مستحکم قوماندانی شگری پاشا قومانداسندہ تشرین  
اولک سکزنجی کونی قلعه دن بالخروج معاونت مذکورہ نک  
ایفاسنہ چالشمش ایسده ممکن ایلاماشدی .

تشرین اولک طقوزنجی لونی آقشامی شہرک مرعش  
قسمندہ شدتله پاتلایان ، طوپ ، مترا یوز تفنک طراقه لری  
ایشیدیلدیور وبالذات ادرنہ قلعه سندہ حربک ابتدارینہ شبہ  
براقیوردی . دشمن موقع مستحکمک غرب و جنوب جبهه لری  
آره سندہ بولنان وهرنہ دنسہ تمامیلہ تحکم ایدیله میان قسمدن  
تعرض ایتمش و صباحه قدر دوام ایدن شدتلی هجوملر  
کمال متانت و مکانتله دفع ایدیله رک دشمن کللی تلفات ایله برابر  
هیچ برموفقیته نائل اوله ماشدی . آنجق شگری پاشانک اولجہ  
عرض ایلدیکی اوزره قلعه دن خروج ایتمش بولنسی وبالطبع  
قلعه ده کی عسکرک آزلغی و تعرض ایدیله ن قسمک منحط بولنسی  
دشمن قطعات عسکریه سنک شہره پک زیاده تقربنہ مساعده

ایتمش و اهالی بیننده فوق العاده تلاش و هیجانی موجب اولمشدی  
حتی قوم محله و قره آناج جهت نندن بعض دشمن قطعه لرینک شهره  
داخل اولدینی روایتی دوران ایتمش ایسه ده اساس سزای بالآخره  
آکلاشلمشدی .

ادره قلعه سنک ایلك محاربه سی اولان مرعش هجو منک  
ایرتسی کونی اولجه قلعه دن خروج ایدوب قیایا جوارنده دشمنله  
حرب ایلین شکری پاشا معیتی اردوسی قلعه یه دخول و نشر  
ایتدکاری بر بیاننامه رسمی ده قلعه نك خارجنده معین وظیفه سنک  
آرتق ختام بولمش و بوندن صکره امر مدافعه یی تأمین وظیفه سیله  
مکلف اولدیغنی ، و بو وظیفه سنک ایفاسنه صوک نفریله بیله  
چالیشه جغنی و ایجابنده پلونه قهرمانی عثمان پاشای تنظیر ایده جک  
متانت ، عزم ، عزم جاهدانه ایله قلعه یی مدافعه ایده جکنی بر  
ایمان خروشان ایله اعلان ایدیوردی . بوسوزلر پک  
علوی ، پک شاهقانه اولان بویانات مردانه نك تلبیلرده کی  
تأثیراتی پک امین و قطعی ایدی . هرکس هر عسکر قلعه قوه  
امدادیه دن محروم اولنجه شایان حیرانیت قوماندانلرینک قلبندن ،  
کو کسندن چیقان پر حیات بوحیه لر اردویه ، محصورین اهالی یه  
قوت و ایمان ، ایمان و قوت تمیه حتی افاضه ایده جکنه امین  
و مطمئن ایدی .

بویاننامه نك نشرینی متعاقب شکری پاشا و عموم قوه مدافعه  
عمومی بر جهد ایله چالشمغه باشلامشدر و ازان جمله مرعش

منطقه‌سندھ موجود استحکاماتک تزیدد وا کماله اعتنا ایدلمشدی .  
قلعه‌ده کی قوای مدافعه شو قسملره تقسیم ایدلمشدی .  
قسم شمالی منطقه‌سی ارکان حربیه میرلوارندن ابراهیم پاشا  
قومانداسنده کی اونبرنجی نظامیه فرقه‌سی ، جنوب جبهه‌سی  
میرآلای نوری بك قومانداسنده کی کوملجنه ردیف فرقه‌سی  
شرق جبهه‌سی میرلوا علی ناظم پاشا قومانداسنده کی بابا اسکی  
ایکنجی صنف ردیف فرقه‌سنه ، غرب جبهه‌سی ایسه میرلوا  
عزیز پاشا قومانداسنده کی ادرنه ایکنجی صنف ردیف فرقه‌سنه  
مودوع و محول ایدی . بوندن ماعدا ارکان حربیه میرلوارندن  
حسام‌الدین پاشا قومانداسنده کی اونجی نظامیه فرقه‌سی و میرالای  
جلال بك قومانداسنده کی اونبرنجی نشانجی آلابی قلعه‌نك قوه  
احتیاطیه و معاونه‌سی اولق اوزره شهر داخانه وپاویونلره اقامه  
ایدلمشدی .

بواننده ادرنه شمند و فرسانترالی بابا اسکی پاولی استاسیونلرینک  
باغارلر طرفدن اشغالی احتمالی حسیله عاجلاً چورلی به نقل  
ایدلدی . مرعش محاربه‌سنی متعاقب ادرنه‌ده اختیار اقامت  
ایده جک اولان عائله‌لر صوک درجه احتراز ایتمکه باشلامشدر  
و قلعه‌دن تباعدی آرزو ایتمشدرسه‌ده یوللرک مسدودیتی حسیله  
امکان قالمشدی . بو ائسارده ایدی که عثمانلی اردوسی قرق  
کلیسادن لوله برغوس طرفلرینه رجعت ایتمش و باش قوماندانلق  
و کالتندن موقع مستحکم قوماندانی شگری پاشایه کلن بر امرنامه‌ده

قوة كافيه ايله همان قلعه دن بالحروج بلغارلى آرقه لرندن تضيق واردولر مركز مظفرتى امكانك استحصانه چالشمسى بيلديليوردى . آنجق شكرى پاشا حضرتلى ادرنه دن آريله جق اولورلر سه خط مدافعه نك وسعتى حسييله خروج ايله جك قوتدن متباقى عسكرله ادرنه نك محافظه ومدافعه سنك قابل اوله ميه جنى وشهر ك دشمن طرفدن ضبطى احتمالك قوتله موجوديتى باش قوماندانلق وكالته عرض وازبار بويورلمشى وله الحمد باش قوماندانلق وكالتجه شكرى پاشا حضرتلرينك پك صائب ووجيز مطالعه لرى قبول ايدلمش مذكور احتمال مهلكك حصولنه مانع اوله بيلمشى . عثمانلى قواى عموميه سنك قرق كليسادن رجعتى و ادرنه شمندوفر سانترالك چورلى يه نقلنى متعاقب بلغار چته لرى طرفدن اجراى فعاليته ابتدار ايدلمش وولايت ملحقاتندن متعدد شهر وقصبلر ضبط ايديلوب، قتل عاملر ، يغمالر اجرا سندن چكينه لمامش وقضالر بيننده تمتد تلغراف تلللىرى وبالذات مركز خطى قطع ايدلك صورتيله ملحقات ايله مخابره امكانى محو ايدلمشى . بو ائاده استانبولله مخابره يى تايمين ايدن خط دخى قطع ايدلمش ايسه ده تعميرينه امكان الويرمش و آنجق تشرين اولك يكرمى دردنجى كونى مذكور خط دخى تخريب ايدلمش وموقع مستحكمك هريره مخابره سى منقطع اولمشدى . لزوم مخابره نك اهميت ومبرميتى ايضاحدن مستغنى اولغله هيئت ملكيه وعسكريه صوك درجه تلاشه دوشمشلروبنا غليه

قلعه‌ده موجود تلسز تلغرافله محابره امکانك حصوله صرف  
مسابی ایله مشلردی . آلت مخابره موجود ایسه‌ده موتوری پك  
كوچوك اولدیغندن كلهلری استانبوله طاغتمیه‌رق طوپلو بر  
صورتده ایصالی هر زمان ایچون ممکن اولمیورسه‌ده شهر داخلنده  
تدارك ایدیلن قوتلی بر موتورله مذکور محذوركده رفعه  
موفق اولندی . واستانبولله مخابره هیئت عسکریه عائد اولمق  
ظوزره تأمین وتأسیس ایدلدی .

## ادر نه‌یه ملتجی مهاجران و سوء تدابیر

وقوعات حربیه‌نك بروجه معروض جریانی ائناسنده  
پك دلسوز و جانخراش مصابه معروض قالان مهاجرلرك  
حكومتلك سؤتدیبری یوزندن متحصل فلاكتارینك تشریح  
وبیانی ایچون كتابمزده آروجه بر بحثك موجودیتنی فائده‌سز  
دكل ، چوق‌الزم و چوق فائده‌لی بولدق و كشاد ایتدك . محارب  
بولندیغمز دولتك هپمزجه معلوم اولدیغی اوزره حرب پلانیلك  
قیصه و لاینتقطع بر سرعتله تجاوزدی . بزم پلانمز سه سفر برلكمزی  
كندیلرندن اون اونبش كون صكره اكمل ایدیه‌یله جكمزندن  
تدافعی حتی رجعی ایدی دینیله بیلیر . پلانلرمز متعابلاً بویله  
اولدیغی حالده دشمنمز هر احتمالی نظر اعتباره آله‌رق حدوددن  
آلتی ساعت مسافه‌یه قدر موجود بوتون شهر ، قصبه ، کوی‌لری  
بالواسطه و بالفعل تخلیه ایتدیرمش بز ایسه حدوددن بر چوق  
ساعت کیری چکیله جك و قوای عمومیهمزی ، لوازماتی  
بعدالتنظیم تعرض ایره جك ایکن دكل کویلرك بالفعل تخلیه‌سز  
تثبت حتی مسئله‌نی اهالی‌یه آكلاته‌رق هر شخصك عائله‌سیله  
حدوددن بر آز کیری چكلمسی تدبیر احتیاطیسی بیله اتخاذ

ایدله مشدی. ایشته بوتیب بو عجز اداری بودوشونمه مزلك  
ایشلری لایق اولدقلری اهمیتله تلقی ایتمامك بیکلرجه عالمه لرك  
عفتنی پایمال ایتدیرمکه پك چوق اموالك نهب و غارتنه و برجوق  
معصوم جانلرك ، قانلرك محو وارقه سنه سبیت ویرمشدر.

' اداره ده کی عجز وضعمزی بیله رك دشمنك استیلاسنه معروض  
قانلردن اول کویلیلمز مه تهلکه کی آکلاتوب مهاجر تلیینه وساطت  
ایتسه ایدک مصادف اظار تأسفمز اولان وقایع واحوال مشئومه وقوع  
بولمازدی . بو خصوصده مهاجر لره محال مختلفه ده دشمنلر  
طرفندن اجر ایدیلن مظالمی دکل بالذات کندی طرفزدن همجنس مز  
هم دینمز ، هم وطنمز حقنده ارتکاب ایتدی کمز انصافسز لقلری  
عرض وتشریح ایده جکنز .

ادرنه شهری جوارنده کی قصبه و کویلرده متوطن اهالی  
حربك اعلانی اوزرینه ادرنه یه ودها ایچ طرفلره مهاجر تلیینه  
دالت ایدله دیکندن شهر لینه مسکنلرینه یقین مسافه لردن  
آتیلان دشمن کلله لری ، قورشونلریله ایقراط ایدلمش لر و سونکولرک ،  
شرابنلرک محرب آتشی آلتنده عالمه لر پریشان ایچریلره طوغری  
فرار والتجایه مجبور اولمشلردی که بونلردن برقسیم ده ادرنه  
جوارنده بولونیوردی ، جوارده کی مهاجرین ادرنه یه دخولی  
مساعده سنك استحصانه چالیشیور ، هیهات که قبوللرینه هیئت  
عسکریه راضی اولیوردی . هیئت عسکریه نك راضی اولمامقده  
حقی درکار ایدی . اونلر هر صورتله دکل بشقه سنك جانلرینی

نظر اعتباره آلمق کندی جانلرینی محو ایدرک قلعنک مدافعه و ثباتی تأمین وظیفه سیله مکلفدیلو. هیئت مالکیه بوکی احتماللری نظر اعتباره آلهرق اولجه ارزاق تدارک ایتسنی هیچ اولماز ایسه بالمناسبه عرض ایده جکمز تکلیفلری قبول ایله اولسون ارزاق استحصاله چاشملی ایدی - شهرده موجود ارزاقک آزلی حسسیله مهاجرلرک قبولی صورتنده قلعنک آچلقدن سرعتله سقوط ایده جکی بیان ایدیلوردی. آه بونه قدر حقسزلق، بونه قدر انصافسزلق، حقیقتی کورمازلکدی. حکومتک یا کیش حرکتک، عطالتک، دوشونمه مز لکنک جزاسنی بو زواللی کویلیلر، قادیلر، چوققلر هر درلو اسباب مدافعه دن محروم بر صورتده حیاتلرینی افنا ایدرک. قانلرینی اساله ایله می اوده یه جکلردی. حکومتک خطای فاحشنی - که بواک زیاده جهت ملکیه یه راجع ایدی - مهاجرلرک خون ناحق می تصحیح ایده جکدی. قلم؛ کله لرک قابلیت افادیه سی؛ مهاجرلرک معروض بولندینی حال یرسوزی آکلا تاماز. بونی آکلامق بالذات حس ایتک، چکمه کله قابلدر. آخه جق آجیلنه جق برحاله بولتان قسملردن قوه بدنییه مالک اوموزنده مارتین، دینچ، توانا اولانلری استنا ایدرز. لکن زواللی قادیلرک معصوم چوققلرک بوجان تزار معامله یه معروض قالملری نصل تصویب ایدیله بیلیردی. دشمنک سونکولرندن عرض وجانلرینی قورتاروب ادرنه یه قوشوشان بوزوالیلر تل اورکولر اوکنده اون بش کون شدتلی

یورالر یغمور صاغناقلری آلتنده قالدیلر. نه کیمسه آجیور، نه کیمسه انصاف ایدیوردی. بونلره قارشی عثمانلیلنک اسلامیتک حکومتک جناح رافقی قاپانمشمی ایدی؟

مصائب بوندن عبارت اولسه ایدی اونلرینه شاگر و ممنون ایدیلر. تحمل ایتمه یه چالیشه جققر تحمل ایده بیله جکلردی. آنجق و رودلرینک اون برنجی کونی صاحبی بوزوالیلیر اوبوس و شرابنل دانه لری آلتنده اویاندیلر. جانخراش فریادلرله متوالیا ترک حیات ایدیورلردی. اوت قلعه یه آتیلان دانه لر بوزوالیلردن یوزلرجه سنی اتلاف ایدیوردی. آرتق تحمل بتمش صبر قالماشدی. آه حقیقه بو احوال جانسوزنه تحمل غیر قابلدی.

نهایت بالطه لر یله دخول لرینه مانع تل اور کولرینی پارچالایه رق هول جان ایله کنیدی لرینی شهره آتدی لر وبالا اضطرار آرتق قبول ایدل دیلر. بو صورت قبول باقکز بزه نه غائب ابد یردی. مهاجر لرك کویلرندن انسانی فرار لرنده آراهه لرینه تحمیلأ قاچیرد قلی کلیتلی دخا ئر مهاجر لرك کله آلتنده شهره دخول لری اوزرینه میدانده قالمش و دشمنک ید ضبطنه کچمشدی. مهاجرینک معروض قالد قلی فلاکتک مسیبی اوله رق هیئت عسکریه کوستریله مز، بو خصوصه مقام ولایتک خطای فاحشی غیر قابل مدافعه و ستردر.

## محاصره قتيه وقلعه محارباني

موقع مستحکمك غرب و جنوب جبهه لری استقامتندہ اخذ  
موقع ایله یں دشمن طویچی سپر لری ، مترسلر انشا ایتک  
صورتیله مواقع تعرضیه سنی تحکیم و بریاندن خفیف طوب آتشلریله  
مرعش منطقه سنی تعجیز ایدیوردی . ادرنه جوارنده بولنان  
دشمن قوه عسکریه سی شهری تمامیله محاصره یه قادر اولدیغندن  
محاربات همان پک آز قسملره انحصار ایدیور و مذکور هجوملرده  
بالمقابله اجرا ایدیلن شدتلی آتشلرله اسکات و تنکیل ایدیلیوردی .  
سیار اردولر مرکز چتالجه خط مدافع سنه رجعتی اوزرینه بلغار قوای  
عمومیه سی قوماندانلرندن جنرال ایوانوف اردوسی ادرنه پیشکا  
هنده کی قوای محاصره یه انضمام ایتیش و اوتاریخندن اعتبار آشهر تمامیله  
تحت محاصره یه آلمشدی . و مذکور محاصره اردوسنه معاونه ملتحق  
بر فرقه قدر صرب عسکری قلعه نک غرب جبهه سی پیشکا هنده  
احدموقع ایدوب کال شدتله هجوملره اشتراک ایدیوردی . اساساً ایلك  
دوره حربیه ده اک مؤثر هجوملرده صرب عسکری ایلری صفرلرده  
بولندیریلیوروشو صورتلده بلغارلرک متفقرینه قارشلی اوینادقلری  
اویون آشکار اولیوردی . قلعه نک محاصره سی تاریخندن اعتبار اقطمی

وشديد هجوملر اجراسنه باشلامشدى . شهرک هر نقطه سنده شدتلى طوب متراليوز صدالرى ايشيديلکده ايسه ده پک فضله خوف وهيجانى موجب اوليور وشدتله ايديلنن مقابله لر افکار وقلوبى تظمين ايديوردى . دشمن بلا حرب قاعه نك تسليمى استحصال ايديه بيليرم اميديله شهره ترکه فرانسزجه بلغارجه طياره لرله بياننامه لر دعوتنامه لر آتيوردى .

محاصره قطعیه نك وضعندن برقاچ کون مقدم ايلک آتدقلى ترکی العباره محرر ( دعوت و اعلان ) سرنامه لى بياننامه ده دول متفقہ بالقانیه نك حربدن مقصدلى هيچ بر زمان مسلمانلر و مسلمانلق عاينده برقيام اوليوب عثمانى مأمورلرينک بلا تفريق جنس و مذهب اهالى حقنده روا کوردکلرى ظلم و اعتسافک آرتق تحملسوز بر راده يه کلش اولسندن نشئت ايتديکنى وينه متفقلرک مقصدى بومظلوم تابعلى يار بار متبوعلرينک اللرندن قورتاروب تريخ و فحور، مسعود و حرياشايه بيلمک ايچون کندلبرى کي عادل ، حقيبن ، انسانيتکار بر حکومته تابع قيلمق ايمش ، — بويانات کاذبه نك مفاد مغفله سى حقنده سوز سويله ميه جگنر وقايع و سکوت اونى ده اچوق اظهار ايدر بلغارلر بياننامه ماهيتدن زياده بر هذياننامه شکلنى حاضر افادات اغفال کارانه لر ينه يواش يواش بر شدت قطعى يه ويره رک تهديد کار بر صورتده دوام ايدوب ديورلردى که :

عثمانى اردوسى بوکون تماميله محو و پریشان اولمش ديمکدره

روم ایلی نك كافة بلادی سلانیک ، مناستر ، اسکوب شهرلری بيله متفقلر انه دوشمشدر . ادرنه موقع مستحکمی تماميله محاصره آلتنه آنه رق هریرله مناقلاتی قطع اولونوب هیچ برشینك دخوله میدان ویرلیه جکدر . هیچ بر طرفدن قلعه نك مظهر معاونت اوله جغه ، عثمانلی اردوسنك یتیشه بيله جگنه امکان واحتمال یوقدر . بونلره امین اولکنز و آرتق بوبداهت قطیعه قارشوسنده مقاومت وثباته قالدشما یکنز . زیر اشهر کزه متوجه بولنان بیک طوب طایبه لریکنزی ، استحکام لریکنزی ، شهر کنزی بر خرابه زاره چویره جکی کبی ادرنه دن هیچ کیمسه نك چیقه ماسنه ، صاغ قالمه سنه امکان براقیه جغه مقتدر و اوقتدار نی اجرا ایده جگنه امین اولکنز .

ای اهالی ! کلک ، تسلیم اولک و بر چوق معصوم ، کیمسه لرك بی سود اوله رق قانلرینك آقاسنه و کندی قانلریکنزک آقیتلمسنه میدان ویرمه بیکنز . شهرک هر طرفه طیاره واسطه سیله آتیلان بو بیاننامه لرك ؛ اهالی نك قوه معنویه لرنده ایقاع ایده بيله جکی تأثیری ازاله وعزم وثباتی تقویه تزئید ایچون موقع مستحکم همان بر بیاننامه نشر ایده رك ادرنه نك هر درلو تعرضانه ، هجوملره مدافعه ایده بيله جک بر متانتله مجهز ، و بیک حتی دها فضله طویک تأثیراته مقابله ایده جک قوتلرك قلعه ده موجودیتنه اطمینانک ایجاب ایتدیکی اعلان ایدیلوردی . ادرنه قلعه سی

طوپچی و پیاده محارباتی ایله تاجیز ایدیلیرکن اهالی نك شهر داخلنده کی وضعیتدن بحثی فائده سز عد ایتهدك .

خلق قهوه لرده ، غازی نولرده متمادیا حربدن ؛ ادوار حربیه دن مناقشه لر جرا ایدیور هپسی حرکات عسکریه یه بیگانه عادتا اردو مملکتی محافظه ایچون اشترا ایدلمش بر قوت اهالی ایسه بولرده تامیله بیگانه شایان محافظه بر قسم . موقع مستحکم مرعش قسمنده وقوع بولان ایلك محاربه خلقه صوك درجه ایراث خوف وهراس ایتمش ایسه ده متوالی محارباتده اجرا ایدیلن مکین مدافع لر خلقک تطمین قلوبنه موفق اولمش شمدی هرکس او خصوصده مستریج ؛ آنجق خبر آله مامزلقدن متولد عمومی بر صیقتی وبالخاصه ساعت ساکنزدن صکره کز مک حقدنه کی ممنوعیت ؛ اداره عرفیه نك موجودیتی ، خلقی بسبتون تعذیب ایدیور . بونکله برابر بو ضبط وربطک اهمیت و فوائدی هرکس تقدیر ایدیوردی . زیرا شهرک ییلدیرم و قیاق سمترلنده کثرتله موجود اولان وهمان مذکور سمترلک اهالی عمومیه سنی تشکیل ایدن بلغار و بعض روملرک پرورده ایتدکری حسیات ، حسیات اختاتکارانه تامیله معلوم اولدیغندن بر وقعه اختلاقیه نك وقوعی بک محتلمدی بوتون امرای عسکریه و هیئت ملکیه بر اختلال داخلینک وقوعندن احتراز ایدیور و حتی قلعه قوماندانی اسماعیل پاشا حضرتلری بالذات بوتهلکه یی وقوع بولان بعض افادات خصوصیه لری ایله تأیید ایدیورلردی . شمدی کرک هیئت ملکیه

وگرگسه هیئت عسکریه نك حفظ آسایش حقنده ابرازایتدکری  
مأثر وظیفه شناسی بی ذکر و بیانی و آسایشك محافظه سنه  
بذل مقدرت ایدن هیئت ملکیه و عسکریه نك فوقنده  
بر سچیۀ ممتازه بی حائر فعال ، عالی وظیفه شناس موقع  
مستحکم قوماندانی شگری پاشا حضرتلرینك مساعی جدیده  
و مشمره سی حقنده اجاله قلمی زائد و بی لزوم عدایدرز .

اولجه عرض ایدیلن مرعش هجومی متعاقب اجرا ایدیلن  
محاربات اهمیت فوق العای حائر اولمدق لرندن بحث ایتمه مشدك  
آنحقی برنجی هجومه صحنه جریان اولان مرعش منطقه سی  
تشرین اولك یگرمی ایکنجی کونی باشلایان ایکنجی و پك  
شدید ، پك خونریز محاربه نك ده ساحه جریان اولدی .

محاربه سکیز کون امتداد ایدوب تشرین اولك اوتوزنجی  
کونی دشمنك دفع و تنکیلی و هجوم جبریلرینك پك پارلاق و پك  
مکین بر صورتده توقیفله نتیجه لشمدی .

بوسکیز طقوز کونلك محاربه نك اک شدید و سورکلیسی  
تشرین اولك یگرمی آلتنجی کیجه سی باشلایوب بر شدت  
فوق العاده ایله اوتوز آلتی ساعت دوام ایده نیدر .

حتی بو محاربه ده شهرک مختلف قسملرندن آغیر اوبوس  
بطاریه لری جلبنه ضرورت حاصل اولمشدی . کرک کوندوز ،  
کرک کیجه بیدرپی مرعشه سوق ایدیلن عسکرو طاقتفریب بر  
صورتده سرعتله میدان حربه ایصالنه جهد ایدیلن طوپ

آرابه‌لری و آتلی‌لرینک لرزه‌بخش قلوب اولان شدت عزیمتی و بریاندن  
 متمادیاً ایشیدیلن شدتلی طوپ صدالرینک طنین آهنتنی سباه  
 طوغری یوکسه‌ان سیاه قیرمنزی بلوطلر اکمتین و مکین قلبلری  
 تیره تیوردی. بو محاربه‌ده بلغار افراد عسکریه‌سی و خصوصیه  
 ضابطاننک ابراز ایتدکلری مساعی فوق‌العاده؛ طاقت بشریه‌نک  
 فوقده کی عزم جهانپسندانلری، شایان حیرتدی. آنجق  
 دومکه استحکاملرتی سونکولریله پارچالایوب ضبطه موفق اولان  
 عثمانلیرک حقیقی اولاد و قرداشلری قهار مهاجملری سپرلرک  
 ایچندن سونکولریله جیقاره‌رک یرلره چاربه بیلیمک امکاتنی  
 ویرمش، عثمانلی عسکرلری وظیفه متحتمه‌لرینی ایفایتمشلردی.  
 سوزلرمنزی تکرار و اجمال ایدیوروز بو محاربه‌ده بلغار افراد  
 عسکریه‌سی و ضابطانی فوق‌البشر برعزم ایله حرب ایتمشلردر.  
 سپرلرینه متمادیاً دوشمکده اولان شراپنل، اوبوس دانه‌لرینک  
 مخربیات چانشکینه رعماً ضابطان اللرنده طبانجه، قیرباچ افرادی  
 تشجیع ایدیور فرار ایدنلری قتل ایدیور و هر حالده ادرنه‌نک  
 ضبطنی تأمینه جهد ایدیورلر. خونلرینی نشار ایده‌رک جهد  
 ایدیورلردی. و بو جهدلری هر عسکرمنک معنویاتنده مکنور  
 بییک قلبلک بر اقتدار و هر قلبده موجود آنجق بر آرزوی حیات  
 یومهاجات آهنگدازانه‌یه مقابله ایتدیرمش، ایتدیره بیلمشدی.  
 اوتوز آتی ساعت امتداد اپدن محاربه خونریزانه تجه‌سنده

طرفزدن بيك بشيوز الى ايكي بيك شهيد و مجروح دشمنك  
سكز بيكي متجاوز مقتول و مجروحي موجوددى .  
محاربه مذ كورده تلف اولان بلغار عسكرينك بر قسمى  
دارالفنون طلبه سندن اولديني محققدرد .

محاربه نك ابتدارندن اعتباراً شهرده موجود آرابه لر پوليس  
وقانونلر طرفندن طوپلانىله رق مرعشه طوغرى سوق  
ايدىليور و برقاچ ساعت مرورندن صكره عيني آرابه لك آنجق  
شمدى مملكتى ، مملكتك ناموس و حياتى قانيله مدافعه ايدن  
ياره ليلرله طولو اوله رق عودتلىرى كوروليور و بومنظره قلبلىرى  
اك علوى و صميمى حسلرله چارپدريوردى .

تشرين اولك اوتوزنجى كوني ادرنه قلعه سنك اك مدهش  
محارباتندن اولان مرعش هجوم و مدافعه سى ختام بولدى .  
آرتق طوپلر يك كلترى صوصمش بر آن اول آتشلر ايجنده  
يانان منطقه شيمدى سباه دومانلرله پوشيده ماتمين ، هرير جسد  
تپه ليله قابارمش و بونلر ك فوقنده سما براحمرار خزين ايله  
آغلايور . ميدان حربده اغتنام ايديلن تفنكلر ، قصا طوره لر  
ودها سائر اساجه شهره كتيرلمش اهالى كمال ممنونيتله تاماشا  
ايديور ، هر كس محاربه نك نتيجه سندن شن و خندان مرعش  
محاربه سنى متعاقب ميدان حربده مقتولاً قالان دشمن  
جسدلىرى دفن ايديله مشدى ، تفسخه باشلايان اجساد  
هوايى افساد ايتكده و بالنتيجه مرعش قسمنده آرامساز

عسکر مزك سحتنى تهديد ايتمكده بولونمشدى . جسدرلك دفتنى  
حقنده بياض بايراغى حامل برمكالمه مأمورينك هيئت عسكريه جه  
ارسالنه تشبث ايدلمش ايسهده مأمور مز دشمن طرفندن شدتله  
برقورشون ياغمورينه طوتولمش وقطعياً تقربينه ميدان ويرلما مشدى .  
بالغروز عسكركلر مز طرفندن جسدرلك دفته مجبوريت حاصل  
اولمش واو صورتله حركت ايدلمشى . شهرك مرعش منطقه سنده  
محاربات شديد جريان ايدر كن بلغارلر قلعه نك غرب جه سنده  
صرب عساكر معاونه سيله متادياً ايكي كجه باصقيلر ويرمشر سده  
هيچ بر شيئه موفق اوله ميوب داخل اولدقلى موقت ديز  
سپرلىنى لاشه لريله املا ومنهزماً مجبور رجعت ايدلمشردى .  
صربايلر شبخونلر ينى شو صورتله ترتيب ايدورلردى .  
ايلرى قره قوللر مزى اغفال ايچون مهم برقوتى پك اوزاق  
مواقعه اللرنده التكريق فنارلرى اولدينى حالده قاعه يه طوغرو  
يواش يواش يورودكلرى ائساده ديكر برقوت ظلمت ايلدن  
بالاستفاده عثمانلى سپرلر ينه طوغرو ياقلاشور وحامل اولدقلى  
بومبالره محافظلى اتلاف وسپرلك ضبطنه غيرت ايدورلردى .  
بوترزده قلعه يه تشرين اولك يكر مى طقونجى واوتونجى كجه لرى  
ايكى باصقين واقع اولمشهده عسكركلر مز قوتلى پروژكتورلك  
معاونتيه دشمنى حامل اولدينى بومبالرى آتة جق مسافه يه  
تقريب ايمه دن يايليم آتشريله هجوملر ينى كسر ايتديلر .

مرعش محاربه سنی متعاقب اك زياده حائز اهميت اولان  
حرب قرتال تپه هجومی در .

قرتال تپه موقعی ادرنه مستحکم شهرينك جنوب جبهه سنده  
واقع اولوب مرعش ایله یینلرنده آردا نهري حد فاصل تشکیل  
ایتمکده در . بلغارلر جنوب جبهه سنی حقیله تضییق ایده بیلیمک  
ایچون قرتال تپه نك الده بولمسنی پک الزم عد ایله بولزومک  
نماینده سی اوله رق نهرك مذکور تپه یه مقابل اولان قسمنه  
یراخشاب کوپری انشا ایله مشلردی . آنجق کوپری شدتله  
نزول ایدن یغمورلر حسیله فیضان ایدن نهرك طاشغین طاغله رینه  
مقاومت ایده میهرك پارچه لاش کیتمش و بلغارلرک قرتال تپه یی  
ضبط ایتمک حقدمه کی ایلك امل و تشبثلری شو صورتله عقیم  
قالمشدی .

فیضانک نهایت بولمه سیله درحال بلغارلر ایکنجی برکوپرو  
انشا و قرتال تپه یه قارشی یومباردمان اجراسنه قادر مواقع  
حاکمه یی تحکیمه باشلامش و موقع مذکورک بعض اقسامنی الده  
ایتمشدی .

موقع مستحکمجه اهمیتی معلوم اولان قرتال تپه نك دشمن  
طرفدن شو صوتله اشغاله ابتدار ایلدیکی اکلانلنجه قلعه نك  
اك فدا کار عسکرندن معدود وحسام الدین پاشا قومانداسنده  
بولان اناطولنی نظامیه افراندن مرکب اونجی فرقه همان مذکور تپه یه  
اعزام ایلمش و شدتلی طویجی ، سونکو هجوملریله دشمنی

اخذ ایتش اولدینی موقعلردن طرد و شهره ناظر و حاکم بولنان  
نقاط مهمه بی تکرار ید ضبطنه کچیرمشدی. محاربه مذکورہ نک  
وقوعندن آلتی کون صکرہ بزجہ کشف ایدیلہ مین بر سبیدن  
طولایی حسام الدین پاشا فرقه سی اورادن قالدیر یلہ رق مذکور تپہ نک  
امر مدافعه سی - قلعه محارباتنک بوتون صفحاتندہ عدم ثبات ایلہ  
اوک آلمش - کوملجنہ ردیف آلایندن بر قاچ طا بورہ تودیع  
ایدلی .

شمدی قرتال تپہ نک ضبطندن آنا طولی نظامیہ افرادینک  
شدتلی فداکارانہ هجوملری قارشوسندہ فراغت حسنی حس  
ایدن دشمن موقع مذکور مدافعه سنک کوملجنہ لیلرہ تودیع  
ایدلیکنی کشف ایدنجہ - زیرادشمن بیلہ کوملجنہ افرادینک  
عدم ثباتنہ واقفدی - شدتلی بر هجوم نا کھانی اجرا و اہمیتسز  
بر محاربه نتیجہ سندہ تپہ بی ید ضبطنہ کچیردی .

هان حسام الدین پاشا فرقه سی محل حربہ کتیرلمش و مذکور  
فرقہ یکریمی درت ساعتق متہادی هجوملرہ مہاجملری موقعلردن  
طردہ سہی ایتش ایسہدہ دشمنک تعیبہدہ کوستردیکی مہارت  
طوپجیلری ایلہ عسکری طرفندن ارازایدیلن شدتلی مقاومت تپہ دن  
طردینہ امکان حاصل ایدہ مہمش عسکرلرمن مجبور رجعت  
اولشلردی . ہرنہ قدر دشمنک بو محارباتندہ کی تلفاتی نک کلی  
ایسہدہ قرتال تپہ نک فن عسکری نقطہ سندن حائر اولدینی  
اہمیت دشمنی اصلا مقنور ایتما مشدی. و ایستہ دشمن اونقطہ یہ تعیبہ

ایتدیکی اوزون منزلی طویلرله بالاخره سینه کلی جهتهنده کی  
استحکاماتمزی قره آغاج قصبه سنی دکرمنی عسکری پاپیونلرینی  
یومباردمان ایتمه موفقی اولدی . دشمن اعلان حربدنبری  
هجوملرینی موقع مستحکمك جنوب وغرب یعنی مرعش وقرتال  
تپه جبهه لرینه حصر ایتیش ، نقاط مذکورده کی مواقع  
مبروره بی ید ضبطه کچیردکن صکره تشرین ثانی نك برنجی  
کونندن اعتباراً شرق قسمنه ومد کور قسمك خط اصلی  
نقطه سنه اوچ درت کیلومترو مسافه ده کائن مزار تپه ، مالتپه ،  
موسی بکلکی ، کوشن چفتلکی مواقعنه تعرض ایتیش ومد کور  
جبهه لرك ضبطی احتمالی اوزرینه منطقه نك امر مدافعه سیله  
مکلف بابا اسکی ردیف آلابی اوتتجی نظامیه فرقه سندن مفرز  
بعض طابورلرله تقویه ایدلش واوچ کون دوام ایدن پك  
خونریز بر حرب نتیجه سنده دشمن قسماً اشغال ایتدیکی  
مواقعدن پوسکور تلتشسه ده نتیجه محاربه ده مزار تپه ومالتپه  
مواقعی استرداد ومحافظه ایديله بیلمش ؟ تشکلات طبعیه  
وعارضیه سی اعتباریه تعبیه وتمحکم نقطه نظرندن صوک درجه  
شایان اهمیت بولنان واووجه ذکر ایدلدیکی اوزره خط اصلی به  
اوچ کیلومترو مسافه ده واقع موسی بکلکی وکوشن چفتلکی  
مواقعتک استرادی ممکن اولامشدی . بالاخره دشمن مواقع  
مذکوریه تمبیه ایتدیکی ۱۰،۵ و ۱۵ک محاصره طویلرله شهری  
یومباردمان ایتدی .

محاربات سالفة نك جریانی اثناسنده عسكرك ابراز وابدال  
ایتدیکی عزم وفدا کاری اهالی ده حکمرانی طیبی اولان یأس  
وخرمانی تعدیل ایدیورسه ده موسی بکلکی وکوشن چقتلکی  
مواقع حاکمه سی دشمن طرفدن ضبط ایدیلنجه عیداضخی نك  
اویکنجی یعنی تشرین ثانی نك سکزنجی کونی بعدالزوال اوچده  
بالذات شهرک بومباردمانه باشلامسی وقیاق ، قره فیل اوغلی ،  
سلطان سلیم ، اسکی ، جامع پاشاقوسوی ، دائرة عسکریه جوارنده  
شدتلی انقلاق ایدن کلله لراهالی نك سکوت و سکوتی مهالك بر  
شدتله هیجانه قلب ایتیش و طوب آتشی آلتنده قالان محلات  
اهالیسی بومباردمان تاثیرندن مصون یکی عمارت ، اورتہ عمارت ،  
میخال باشی ، ییلدیرم سمتلرینه مهاجرته باشلامشردی .  
عرض ایتدیکنمز اوزره شهرک بومباردمانی اهالینک قلبه  
خوف وهراس القا ایتکدن حالی قالمامشسه ده هرکس یک قلب  
ویک دهن عینی حسیات اعتمادکارانه ایله متحسس مقتدر  
قوماندانلرینک دشمنی صباحه قدر قهر و مضمحل و مواقع مذکوریه  
موضوع بطاریه لرك اسکات ایدیله بیله چکنه مطمئندیلر .  
دشمن آقشامه قدر دوام ایتدیردی کی طوب آتشی غروب ایله  
برابرکشمش و آرتق خلق شو سکوتک هیچ اولمزسه صباحه قدر  
دوام ایده جکی امیدیله یتاقلرینه کیرمشردی . کیجه ادرنه شهرینه  
ایندی ، هریری قارالتدی . سکوت دوام ایدیوردی ،  
نصف الیل اولمش هلال طونوق بلوطلر آره سندن متورم

چهره سیله افقده دیکله نیوردی. بردنبره شدتلی بر آلو صکره کله لر طراقه مخربیلریله باطلامغه باشلادی. دشمن شهری تکرار بومباردمانه ابتدار ایتشدی. خلق يتاقلرندن طوپلرک طراقه جانھولیله فیرلامش، هر کس لرزان ومبهوت کوزلرک ده له مدیکی قرا کقلر ایچنده مهادیا پارلایان آتشلری ومدهش سسلرک طراقه انینی ایله متدهشدی.

بومباردمان بلافاصله دنیله جک برشدتله صباحه قدر دوام ایتدی. دائره عسکریه تک طوپ آتشی آلتنده قالمسیله بالضرور موقع مستحکم قوماندانی شگری پاشا ارکان حربیه سیله آتسک تأثیراتندن مصون بولنان قلعه ایچی سمتده برآوه نقل ایتش و آنجق نقلدن تقریباً ایکی اوج ساعت صکره موقع مذکورک دخی بومباردمان ساحه تخریبینه داخل اولسی و خصوصیه شگری پاشا حاضر تدرینک اقامت بویوردقلری خانه تک یقینلرنده برتخریب دانه سنک انفلاقی قوماندانلق و ارکان حربیه هیئتک یانیق قیشله یه نقله مجوریت حاصل ایتدیرمشدی.

شهری بومباردمان ایدن موسی بکلکی و کوشن چفتلکی نقطه لرینه موضوع دشمن طوپلرینک اسکاتی ضمننده بطاریه لر مرکز شدتلی انداختلری تمامیله بی تأثیر قالیور و دشمن کمال امنیتله شهرک بومباردمانه دوام اید یوردی. زیرا دشمن طوپلرینک موضعتک کشفی ممکن اولم یوردی.

هرنه قدر کیجه وقوع بولان اندخلترده دشمن بطاریه لرینک

کشف و اسکاتی مأمول ایسه ده شهری بومباردمان ایدن.   
 طوپلرک ایلری و صاغ صول طرفلرنده و پک کنیش جبهه لرله   
 اثنای انداختده آتشلر یاقوب دینامیتر آتشی مطلوب اسکات   
 طوپلرک هانکیلری اولدیغنک تعینه امکان براقیوردی. بالخاصه که   
 طوپلر مرمیلرینک زاویه سقوطلرندن استدلال ایدلدیکی اوزره   
 اندیره قت انداخت ایدیلوردی. [۱]

هر نه قدر قلعه قوماندانلغنجه مذکور طوپلرک اسکاتی حقتده   
 هر درلو فدا کارلغک ایفا و اظهارینه صرف مساعی ایدیلور   
 و دشمنک بر مرمیسنه - قوماندانلغک مساعدۀ مخصوصه سیله -   
 غروب آتشلریله مقابله ایدیلورسه ده مذکور طوپلرک اسکاتی   
 ممکن اولیوردی. اساساً لاعلی التعین بر طوپک ویا بر طوپ   
 بطاریه سنک اسکاتی ایکی صورتله ممکن اوله بیلیر. طوپی بالذات دانه لرله   
 تخریب و اسکات ایکنجی صورت ایسه ضبطدر .

برنجی صورتک اجراسی طوپ موضعنک تعیین ایدیله میوب   
 ایدیلسه بیله برمانۀ ارضیه آرقه سنده بولونمسی، ایکنجی طرفنک   
 ایسه برخروجه توقفی، موقع مستحکم قوماندانی شگری پاشانک   
 عسکرک آزلغندن طولایی خروجی تصویب ایتماسی طوپلرک   
 اسکاتنه امکان حاصل ایتمور و بالتیجه شهری آتش آلتدن قورتارمغه .

---

[۱] اندیره قت انداختدن مقصد طوپ برمانۀ ارضیه نک آرقه سنده   
 فاملو آغزی عموداً هوایه کلک اوزره تعیه ایله خبره لرله هدفک   
 هر نقطه سنی بلامانه بومباردمان ایدیله بیلیر.

مانع اولیوردی. مذکور جبهه قوماندانی میر آلائی علی شفیق  
بک معیتہ بش بیگ عسکر ویرلدیکی تقدیرده طوپلرک  
ضبطنه موفق اوله جغنی بیان وتأمین ایش ایسه ده اسباب  
معروضه دن طولایی شگری پاشا حضرتلری تکلیف مذکوری  
رد ایتشدی.

دشمنک مخرب کاله لری هر کون متعدد اولری بیقیور  
خراب ایدیور مختلف ومتعدد مجروحیتلره سببیت ویریوردی.  
شهر بومباردمانی اتناسنده بالذات شاهی اولدینمز شکلا پک  
اهمیتسز ماهیه پک علوی بروقه نک نقلندن صرف نظر ایده میه جکز.  
شرق جبهه سندن کلن کاله لردن بر قاجی متوالیا اوچ شریفه لی  
جامع شریفنک قرانفیل اوغلی چارشوسنه متوجه قبوسی اوکنده  
غنیف شدتلره باطلایه رق قالدیرملری لرلردن سوکیور. اولرک  
جاملرینه ، دکانلرک کپکلرینه چارپیوردی . او ائنده قلعه  
ارکان حربیه هیئتئ رئیس بیکیباشئ فوآد بک سقوط ایدن  
مرمیلرک آجدینی رخنه لردن کلاله لرک زاویه ستوطنی مساحه ایدرکن  
مومی الیهک بر آز اوته سنه دوشن بر تخریب دانه سی طراقه آهنینه  
باطلایه رق جامعک مدخلنی کتیف بر ظلمته غرق ایتشدی . بو  
سقوط وانفلاق هر کسی قاجیردی . آنجق دومانک کتیف  
طبقه لری یواش یواش زائل اولمغه باشلا نیجه عشق وظیفه  
کاریسی حب نفسنه قات قات فائق محترم وشایان حیرانیت فوآد  
بک نظره استحقاقار یله کلاله نک نقطه سقوط وانفلاقنی تجسس

ایدیور و اظهار ایتدیکی متانت و عزم ایله دامارلرنده مکنوز  
و موجود عثمانلی شهامت فطریه سنی فعلاً اظهار ایدیوردی .  
او بوراده ناموس عثمانی نك استحقار حیات سحیه مردانه کیسنگ  
تمثال ذی حیاتی ایدی .

دشمن شهری بومباردمان ایتک امکاتی استحصال ایتدکن  
اعتباراً مواقع مستحکمه بی پک آز بومباردمان ایدیور و پیاده محاربه .  
لرنده همان اصلاً بولونیموب شهره یاغدیردینی مخرب کله لرله اهالی بی  
مستغرق خوف و هراس ایتک و معروض اولدقلری فلا کتک  
تسلیم ایله افاق تیاب اوله جغنی ینه اولکی وجه ایله بیان نامه لرله  
— طبیعی که طیاره لرله آتیلیور —

آ کلاتیور و اهالی بی حکومت قارشی عصیان ایتدیرتک  
اهلیله متدایاً چالیشیوردی . بویله برامل اسلام اهالی ده طبیعی که  
اصلاً موجود دکلدی . بو املی پرورده ایدنلر  
بولونسه بیله سطوت حکومت بونلری بوماللدن کچیرمکه قادر  
و هیئت عسکریه ایکی آتش آره سنده بیله اولسه شهرک مدافعه سنی  
تأمینه پک عازم بولندقلری محققدی . اون اوچ کون دوام ایدن  
شهر بومباردمانی ائناسنده ایکی اوچ یرده حریق ظهور ایتش .  
سده اولجه حریق وقوعی احتمالی نظر ابتصاره آله رق  
استانبولدن جلب ایدیلن اطفائییه طاقلرینک فداکاری جانسپاری  
سایه سنده اطفای ایدیله ببلمشدی . کیجه وقوع بولان یاغنیلرده  
اداره عرفیه اولمق مناسبیله اهالینک اولرندن چیقمه لرینه مساعده

ایدلیور ، افراد عسکریه یانان اوک اشیا سنی همان دیکر بر  
خانه یه نقل ایله حفظ و صبا حلین صاحبنه تسلیم ایدیور لر دی .  
یوقاریده اطفائییه افرادی حقنده جانسپاراننه وصفنی استعمال  
ایدیورز . بو فضله بر غرور خود کامی ظن ایدلمسون ،  
بو کله افرادک مجبول بولندقلری حس فدا کاری یه قارشی پک  
ناچیزدر . زیرا اطفائییه قطعاتی دشمنک مخرب ولاینقطع یاغان  
مدهش آتشری آلتنده آتش سوندرمکه پک جانلی بی خوف  
و آتشری اوله رق چالیشیور لر دی . زیرا دشمن شهرک آتش  
کور دیککی قسملرینی اطفاسی ایچون بولونمسی طبیعی و ضروری  
اولان اهالی هیچ اولمزه عسکرک موجودیتنی نظر اعتباره .  
آله رق محل حریق و جوارینی شدتلی شرابنل دانه لری آلتنده  
بولوندر یوردی . اولجه دشمنک آتشی آلتنده بولونیمان محلا .  
تدن قره آغاج قسمنه ده قرتال تپه دن کلله لر انداختنه باشلا .  
نمش و قریه مذکوره جوارنده موجود عسکری پاییونلر ،  
بعض اولر خراب بر حاله کلشدی .

قره آغاجک ایلك بومباردمانی ائناسنده بر کیجه بوتون اولر  
وهله کلله لر آلتنده قالمش و خلق قره آغاجله شهر آره سنده موجود  
کینش سکودلکه التجایه مجبور اولمشردی .

شهره بومباردمان ائناسنده بیک راده لرنده تخریب ولغم  
دانه سی و یوز للی قدر شرابنل آتمش و اهالی دن یکر می  
کشینک تلفنه والی کشینک مجروحیتنه سببیت ویرمشدی .

بو مرميلرك تأثيراتندن قسماً منهدم وقسماً خسارزده اولان  
مبانى نك عددى تقريباً ۳۰۰ الى ۳۵۰ راده سنده ايدى كه بونلره  
قره آغاجه دوشن (۳۰۰) راده سنده تخریب ، لغم ،  
دانه لریله شراينلرك علاومسى ايجاب ايدر. قره آغاجه دوشن  
دانه لراون اوبش شخصك تاف و مجروحیتنه سبیت ویرمشدى .  
قلعه شو صفحات حربى كچيرمكده اولديغى كچى احوال  
داخليده آتى ده كى سطرلرده خلاصه ايديله بيلير . غازلرك آز  
اولسى حسیيله حكومتجه وضع يد ايدلديكى بالمناسبه عرض  
اولنمشدى . آرتق بو ائتلرده غاز . دها زیاده آزالمه یه باشلامش  
فشارل اصلا یاقلمیور. كوندوزلری أفقلرنده طویلر ايكله ين ،  
سویله ن شهر كیجه لری ، بالخاصه بومباردمانك كسیلديكى  
ساعتلرده بر خموشی لال ایله صوصیور سیاه پرده ظلمت  
هریری كوكلكلندیرمش بعضاً آى خفیف بورینی سربیور  
اوندن محرومیت زمانلرنده ایسه خوف وهراسه انضمام ایدن هراسی  
شب پك طاقفرما، طاقى پك ازیجی اولیور . غازدن ماعدا  
شكر ، طوزده يتمش فرونلرك او ككده همان متمادياً تكرر  
ایدن شمه لر ، باطیردیلر كورولتیلر حتى ضربلر بو محصور  
اهالینك آتمك اعتباريله نه قدر محتاج وآچ اولدیغى پك آجى  
اكلاتیوردى . سوقاقلر دائماً تنها ، صیقى بر انضباط عسكرى  
آلتنده بولونیور . هریر بوش، هریر ساكت . خسته خانه لر  
مجروحین ایله . المى شهرك اك فعال قسملرندن برى ده هیچ

شبهه سزکه اونلر . خسته خانهلری ذکر ایدرکن ممتاز یوکسک  
بر هیئتئ . قارئئک انظارینه عرض ایتک ایسترز .

« ادرنه مکتب سلطانی هیئت اداره و تعلیمیه سی » وبالخاصه  
مذکور هیئتک اک کزیده رکئی ریاضیات قسمی معلمی ماهر  
بک افندی بی کمال تقدیر ایله ذکر دن اصلا فراغت ایده میه جکزه  
محاربه نک ایلک کونلری عسکر و اهالی ده کوریلن نشئه یواش  
یواش تزلزله باشلامش ویرینه بر یأس و نومیدی قائم اولمشدی .  
بوعظیم یأس و کدره پویان خلق متارکه دن بر ایکی کون  
مقدم بر صباح سوقاغه چیق دقلری زمان مقام صدارت دن ولایت  
وارد آتی المفاد تلغرافی بویوک بر مسروریتله یکدیگرینه نقل  
و بر کون اولنه قدر دوران ایدن شایعاتک بعض بدخواهان  
طرفدن ایجاد ایدلیکی ذهابنه دوشمشلردی .

مبحوث تلغراف شو صورتله اجمال ایدیه بیلیر . عسکری  
پلانمزک ایجاباتدن اوله رق چتالجه خط مدافعه سنه چکیلن  
اردومزک قوای ماده و مغنویه سی تام ولایت زلز بر حاله در  
اجرا ایدیلن محاربه ده بلغار عسا کر مهاجمه سنه یوز بیکی متجاوز  
تلفات ویردیرلشدر . بلغار لر متارکه بی طلب و آمجیلده مضطر  
قاله رق متارکه مذاکراتی ایچون مکالمه مأمورلری کوندرمشلردر .  
عقد اولنه جق متارکه نتیجه مصالحه یه قدر دوام ایده جکدر .  
یانیه واشقودره قلعه لر من کمال شدتله مدافعه و ثبات اتمکده در .  
ادرنه قلعه سنه ارزاق کوندرلسی ده تحت تأمینه آلمشدر . موقع

مستحکم مدافعین عسکریه سنک متحلی اولدقلری علو و همت  
فداکاری دن ثبات و متانت انتظار ایتمکده یز .

اهالی بلغارلری متارکه طلبنه مجبور ایدن چتالجه اردوسنی  
قلبا تقدیس ایدیور، مظفریتک قلبره ویردیکی سرور و مفتخرتله  
برقاج آیدنبری دوام ایدن شدتلی بومباردمانک تأثیراتی اونو تمش  
قلبلرنده جانلانا ن امید پک اوزون و مهم حیات محصوریتک  
آرتق ناموس ملت محفوظ اولدیغی حالده ختامنه مطمئن بولنیوری .  
تشرین ثانی نك اون طقوزنجی کونی اللرنده بیاض یایراق  
اوله رق بر بلغار هیئت عسکریه سنک محیط مدافعیه طوغری  
تقریبی کورولمش و مذکور هیئتک شرائط مذاکره یه مأمور  
اولدقلری ظن ایدیلرک ( پاپاس چشمه ) موقعنه ارکان حربیه  
ضابطا تمزدن بیکباشی کاظم ویوزباشی رمزی بکلر هیئت مذکور  
ایله برای ملاقات ارسال ایدلمشردی .

دشمن طرفدن کوندریلن هیئت بر میرالای و بر مبعوثدن  
عبارتدی . هیئت عسکریه مزه اوستی موقع مستحکم قوماندانلغنه  
محرر قبالی بر ظرف تودیع ایدیلوب مذکور مکتوبک  
قوماندان شکری پاشایه اعطاس التماس ایدلمشدی . هیئت  
عسکریه مز صلاحیتلری بویله عادی بر توسطله محدود اولیوب  
هردرلو خصوصاتی مذاکره یه مأذون اولدقلرینی بیان ایتمش  
بونک اوزرینه بلغار هیئت عسکریه سی ظرفک کشاد ایدیله .  
بیله جکنی سویله ملریله کاظم بک ظرفی کشاد و مکتوبک ایلك .

سطلرلندن تسلیم تکلیفی متضمن اولدیغی آ کلامقله درحال  
ظرفی اعاده وقلعه نك دشمنه قارشى هیچ بر صورتله عاجز  
اولدیغی واکر بویله بر تکلیف ایچون کلش اولدقلرینی بیلسه لردی  
ملاقاته بيله لزوم کورمیه جکلرینی ودرحال محیط مدافعه دن  
تباعد ایتملری لزومنی بیان ایتمشدی .

بلنار هیئت عسکریه سی بالطبع پک متحیر و مایوس اولدقلری  
حاله اردولرینه عودت ایتمیلر . مقامات رسمیه نك متار که  
عقد ایلدیکی حقنده کی تبلیغاتنه رغماً دشمنک واقع اولان  
تسلیم تکلیفی عقد اوانه جق مصالحه ده مقصدلرینک تمامی ترویجی  
ضمننده بر امر واقع احضاری املی ایدی . حتی عین کیجه  
زوالی ساعت اونده شدتلی طویجی آتشی ایله بومباردمانه ،  
وهر جهتن شدتلی پیاده هجوملری اجرا ایلمش ایسه ده  
بر خطوه بيله ایرووله لرینه میدان ویرلماش و تعرضلری  
عقیم براقلمشدی . یکدیگرینی هر دقیقه ، هر خطوده محو  
وهلاکه آماده مخاصمین دلکه لرینک پاپاس چشمه موقعنده  
جریان ایدن پک قیصه وپک صفوق بر ملاقاتی متعاقب کیجه  
دلکه لر طرفدن ویریلان رد جوانه قارشى دشمنک پر آتش  
وانفعال قودرره جنی تخمین ایدیلبوردی . فی الحقیقه کیجه  
سیاه قنادرینی اذان محمدی ؛ سقفلرنده هر کون بش کره  
حزین حزین ، اهترازلر براقان شهرک صاف ، مبارک اقلرینه  
کرمشدی که طوپلر صیحه کار طینلر ایله درین ، درین ایکلکه

باشلادیلر. دشمن ادرنه یه جهات اربعه سندن هجوم ایدیوردی. استحکاماتمزدن مدافعلمزك قبلرندن فیشقیران آتش کین و غیض کبی دشمن اوزوینه متوجه پروژکتورلرمن شرابنللك ، اوبوسلرك شدید انفلاقلرینه انفاللرینه رغماً هیچ بر طرفده هیچ بری کوزلرینی قیریمیور ، دشمنی وجهت انداختی تعیین ایدیوردی . شهره آتیلان دانه لردن حریق ظهور ایتمش سیاه پك سیاه کیجه نك کشف طبقه لری ایچنده سایه طوغری یوکسه لن بو ستون ادرنه نك قلب صافندن فیشقیران برنأره عصیان کبی ایدی .

دقیقه ده یوزلرجه مریمی فیرلاتان بو آرزین هجومه عینی حازم برفدا کاری ایله مقابله ایدیلیور. متقابلاً انداخت ایدیلن بلکه ایکوز مریمی نك بردن انفلاقدن متحصل شدید و آهنین طراقه لر ادرنه شهرینی ، محیطنی ، آفاقی صارصیور و بلغارلر مقهور و منهزماً قرارگاهلرینه چکیلیورلردی. ادرنه نك افقلری قرمزى بلوطارله یانیور . استحکاماتك سیاه اولکه لری لشرله طولوه ، نه برسس نه برصدا بر سکون خائف و صکره قطعاً تعیین ایدن بلغارلرك عدم موفقیتی .

## متارکه

تشرین ثانی نك یکرمنجی کونی باش قوماندانلق وکالتندن  
موقع مستحکم قوماندانلغنه مورود تلغرافنامه رسمی ده یونان  
خارج اولمق اوزره دول متفقه ایله متارکه عقد اولندی وقلعه لرك  
متارکه دن هر حالده استفاده ایده جکلری صورت قطعیه ده بیان  
ایدیلوردی .

عینی کون پاپاس چشمه ده بلغار مکالمه مأمور لریله هیئت عسکریه من  
اره سنده ایکی عدد متارکه پروتوقولی تنظیم و تعاطی، ایدلشدی .  
متارکه نك رسماً عقدینه دائر موقع مستحکم قوماندانلغی  
جانبدن شهرک مختلف محالرینه بیاننامه لر تعلیق ایتدی رلدی .  
اولجه موقع مستحکمه احتیاجات غذاییه نك نوع و مقداری  
حقنده استانبول دن وارد اولان سؤاله جواباً قلعه نك احتیاجاتی  
بیلدی رلشدی .

هیپات که باش قوماندانلق وکالتندن مورود ایکنجی بر تلغراف  
فنامه ده نتیجه مصالحه یه قدر ادرنه یه ارزاق ادخاله دول متفقه نك  
موافقت ایتدی کی بیلدی ریلور حالبوکه اولجه کلن و اهالی یه تبلیغ  
ایدیلن تلغرافنامه لرده اردومزک مظفرتی ذکر و بیان ایدیلوردی .

هیچ نصل اوله بیلیردی که اردومن غالب بولندیغی و دشمن متار که به طالب اولدیغی حالده بوپک محق طلبمزی اسعاف ایتماک طریقتی التزام ایتسون و بو التزام طرفنرجه جای قبول بولسون ایشته بو فکر و مطالعه، بو محاکمه مأمورینی، هیئت عسکریه یی و بر قسم خلق صوک درجه اور کو تیوراندیشه ناک اید یوردی. آنجق صوک کن تلغرافک مفادیندن تامایله معلوماتدار اولیان خلق متمادیا قره اغاج استاسیوننه استانبولدن ورود ایده جک تره نلری برای استقبال قافله قافله شتاب ایدوب طور یوردی. هیات نه بوش بر انتظار، نه الیم بر انکسار خیال اوت خلق دمیر یوللری اوزرنده غمغمه معدنیه سیله استهزا ایدر کبی متمادیا کچن دشمنک ارزاق یوکللی تره نلرینی کورمکه مجبور اولیوردی. و افسوس که بوتون بوترنلردن لوازم طیبه یی حامل یالکز ایکی واغون ادرنه شهرینه بلغار تره نلرینه مربوط اوله رق کلدی. عقد متار که یی متاقب باش قوماندانلق و کانتندن آلسان امر اوزرینه صوفیه دن چتالجه یه، چتالجه دن صوفیه یه آمدوشد ایده جک ترنلرک ادرنه محیط مدافعه سی داخلندن مرورینه ممانعت ایدلامسی اشعار بویورلمش و بالطبع اولوجهله معامله اولونیوردی که استاسیونده، محیط مدافعه داخلنده موجود شمندوفر خطنک کذرکاهنده، مجتمع خلق استانبولدن تره ن بکلرکن باغارستان قرالی فردیناندک رکوبنه مخصوص واغونلری حاوی تره ن و بونی متاقب ارزاقله طولو تره نلر کچور و بالا التزام سرعتلرینی تنقیص و صیق صیق شهره،

شهرک قلب کاهنه گذرگاهده کی اھالی نك انظارا انتظارينه، سامعه لرينه  
برر صفر استهزا کوندریور، تره نلرک شو صورت مروری  
کرك عسکرک، کرکسه اھالینک قوۋه ممنویه وتفکر یه سی اوزرنده  
پک الیم ودرین تاثیرلر یاییوردی .

شهر اھالیسی که عمومیتله آتشدن مضمون بولنان یکی عمارت  
اسکی عمارت، میخال باشی، بیلدیرم محلاته چکلمشردی .  
آرتق یواش یواش مسکنلرینه عودت ایدیورلردی .

کرك اھالی کرکسه عسکر ارزاق یوزندن صوک درجه  
مشتکی ایکن اشتکایی دشمن اردوسنه واغونلرله ارزاقک  
مروری بوسبتون تزییده باشلامشدی . نه قدر الیم ایدی که  
هر حرکتزده اولدینی کی حکومتز بو خصوصده مغنویاتی  
هیچ نظر اعتاره آلامشدی . خلق غداسزلق بایه سنه انضمام  
ایدن غازسزلق مصیبتله مائلکن خط مدافعه داخلندن یوزلرجه  
واغون دشمن اردوسنه ارزاق طاشیور. و بز غالب بولندیغمز  
حاله - زیرا خلقه بویله اشاعه ایدلمشدی - ارزاقک خط  
مدافعه داخلندن کچمک شرطیله دشمنه مساعده اعطاسی قلعه نك  
ایسه ارزاقه اولان احتیاج شدید بدیهی اولدینی حالده مرکزجه  
دوشونله مسی اھالینک قلبنده شدید بر نفرت او یاندرمش  
حکومت مرکزیه بی بوعدم ادراکنندن دولایی هرکس تھیبج ایدیور  
وزوال نا پذیر بر غیرت ایله مدافعه سنه بذل همت واقدام

ایدیلن قلعه نك شو صورتله مهجور ونا امید بر اقلمی هیئت  
عسکر به بی ده عینی حس ایله متحس ایشدی .  
هر کوزده اغلایان بر ألم ، هر قلبده تزیه و اینا نلق ایسته -  
نیلمیان بر حقیقت واردی . ادرنه نك بلغار اردوسنه تسلیمی  
دشمنک مطالباتی اوکنده سرفرو، زیر اخط تحکیم داخلندن  
مرور ایدن ارزاق ترنلری هر کچیشلرنده قلعه به بر چوق غرتله لر  
آتیور و مندرجاتلرنندن اردومزك تمامیله مغلوب اولوب چتا -  
لجه به رجعت ایتدیکی ممالک عثمانیه نك یانیه، اشقودره قلعه لری  
استنا ایدلک شرطیله بوتون اقسامنک دول متفقه طرفندن ضبط  
ایدلدیکی و اولجه استاتوقونک محافظه ایدیله جکی حقدنه موجود  
قرار دولینک مفسوخ بولندیفی - زیرامذ کور قرار غالبیتمز احتمالی  
نظر اعتباره آلنه رك روم ایلی ده کی اراضیمزك توسیغنه میدان  
ویرمامک او زره وضع ایدلمشدی - و روم ایلینک تمامیله دول  
متفقه به ترك ایدیله جکی و آطه لرله دخی یونانستان طرفندن ضبط  
ایدلدیکی بیان ایدیلیوردی .

## ذخیره تحریراتی ، قولرا خسته لنی واحوال عمومیہ

اولجہ بالمناسبہ متعدد کرہ لر عرض ایدلدیکی اوزرہ ادرنہ  
قلعہ سنی اک زیادہ تضییق ایدن ارزاقک آزلنی ، پک ناکافی  
بولنسی ایدی . کانون اولک اواسطنہ طوغری اہالی نک ییہ جکی  
آرتق همان ہان پینرہ انحصار ایدیور کچی ایدی . شہردہ طوز  
یتمش یرینہ ہر کس پینر و طورشو صالاموراسنی استعمالہ  
باشلامشدی . فرو نلردہ پک آز طبخ ایدیہ بیلن آتمک طوزسز  
اولہرق پیشیر بلیوردی . موجود مواشی لحمک اہالی  
وعسکر جہ طوزسزا کل اولونسی بعض مرتبہ مضراتی داعی  
اولمشسہدہ بالا آخرہ بو محذور اولجہ عرض ایتدی کمز اوزرہ صالامورہ  
صوبی ایلہ طبیخی صورتیلہ دفع ایدلدی . بو اثنالردہ اولابعض  
خستہ خانہ لردہ وشہرک مختلف نقطہ لرنده قولرا اظہور ایتمکہ باشلا .  
مشدی کہ بو حال اہالی محصورہ یہ بویوک بردہشت القا ایدیوردی .  
زیرا قولرا وفیات ومصابلری کوندن کونہ تزیادہ باشلامشدی .  
مملکتک داخلندہ کی چشمہ لردہ جاری صو شہرہ اوچ درت  
ساعتلق مسافہدہ کائن بر منبعدن کلکدہ ایدی . بلغار قوای  
عسکر یہ سی شہری محاصرہ ایدنبجہ صویوللرینی همان تخریب

بودرنه به کان صویک شو صورتله قطعنه موفق اولمشدی . ادرنه داخلنده عددی محدود برقاچ منبعله قویو ونهر لر صوی مو جوددی که اها لینگ قسم کلایسی نهر صولرینی ایچبور و مذکور صویک تدقیقات خرده بینه دن قولر انک سرایتنی اک زیاده تسهیله بر واسطه اولدینی آ کلا شیل یوردی .

صولرک شو صورتله قولر اخسته لنگک سرایتنه باعثتی حکومتجه نظر دفته آلنهرق بلدیجه آردا نهری کنارینه وضع اولنان تصفیه (فیلتره) آلتیه مصفی صواستحصال ایدیلهرک شهرک چارشوسنه قدر مذکور صویک تقلیله بر قسم اها لیه توزیمی تأمین اولنیورسه ده وسائطک فقدانى و عدم کفایه سی حسبیله دیگر محلاته والحاصل ادرنه نك هر قسمنه مصفی صو توزیمی ممکن اولیور وبالنتیجه پک چوق کیمسه لر نهر صوی ایچمکه مجبور وبوسبیله مصفی صو یوزندن صیقتنی چکلمک محضوری تمامیله رفع ایدیله میوردی .

مع التأسف هر خصوصه کی شیمه سعیمزک ایجابات اصلیه واساسیه سندن اولدینی اوزره مصفی صو چشمه لری ده برقاچ زمان صکره اونوتولمش باقلمامزلق یوزندن تجمد واساساً موجود صوسزلق بسبتون تراید ایتمشدی . له الحمد که بو ائنده اجرا قلنان تدابیر صحیه وبالخاصه موسمک تأثیراتی قولرای بر آز تخفیف ایتدی . انسانلرک حوائج ضروریه سی حکمنی آلان توتون مسئله سی بو ائانلرده ظهور ایتمشدی .

رژیده موجود قیلمش توتون بیتمش و قیلماش پیراق  
توتون فروخته باشلامش شده احتیاجی تمامیه دافع  
بولمندی جهته قچاقچیلر نزدنده موجود حاوان و بیحاکلر پک  
غالی فیاتله اشترا ایدیلهرک قیلمش توتون صاتمق امکانی استحصال  
ایدلمشدی . مدت محاصره ده وسطی بر حسابه نظر آ رژیده  
اداره سی اوچ درت یوزبیک لیرا راده سنده حاصلات یاپمش  
ومأمورین معاشاتی هان کاملاً مذکور مبلغدن تأدییه ایدلمشدی .  
بو ائنده شکرکده قیه سی بر مجیدیه به صائلغه باشلامشدی .  
بعض معالجات طیبه ده استعمالی پک ضروری اولدیغندن خسته خانه  
دبولرنده ادخار اولتان مقدار کافی شکر قلعهنک سقوطنه قدر  
احتیاجی تطمین ایده بیلمشدر .

شهرده هرکون بر تناقص شمولی کوسترن ما کولات  
اولجه عرض ایدلایکی اوزره آتمکده سرایت ایش بولونیوردی .  
فرونلرک اوککده هرکون کوریلن جمع غفیرینه عینی کثرتله  
آنحقی دهازیا ده بر شدت وهیجان ایله آتمک تدارکنه چالیشیور  
وبوتون کون فرونک اوککده بکله دیکی حالده آتمکسز اوله رق  
أولرینه عودت ایدنلر بولونیوردی .

قلعه نك اهالی عمومیه سی بواضطرابات غدائیہ آلتنده متأذی  
ایکن بوندن مستثنا بر قسم موجوددی که اوده اولجه هر درلو  
احتمالاتی نظر اعتباره آلوب اولرینه کللی ذخیره ادخار ایدن  
ارباب بصیرتدی . تجارلردن حریرص منفعت اولانلری ایلروده

يك اعظمى انتهاز فرصت اميديله اللرنده بولنان ذخاىرى كتمه دوام ايدىورلردى .

بو ائتلرده استانبولدن موقع مستحکم قوماندانلغنه مورود تلغرافنامه ده لوندرده متفكر قونفرانسى مذاكراتى ائناسنده مرخصلر مزله متفقين مرخصلرى يئنده بعض موادك موجب اختلاف اولدنى و اختلاف مذكورك عدم حلى صورتده تجديد مخاصمات احتمالك موجودى و قلعه مدافعين عسكريه سنك هرآن ايجون متيقظ بولملرى امر وازبار بويوريلور و مذكور تلغرافنامه نك ورودندن ايكي كون صكره آلتان ايكنجى بر تلغرافده اختلافك صالحاً حلتك مأمول ، آنجق تقرر ايدده جك صلحك ناموس و حيثيت عثمانيه نك قسماً وقايه سى قلعه نك ثبات و متاتيله ممكن اولاجنى و اون بش كون دهائباتك سلامت مملكت نامنه الزمىتى بيان ايدىلوردى . واقعه ذخيره توكنمك اوزره بولونيورسده اجرا اولنه جق نحرىات نتيجه سننده يك چوق ذخائر ك الله ايدلسى مأمول و عىنى زمانده شهرده موجود حيوانات بقرىه و غنيميه و حتى طويجى حيواناتى ايله ده برخىلى مدت تأمين اعاشه و مقاومت ممكندى . چه سودكه بلغارلرك ترنلرندن آتيلان غزته لرده ادرنه نك ترك ايديله جكى فقره لرنى او قویان خلق محصوريتك هر درلو فجايع و تضيقاته تحمل ايتدكن صكره شهرك دشمنه ترك و تسليمى كجى بر عاقبت فجيعة به معروض قالمقده يك اندیشه ناك ، بو احتمال هولناك ايله

پك متالم ومتوحشدى . ينه بو ائنالرده ايدى كه ادرنه نك بلغارلره تسليمنى متضمن برنوطه نك دول معظمه طرفندن باب على يه توديع وكامل پاشا قاينه سنجه تكليف مذكورك قبولى استخبار ايدلدى . بو خبر ياس انكيز ايشته شمدى محصورينه هيئت عسكريه يه اك مدهش، اك خطر آبا داحتمالى كوستر بوردى .  
بو ائناده ادرنه نك درت آيدن برى پك فدا كارانه وجان فدا بر صورتده مدافعه سنه بذل همت ايدن موقع مستحكم قوماندانى شكرى پاشا حضرتلرى صدارته آتى المفاد تلفرافنا .  
مهني كشيده ايتمشدى :

• ادرنه كبي دنيا نك اك مستحكم واقعندن معدود  
بر شهر مقدسى دنى، خونخوار بردشمنه تسليم ايده جك  
آلچق بر قوماندان شانلى عثمانلى تاريخنده كوريلما مشدر .  
بو جايتى بنده ارتكاب ايتيه جك و صوك نفرمى  
كندى طبانجه مه كندى ده صوك قورشونمه توديع  
ايده جكم . شهرده امكان مقاومت قالمديغنى كورنجه  
محاصره آلتنده بولنان عجزه صبيان و نسوانى قونسوسلرك  
الرينه برد بياض چارشاف ويره رك آنلرك همايه سنه

تودیمآ شهردن چیقاره جنم شمدی یه قدر یاپدقلری کبی  
بونلری ده اونلرک مدنیت کوزلری اوکنده ایسترلسه  
احا ایتسونلر .

بعده طویلری او مشهور عالم مبانی واما کین  
معززه مزله بلغارلر اوزرینه چویره جک وشهر منری  
آتشره بوغهرق خرابه زاره دوندیره جکم .

ایچریده آتش ، طیشاریده اولوم ایچنده قاله جق  
قهرمان عسکر ایشته اوزمان ولوکه محاصره بر میلیون  
اولسون آنی یاره جق وبو صورتله یا قهرمانجه  
أوله جک ویاخود مقدس پایتخت اجدادینی شانله ترک  
ایده جکدر .

کانون ثانی نک ( ۱۱ ) نجی کونی تلسز تلغراف استاسیونتی  
شدتلی ضربه لرله تیترون عکسلر ادرنه محیطنه بر نفعه حیات  
سریدی .

أوت کانون ثانی نک اونبرنجی کونی استانبولدن مورود  
تلغرافنامه ده ادرنه نک تسلیمه روی موافت کوسترن کامل

پاشا قاینه سی اسقاط ایدیلهرک محمود شوکت پاشانک مقام صدارتی اشغال و هیئت وکلایی انتخاب ایتمه سنک اراده سنیه اقران ایتدیگی بیلدیریلدوردی . کامل پاشانک ادرنه بی ترک ایده جکی جهته وقوع سقوطی و منافع عثمانیه بی و ادرنه شهرینی هر درلو و سائطله استحصاله ساعی اولق اوزره محمود شوکت پاشانک موقع صدارتی اشغالی ادرنه نك استحلاصه بر خبر بشارت کبی کلدی .

هر کسده هر قلبده ادرنه نك استخلاصی غایه املی ینه جانلانمش یکی قاینه یه هر کس قلباً مظاهر و محب دشمنه بر حیات حرب کوستره جکی زماننک حلوانه ناشیکبانه منتظر . استانبولدن مورود تلغرافنامه لرده ادرنه نك تخلیصه کملک اوزره بر اردونک احضار ایدلمکده اولدینی اشعار و بر مدت ده ا ثباتک الزمیتی بیان ایدیلوردی . ثباتک ذخیره نك موجودیتيله قائم اولسنه بناء بو آندن اعتباراً هیئت عسکریه و ملکیه دن متشکل قومیسونلر پک فوق العاده ، عادتک پک فوقده بر سعی ایله ذخیره تحریاتنه ایتدار ایتملردی . تحریات شو صورتله اجرا ایدیلوردی .

ادرنه قصبه سنک منقسم بولندینی بالجله مناطقه مأمورین و معتبران مرکب برر هیئت کوندریلور و مذکور هیئت دم بولری، دکانلری، خانه لری تحری و نفوس باشنه بر ایلق دقیق و یا حبوبات بر اقوب قسم متباقی حکومت نامنه اشترا

وعمومی ده پو و فابریقه لره سوق و ادخار ای دیلیوردی [ ١ ]  
[ انهای تحریاتده بعض اولرده موجود بر اوقه شکر  
یارم قیه طوز بر مقدار یاغ کبی شخصدن استردادی اصلا  
جاژ اولمیان و او ائتاده کسب غلایدن بوکبی شیلرک حکومت  
تامنه کزمن بعض ارزاق تحری مأمورلری طرفدن غصبی پک  
آلم تأثیرلر براقیوردی . ]

بوصورتله اجرا ای دیلن تحریات نتیجه سننده اهالی و عسکرک  
اعاشه سنی تأمین ایده جک دها بر مقدار ذخیره نک ادخارینه موفقیت  
حاصل اولمشدی .

اهالی و عسکره توزیع ای دیلن آتمکک دقیقه مدار اولوق  
اوزره حیوانات میره یلمرینک تنقیص و شو صورتله تصرف  
ای دیله جک آرپه نک آتمکله خاطر موقع مستحکم قوماندانلغجه  
امر ایلدی . ذخیره تحریاتی متادیا دوام ای دیور . و تحریات  
ایروله دجکه پک چوق حقائق منکشف اولیوردی . مثلاً قلعه نک  
سقوطنی آرزو ای دن غیر مسالمردن بعضیلری بو فلا کتی  
تعجیل و تسهیل ایچون اللرنده موجود ذخاری تحت الزمین  
حفر ایتدکاری مغازلر دروننه اخفا و اوستلرینی سورولمش  
تارلا حاله کتیره رک نظرلردن کتمه چالیشدقلری استخبار  
ای دیلیوردی . بالا آخره بو ذخیره لر شیشلی تحریات دوره لرنده

---

[ ١ ] قلعه محصور بولندینی حالده حکومت اشترا ایتدیکی  
حبوبات و ذخائر و الحاصل هر نوع لوازمات بدلنی بشینا تأدیه ای دیلیوردی .

ظاهره اخراج اولمشدر . ذخیره تخریاتنه شو صورتله کمال  
کرمی ایله دوام ایدیلیرکن استانبولدن متعدد تلغرافلر کلیور  
وادرنه بی قورتارمق امید و آرزولری تمادیا تقویه ایدیلوردی .  
کانون ثانی ک ( ۱۸ ) نجی کیجه سی باش قوماندانلق وکالتندن  
موقع مستحکم قوماندانی شکری پاشا حضرتلرینه مورود  
تلغرافنامه ده متارکه شرائطندن اولان درت کونک مرورنده  
تجدید محاصمات اولنه جنی وادرنه مدافعنیک ثبات ومدافعاته  
کا کان دواملرینک امنیه سلامت ملته مطابقتی بیان بیوریلوردی .  
متارکه ختامی مشعر تلغرافنامه نک ورود ایتدیکی خبرینک  
شهر داخلمده شیوعی اهلینک بار مغلوبیت آلتنده ایکله یین  
چهره لرینی کولدورمش وهرکسک قلبنده بر امنیت، امنیت تام  
واخلاص پرورده ایتدیرمش وادرنه نک حرباً تخلص ایدیله جکی  
امیدلرینی ویرمشدی .

برزماندنبری طوپلرک طراقه سکونبراندازندن ، طنین  
آهنندن بیقمش اولان خلق شمدی طوپ سسلرینی مشتاقانه ،  
متحسرانه بکلیور وچونکه اونی مظفریتک ایلك مقدماتی عد  
ایدیلوردی .

متارکه نک ختامی مشعر تلغرافنامه نک اهالی ارزرنده کی  
تأثیراتی تقدیرینه چالشدیغمزحالدله بولندیگی کبی قاعه محافظلرینه ده  
شدتلی بر فعالیت افاضه ایتمشدی . هریرده کوریلین فعالیت  
فوق العاده اعلان سفربری ائناسنده قلعه نک ارانه ایتدیکی حال

زنده کی به مشاهدی آنجق شمدی خلق ینه عینی خلق اولقله برابر  
حالت روحیه لرنده شدتلی و متفاوت برفرق موجوددی . کچن  
اعلان سفریری بی فصل ماتم تعقیب ایتدی . بوسفرکی فسخ  
متارکبی دورشادمانی تعقیب ایده جکدرامیدیه فرحبال و متسلی  
ایدیلر .

کچن بومباردمان ائناسنده شهرک طوپ آتشی آلتنده بولنان مواقع  
اهاییسی که متارکه نك عقدی اوزرینه ترك ایتدکلری مسکنلرینه  
عودت ایتشلردی . محاصهاتک تجدیدی حسیله تکرار شهرک کچن  
بومباردمانده مصون قالان یکی عمارت ، اسکی عمارت میخال  
باشی ، ییلدیرم سمئلرینه عزیمت ایدیور حملی بر مهاجرت  
کوزو کیوردی .

متارکه نك ختامی کونی کانون ثانی نك یکریمی برنجی بازار  
ایرتسی کوننه مصادفدی . کونش سمت رأسمزده هریری  
شعاع زرینیه قاپلامش هریره معتدل بر حرارت سریمشدی .  
هوانک سکون و اعتدالنه شدتلی بر معکوسیتله شدید  
وناشکیب برانتظار رونمایدی . خلق برمتاد قهوه لره طولمش  
ارفق اوفق غروپلر ، هر محاوره نك عقیده سی ، هر محاوره نك  
نقطه حللی ویا مدار حللی طبیعی که شدتلی بر انفلاق .

بعدالزوال ساعت اوچ راده لرنده موقع مستحکمک غرب  
جهه سنه طوغری بیاض بیراخی حامل ایلروله ین صرب ضا -

بطرلیله وقوع بولان بر ملاقات نتیجه سنده بلغار اردوسنجه متارکه نك درت کون دها تمديد ايدليکي آ کلاشليوردی .

نتیجه ملاقات موقع مستحکم قوماندانلغه عرض ايدلمش . و قوماندانلق طرفدن تعمیماً مواقع عسکریه به مسئله آ کلاتيله رق استانبولدن هیچ بر امر تلیق ايدلمدیکی جهتله بالوجه متقیظ بولمق ایجاب ایتدیکی و آنجق دشمن طرفدن تعرض ايدلمدکجه حرکات تجاوزیه ده بولونلمسی امر ايدلدی .

متارکه نك درت کون دها تمديد ايدليکي حقدمه کی خبر شهره شایع اولنجه اهالینک هیجان افکاری درت کون ایچون زائل اولمغه باشلامشدی . شمدی کونش اُفقدمه آتشین التوانلرینی یراقه رق سوزولدی . ظلمت ظلال ماتمداریله اوزاقده بادیه لرده مقدمات شبی ایشلیوردی . بر خوشی تقوی پرورانه ایله ساکت شهرک سمای سیاهنده سقفلرنده بی کس تهی درپچه لرنده « الله اکبر » « الله اکبر » ندای علویسی پست اینندار طینلرله روح علویتی تکریم ایدیوردی . جامعلرک غرور اسلامیتله متعالی مناره لری موقع رفیعندن عواقب الم آکینی سرنویشت سیاه ملتی کورور کبی ماتمانه مایوسانه آغلیوردی . متارکه نك ختامی مدتی بوکون ساعت زوالی یدی بچقدمه ایدی . تمیددی حقدمه کی افاداته رغماً قولاقلر غیر معتمد بکلیوردی . شمدی انقک رنگ آتشینی قارارمش اوزاقده بلاد یلداده بر قاق ییلدیز خنیف خنیف کوزلرینی قیریوردی .

## ایکنجی دورہ حریبہ

ادرنه نك بوپوك قله سی ساعت یدی بجنی چالدی . مدھش  
دقیقه گلشدی . ایکی آیلق سکوت وخوشی نك اعصابه ، افواه  
تاریه نك اعصابه ویردیکی تقلصات هیجان ایله اوزاقلرده بر  
آتش پارلادی و صکره ادرنه نك سلطان سلیم جامع شریفی قسمی  
محلتنك دیندار ، سایه دار سیاهنده مدھش بر طراقه ایله بر  
اوبوسك محرب انفلاقی ایشیدلدی . اوت دشمن بر حبله دن  
عبارت اولان متارکه نك تمیددی خبرینی کوندرمش و ایکی ساعت  
صکره ضابطلرینك پست بر سسله عقد ایتدیکری مقاوله یی  
آهنین طوبلرینك آهین دهنلرندن چیقان صیحه لرله تکذیب  
ایتمشدی . ایلك آتیلان کلله یی بر بر دها تعقیب ایتدی موقع  
مستحکم تقضی قبول ایتمشدی . قافقاس طابیه دن آتیلان شدتلی  
اوبوسلر بلغار اردوکاهی سمت رأسنده انفلاق ایتدی .  
شمدی آراتق هر ایکی طرف قیزمش ، قودورمش تمادی  
صیحه لرله ایكله یور ، حایقیریور و اولیوردی .

شهرک هیچ بر قسمی طوب آتشدن مصون بولونمبور  
هریر هرکس اختیارلر ، کنجلر چولوق چوجوق ، قادیلر

شدتلی آتشلر کلله لر آلتنده قالمش خراب اولوب کیدیوردی .  
شهرده عمومی بر مهاجرت ، مهاجرت دکل بر شورش ، شورش  
دکل بر قیامت ، قیامت دکل جهنمدن نشانه نما ایدی .  
اداره عرفیه نك ممنوعیتنه رغماً هر کس یوللره فیرلامش  
هیات که ! یوللرده اولرده ده انفلاق ایدن اوبوسلر ، شرا-  
پنلر مهادی بر سرعتله قوه تخریبیه لری اجرا ایدیوردی .  
طوبلرک ایندار صدلری یانکده محر و حلرک ، فلاکتزده لرک  
آه وانیلری ایشیدلیوردی .

باغارلرک پدی بچقده باشلایان بومباردمانی صباحه قدر  
عینی شدت وعینی کین و آتشله دوام ایتدی . و بونی متعاقب  
بومباردمان تأثیراتی محافظه ایتماکله برابر اولدقجه شدتلی طوب  
محاربه لرندن طوبیحی تعرض لرندن کیری طور میور و دشمن ارتق  
ادرنه شهرینک هر قسمی دو که بیلوردی . بو ائتلرده یعنی دشمن  
شهری هر قسمدن بومباردمان امکاتی استحصال ایتدکن صکره  
آتی المفاد بیاننامه پی طیاره لر واسطه سیله شهره آتهرق قلعه نك  
تسلیمنه بر واسطه تأمین ایده جیکی ذهابنده بولوندی [ ۱ ]

---

[ ۱ ] ادرنه شهرینه دشمن طرفدن آتیلان و موقع مستحکم  
قوماندانلغنجه نشر ایدیلن بیاننامه لرک کافه سی نزدیکه موجود و محفوظ  
ایسه ده ادرنه نك سقوطی ائناسنده هپسنی ضایع ایتمش اولدیغمزدن  
نوط دفتر ضنده قالان شو بیاننامه نك بروئیقه تاریخیه بولونمی حسبله  
انظار قارئینه وضعی بی لزوم عد ایتدک .

## بیاننامه‌نک مآلاً ترجمه‌سی در .

ادرنه اهالی و عسکرلری

ایکی آیدنبری دولتکیزله دول متفقہ بیننده منعقد متارکه  
منفسخ اولدی . بوندن متولد مسئولیت ژون ترك فرقه‌سنه  
عائدر. دول معظمه‌نک ادرنه‌نک متفقلمه تسلیمی حقنده کی مشترک  
نوطه‌لری اوزرینه کامل پاشاقابینه‌سی و طرفلرندن اجتماع ایتدیریلن  
دیوان عالی اکثریتله ادرنه تسلیمنه قرار ویرمشدی . زیرا  
مشترک نوطه‌یه واضع الامضا دول معظمه ادرنه‌نک متفقلمه عدم  
تسلیمنک آسیای صغیرای تهلیک‌یه القا ایدم جگنی بیان ایدبورلردی .  
تکلیف مذکورک قبولنی استخبار ایدن و اولجه متعدد کره‌لر  
نظارتلری اشغال ایتمش اولان ژون ترك رؤسای سوخته و علما  
قیافتمده باشلرنده صاریق بولنه‌رق بر جمع غفیر حالنده باب  
عالی‌یه هجوم ناظم پاشا ودها بعض کیمسه‌لری قتل کامل پاشایی  
مجبور استعفا و سلطانی محمود شوکت پاشانک صدارتنه ارضا  
ایتشلردر . بو وقعه خونین آوروپا و متفقلمه نقرتی موجب  
اولدی آرتق آ کلاشیلدورکه ترکیا تماماً انقراضه محکومدر .

حرب دوام ایدرسه ادرنه خراب اوله جق بلغار اردوسی  
استانبولی اشغال ایده جکدر . او وقت افسوس قاتل وحیله کار  
ثرون ترلرک باشنه کله جکلره .

ادرنه نك مسلمان ، خرستیان اهالی ، عسکر وضا بطانی بز  
اعلای حق و حقیقت ایچون طوغریدل طوغری یه سزه خطاب  
ایدیورز . شگری پاشانك بیانات و مطالعاتی بر خیال و تمامیه  
حقیقتدن اوزا قدر . سزه اون ، شکر ، طوزپلاو باقلاوه ایله  
مملو ترن وعد ایتدیله . ایشته هیهات که حربدن بشقه برشی  
کله دی . وسزه ینه عثمانلی اردوسنك یقینه کله جکنی سویلیو .  
رلردی . حالبوکه ترك اردوسی چتالجه و کلیولی خطوط مددا .  
فمه سنده وجدانی ، فداکار ( ۴۰۰۰۰۰ ) بلغار سونکوسنك  
او ککده نفاق و شقاقه طالمش ، زبون و مقهور قالمشدی . حتی  
سزه صوفیه و فله نك ترك اردولری طرفندن اشغال ایدلیدیکنی  
بیله سویلیدیله . قرق کلیسا ، تکفور طاعی ، دده آغاج ،  
قواله ، سلانیک ، مناستر ، اسکوب بوتون بو حوالی ید  
ضبط مزده ایکن سز نصل صافدلك ایدوب اردولر کزک مظفریته  
اینانورسکنز . سز لری اقناع ایچون اوروپاغزته لری آته جغز .  
بز غالبلر مکر و حیله یه محتاج اولیه جق درجه ده قوتلی و ناموسلی یز .  
بز ادرنه بی تخریب ایتک ایسته میوردق و بوندن طولاییدر که  
معصوما آقه جغنی بیلیدی کمز قانلرک سیلاننه مانع اولمق ایچون  
استانبول ایله شگری پاشایه مطالبات می بیلیدی مرشدک فقط نه

یا پالم که ژون ترکارله شگری پاشا الان قانه طویما مشلردر .  
پک یقینه ادرنه خرابه لری اوزرینه حریت ، عدالت ، مسالمت  
کونشی طوغه جقدر .

ادرنه اهالی ضابط و عسکر لری بیطرفانه دوشونکز ، ائی  
دوشونکز و ایستر سه کز ، مقتدر اوله بیلیر سه کز بزه یاردم  
ایدپکز .

آچلق و سفالت یوزندن ، هر کون سقوط ایدن وقوه  
محافظه سنک کونده الی یوزی استیمان ایدن بر اردونک بو  
شرائط تحتنده مقاومته دوامی بر جتدر . ویا لکز بر جت  
اوله بیلیر . تسلیمیت محقدر . یا لکز کچ قالمسه .

بیاننامه نك اهالی وقوه معنویه لری اوزرنده کی تأییراتی شو  
سوزلرله خلاصه ایدیه بیلیر .

[ دشمن اظهار عجز ایدیور ] اوت فی الحقیقه دشمن  
اولا خلاصکار و صکره تهدیدکار افاداتیله تأمین ایتک آرزو -  
سنده بولندیغی مقاصد دن هیچ برینی تأمین ایده مامش و هر کس  
بیاننامه یی بر نظره استحقار و استهزا ایله اوقومش و آلدیر مامشدی .  
کویا اهالینک بیاننامه یی سلامت فکر ایله اوقویوب بیلملری  
ایچون دشمن اون اون ایکی ساعت قدر بومباردمانه فاصله  
ویروب نتیجه یه انتظار ایدیور . و هیچ بر نتیجه موفقیت ویرمین  
بو بیاننامه لرك عواقبنده بوتون شدتیه شهر بومباردمان و بیا -  
تنامه مفادینک اجراسنه کویا اهالی یی اجبار ایدیوردی .

دشمن بیاننامه لراه اهالی بی عسیانه ، تسلیمه ارضایه  
چالیشیرکن بر یاندنده ادرنه نك ادرنه قدر بویوك ، عالی ، بلند  
قوماندانه تسلیم تکلیف لرنده بولونیور وداثما بو مآلده جوابلر  
آلبوردی .

[ ادرنه شهرینك قان و آتشلره بوغولمسی ، یوز  
بیكلرجه طوبك اما كنمزی استحکاماتمزی محو و احراق  
ایتمسی آچلنك خرابیتی و الحاصل ایچریده آتسك  
طیشاریده اولومك شدتی امداد سزلنك نا امیدتی  
قلعه می تسلیمه ارضایه ایتمز . دكل قوماندانكزك ،  
کندی قلنجمك قبضه سی قوماندانكزك ید غالبنه  
اوجی سینهمه طیانماد قجه شهرك تسلیمی ، ضبطی ممکن  
دكلدر . بوا مکانك حصوله قرار قطعی ایله قرار  
ویردیكمی قوماندانكزه تبلیغ ایدیکز . ]

بومباردمانك تأثیرات مخربه سندن بیقمش اولان قونسلوسلر  
آرتق شهرك هر قسمی آتس آلتنده قالمسندن طولایی  
صوك درجه خوف و هراسه كرفنار اولمشلر و نهایت قلعه ایچنده  
بولاق مكاتبنك محزنلرینه اختفا و التجایه و آنجق محزنلرده امرار

ایدیلین حیات قونسولوسلرجه غیر قابل متحمل بولندیغندن  
استانبولده کی سفرلرینه مراجعته مجبور اولمشلردی .

مراجعتلرنده یا قلعهدن چیقوب ینه مساعی اعطاسی ویا  
قلعه داخنده کندیلرینه وتبهلرینه بی طرف بر منطقه تعیننی  
طلب ایدیورلردی . جنرال ایوانوف صوفیه سفرا سندن آلدیغی  
تلغرافلری شکری پاشا واسطه سیله قونسولوسلره تبلیغ ایتیش  
ومذکور تلغرافلرده ادرنه شهرنده موجود اجنیلرک عددی  
وقابل نقل اشیامقدارینک بر لیسته ایله بیانی امر ایدلمشدی .  
یکرمی درت ساعت ظرفنده لیشه تنظیم ایدلمش و جنرال  
ایوانوف توسطیله صوفیه سفرای اجنیه سنه تقدیم اولمشدر .

قونسولوسلر شکری پاشا حضرتلرینه ومقام ولایته وقوع  
بولان بیاناتلرنده قلعه بی ترک ایدوب کیتمه نک کندیلرنجه  
ملتزم اولدیغی و بی طرف بر منطقه ده اقامتی ترجیح ایده جکلرینی  
زیرا قلعه بی ترک ایله کیتدکلری تقدیرده محصور اهالی اوزرنده  
سوء تأثیر براقه جغنی و ایراث خوف وهراس ایده جکنی  
سویله مشلردی .

بو باده شکری پاشا حضرتلرینه قونسولوسلرک قلع بی ترک  
ایتمک آرزوسنی اظهار ایتدکلری ومستحکم قوماندانی جواباً  
بو شرطک غیر محارب خلقتک کافه سی داخل اولمق اوزره  
قبول ایدیه بیله جکی بیان و « سعادتلرمزه ، حضورمزه اشتراک  
ایدن ملل نکبتمزدن قاجاملیدر » دیدیکی مروی ایسه ده وثوقی

حقتده تأمیناتده بولنه میز . نهایت قونسلوسلر استانبولده کی  
سفیرلرینه کشیده ایتدکلی ایکنجی برتلغر افنامه ده بر منطقه بی  
طرفینک تعیننی بیان ایتدیلر .

آنجق بلغار محاصره اردوسی باش قوماندانلغنجه اها اینک  
کافه منطقه مذ کوره یه التجاسی احتمالی ایله اوله جق - تکلیف  
مذ کور رد ایدلمش و کافی السابق قونسلوسلر واجنیدیلر مخزنلر ده  
امرار حیاته و تحفظه مجبور قالمشردی .

ایکنجی محاربه نك ایتداسندن شباطک اون اوچنجی کونه  
قدر دشمن طرفدن یالکز شهر دو کولمکده اولوب خارجا  
یعنی استحکاماتده شایان ذکر هیچ بر محاربه وقوع بولمامشدی .  
خصوصیله غرب منطقه سنده بولنان استحکاماتمکز مقابلنده کی  
صرب استحکاماتیه بینمزده متارکه عقد اولنمش ظنی تولید  
ایده جک برسکون متمد حکمفرما ایدی .

ایلك دوره حربه ده شرق جهه سندن شهری دو کمه  
باشلایان دشمن طویلرینه قارشى یاپلمسی ضروری خروج  
- اولجه عرض اولنان اسبابدن طولایى تأخیر ایدلمشدی -  
آنجق دشمنک او واقعه تعیه ایتدیکی طویلردن متحصل  
مضراتی دفعی لزومی درجه وجوبه کلدیکندن فدائی اوله رق  
تشکیل اولنان ایکی اوچ طابورلق قوت شباطک ( ۱۳۰ ) نجی  
کونی شفقله برابر دشمنک شدتلی طوب آتشرلی آلتنده  
مشیته باشلامش و اوله عسکرلر من کال موققیته ایلر و لمکه و دشمنی

سپرلرندن سونکو هجوملریله طرد ایتکه موفق اولیورلر سه ده .  
بلغازلرک ابکنجی خط مدافعه لری اوکنده قلعه دن ورودی  
مقرر تقویه قطعاتنک تأخری عسکرلر مرکز دشمن سپرلرندن  
یاغدریلان شدتلی شراپنل ، اوبوس ، قورشون آتشی آلتنده  
انهزامنه سبیت ویرمش بر قسمی اقتدار حرکتدن ساقط قاله رق دشمن  
النه دو شمش بر قسمی ایسه قلعه یه التجایه مجبور اولمشدی مذکور  
هجومده بولان فدائی افراد ایله بالآخره وقوع بولان ملاقاتلر مزده  
امداد ورود ایتش اولسه یدی ، دشمندن طوب وحتی کلیتلی  
ارزاقک ضبط ایدیله بیله جکی و دشمنک طویلرینه قاچیرماق  
اوزره خیوانلرینی قوشدقلری حکایه ایدیلوردی . مذکور  
هجومده فداکار عسکرلر مزدن ( ۱۵۰۰ ) قدر شهید و مجروح  
موجوددی که بر قسمی ده طویلجیلر مرکز خطاء دشمن ظنیه  
آندقلری دانه لردن خاک هلاکه سریشلردی . شباطک ( ۱۳ )  
کده وقوع بولان هجومدن ایکی کون صکره دشمن عینی  
نقطه دن قلعه یه هجوم و شدتلی صورتده تضییقاته باشلامش  
وهان مذکور منطقه نکه مدافعه سنه مأمور قوته اونجی نظامیه فرقه  
سندن براق طا بور علاوه سی صورتیله مدافعه و دشمنی پوسکورتماک  
ممکن اولمشدر . بو محاربه ده ضایعاتمز پک آز اولوب دشمن  
ایرتسی کونی کولاشلرینی طویلارکن دور بینله وقوع بولان  
ترصدده بلغازلردن تلفاتک پک کلی اولدینی کوریاوردی .  
متقابلاً وقوع بولان هجوم و تجاوزلر اثناسنده مقام ولایت

تکرار ارزاق مسئله سیله اشتغال اضطرارنده بولونیوردی .  
نه قدر الیم ایدی که شهرک اشراف و متحیزانی اعلان سفر بری بی  
متعاقب والی بک افندی یه بر تهلیکه و احتیاج موجود و ملحوظ  
ایسه جوار چفتلک و قریه لرده بولنان ارزاق و مواشینک قلعه یه  
نقل و ادخالنی بیان ایتملردی هیات که اسکیدن بری مأمورینمزک  
سقیم ذهنیتلرندن اولان ملاتی حکومتدن آییره رق احوال فوق العاده ده  
بیله مملکتک متفکرلریله دکل یالکز اوله رق چالشمق  
ارباب اخلاصک رأی و مطالعه لرینی دیکله مامک و آلدیرماق  
دردی والی بکه ده اشرافک مذکور تکلیفلرینه حکومت  
ایجابنی دوشونمشدر کلام سخیفنی سویله تمشدی . اکر والی  
بک افندی حضرتلری لطفاً و تنزلاً شهرک اشراف و متحیزانک  
سوزلرینی دیکله مش بولونسه یدی نه ذخیره یوزندن بوقحط و غلا  
اولورونه ده دشمن اینه کلیتلی ذخیره و مواشمز دوشردی . اکر  
بودوشمسه یدی بلکه زواللی ادرنه مزده بوقدر چابوق دوشمزدی .  
زیرا آرتق قلعه نک صوک زمانلرنده عسکرک قوه بدنیه سنده کوریلن  
تردیات و قابلیت حربیه سنده کی سقوط هیچ شبهه سز که سوء و نقصانی  
تغدی نک نتیجه سی بر مؤثر قطعیسیدر . شهرده ارزاقک فقدانی  
وعسکری آنبارلرده موجود و احتیاط ذخائرک توکنمکه باشلامسی  
مقامات ملکیه و عسکریه بی صوک درجه دوشوندیریوردی .  
شمدی یه داخل شهرده وجوار قراده مأمورین ملکیه ضابطه و حتی  
ضابطان عسکریه معاوتیه تجریات و تعقیبه تکرار ایتدار اولنمشدی .

تل داخلند بولنان کویلرده وبالخاصه بوسنه کوینده کلیتلی ذخائرک تحت التراب مخزنلره دفن ایدلدیکی استخبار ایدلسی اوزرینه تحریات ایچون بالخاصه اعمال ایدیلن اوجی بورغولی شیشلرایله اراضی معاینه اولنیور و کلیتلی ذخیره الده ایدیلوردی . بوندن ماعدابالنفس شهرده وینه جوار کویلرده موجود سپورکه تخمی وقوله اعمالی ایچون ملحقاادن مرکز ولایتہ کتیریلوب محاصره حسبیله اخراج ایدیله مین کلیتلی قوشیمی حکومتجه اصحابندن اشترا واطبانک جائزالات کل بولسیدینی حقنده کی مآذونیتلرینه بناء طحن ایتدیریلوب موجود اولنره قاریشدرلمسی صورتیله ایجه برمدت دها قلعه نك اعاشه سنی تأمینہ کفایت ایده جکدی . ارزاق اعتباریله چکیلن بوتون بو مشکلاتی ، مواعی اقتحام ایتدیره ن برامید ، برامید متانتشار موجوددی . شرق اردومزك امداده یتیشه جکی او ائنالرده بالخاصه اینجکیز ، آق آلان ، خلیفه کوی ودها بعض حوالینک دشمندن ضبط واستردادینی معین اخبارات رسمیه بو امیددی تقویه ایدیلوردی .

هر نه قدر مباحوث معاونتک وقوعی احتمالی ملحوظ ومقرر ایدی ایسه ده هرچه باد آباد طوبیجی ونقلیه حیواناتنک اتلافیله یملرینک تصرفی دوشونیلهرک اوصورتله حرکتہ ابتدار ایدلدی . طوبیجی ونقلیه حیواناتنک اتلافی هر نه قدر آرتق بر خروج حرکتنی عدیم الامکان براقیورسده اولجه بالمناسبه عرض ایدلدیکی

اوزره عسکرده آچلق یوزندن قابلیت حربیه نك بر خروج  
حرکتك اجراسنه - که تعرضی بر حرب دیگدر - توان  
واقتمدار بر اقامشدی .

مع مافیہ ہیئت عسکریہ حیواناتک بر قسمی ده اهالی یه  
کندیلمی طرفندن یملر تدارک ایدلمک اوزره ویریور . مذکور  
حیوانلر مهاجرینک قیرلردن طوبلادینی آریق کوکی نباتیه  
اعاشه ایدیلمورلردی .

ارزاق مسئله سی بدرجه یه قدر تأمین ایدلمکه باشلانمشدی که  
بر کون ادرنه خلقی ییتاقلردن قالفنجه بوتون محیطی لاپا، لاپا  
یاغان قارک کفنفام اورتوسنه بورومش کوردیلر . هریری  
ستره سفیدیه اورتن قار آغاجلرک دالترینی زمینه طوغری  
چو کدورمش مزارلقلرده وشهرک ساکت قسملرنده کورون  
منظره ماتم وخوشی قلبه هراس ایقاع ایدیوردی .

اوتوز آلتی ساعت دوام ایدن شدتلی قارتپینسی ذحیره تحریاتی دم  
سکته دار ایتش آنجق قلبلری ینه شرق اردوسنک ورودی  
امیدی بدرجه به قدر تطمین ایدیوردی . لکن قارلرک اوراجده  
حرکات عسکریه یه مانع اوله جفی احتمالی بو تحملشکن  
مصائبه معروض اهلینک ، عسکرک غایه امللرنده کی  
بو قدر طالع سز لکه پک کوچ ، کوچلکی عینی کوچلکه تعریف  
ایدیله بیله جک بر خرمان واضطراب ویریوردی . بو اثناده  
قارک شدت نزولی حسیدیه ایلمی قره قوللرده بولنان افراد

عسکر من شدت برودته تحمل ایده میوب ینه ضعف بدنی  
حسیله انجماده باشلامشله - زیرا او ائنا لرده آرتق نفرک یومی  
تعینی (۴۰۰) گرامه تنزل ایتدیکی کبی آتمک وپک جزئی  
بیاض بئیردن ماعدا همان هیچ بر شی ویرلیوردی - و آرتق  
ایلی قوللری وظائفی ایفا ایده جک ادرنه افراد غیر  
معینه سنی - آرقداش لرینک انجماد ایتدکلرینی کوردکجه  
نوبتلرینی آلمقدن احتراز ایدیلوردی . اوتوز آتی ساعت  
سورن متمادی قار فورطنه سنی متعاقب هوا بر آز اعتدال  
کسب ایتمکه باشلامش وطیبی هرکسه قارلرک قریباً اریه جکی  
فکیرینی ویرممشده ایکی اوچ کون صکره چهره عبوس سما  
عینی شدت و عزم ایله بی رحمانه زمینک بر متره ارتفاعنده کی  
قارینه قارلر علاوه ایتدکجه مایوسیت کرک ارزاقک آزاغندن  
کرکسه شرق اردومزک معاونته شتاب ایده میه جکندن طولانی  
تزیاید واشتداد ایدیلور ، وایلی قره قوللر مزک بوش اولسی  
حسیله دشمنک آنی بر هجومی نتیجه سنده قلعه نک سقوطی  
احتمالی هیئت عسکریه بی اندیشه ناک ایدیلور سده دشمنک ده  
عین شرائط و موانع قارشوسنده بولندینی حقیقتی بر درجه یه  
قدر تطمین قیلرینی باعث اولیلوردی .

شو سطرلر مزده پک آجی اولقله برابر پک حقیقی اولان  
شو وقایعکده علاوه سینه لزوم کوریریز . معینسز و ادرنه لی  
قطعات ایله نازه ایدیلن یاحی تپه افرانی شروسیله ده خط مدافعه دن

فرار و وطنلرینک امر مهم مدافعه سنی در عهده ایتدکلی شوزمانده .  
عائله قایغوسندن کچمه مه لری هر کسی غریق تأثر اید یوردی .  
بو خصوصده مرحوم و مغفور صدر اعظم محمود شوکت پاشا  
حضر تلینک ایشکار عالیة عسکریه لرینی تجلیل و تعزیز مجبوریتده  
بولونیورز .

زیرا محمود شوکت پاشا حضر تلیری اولجه محذور مذکورنی نظر  
اعتباره آله رق هر مملکت افرادینک مملکتلرنده بر اقلیمه رق  
سائر قطعات ایله تبدیلی نظریه سنی ایلری سورمشدی که مذکور  
محاربه شوکت پاشانک رأی و نظرنده کی اصابتی توضیح ایدر .  
احوال روحیه نیک ایجابات قطعیه سنندن اوله رق مذکور  
افرادک خط حرکتی ردیف و بعض نظامیه افرادینه وتک توك  
ضابطلره سرایت ایتدیکی ده کمال تأسفه مشاهده اولونیوردی .

کسیک ممهلی والدهلر ، عصمتی هتک ایدلش همشیره لر ،  
سون کولره شیشلره کچیرلش یا ورولر ، پارچالاش و جودلر  
الحاصل صور مختلفه ده آقیتلش بر چوق معصوم شهدامزکدها  
قوروماش قانی موجود ایکن حرکات مذکورده قدر آجی نه قدر  
الیم ، نه قدر اشکریز ایدی . ضابطلر من میاننده بودرجه لرده  
سقوط اخلاقی کوسترن کیمسه لر اولدینی کبی جداً ناموسکار  
حمیتلی وطنپرور و عشق وطن و وظیفه مقدسه سیله عالی قلبلی  
ضابطلر مزک موجودیتنی اونوتماق درجه و جوب و الزمیتده در .  
ایکنجی قارک نزولنی متعافب هوالر کسب اعتدال ایتکه

باشلامش ایسه ده قارلرک اریسه سندن متحصص شدتلی سیلابلر هر ایکی طرفک حرکات عسکریه ده بولنه سینه مانع اولیوردی . هر نه قدر آزه صره خفیف طوبچی مبادله لری اولیورسه ده هیچ بریسی جالب دقت بر نتیجه یه اقتران ایده میوردی .

شهر بومباردمانی کافی السابق غیر معین ساعتدرده تأثیرات تخریکارانه سنده بولونیوردی . آرتق بوائنلرده بیک غرام اوده سا اونیندن اولان عسکرک یومی تعینی - که بونکله برابر بر عسکر ایچون مکمل دنیله بیله جک اطعمه ده ویریلیردی - ( ۲۵۰ ) غرام سوپورکی تخمی امکانه تنزل ایتمکله برابر طعام اوله رقدده آقشامدن آقشامه فصولیه چورباسی ویریلیردی که مذکور چوربا متعامل اولان چوربارک هیچ برینه بکزه ریر ماهیتده دکل ( ۱۲ ) کشیلاک برقار اوانایه اللی درهم نسبتده براز صغیر آتی ( ۲۵ ) درهم قدر بیاض پینز - که بو هم یاغ وهم طوز وظیفه سنی ایفا ایدر . - و بر آووج قدرده قوری فصولیه ایشته بومرکبات برقار اوانانک وبش آتی کیلو صویک ایچنده قاینادیلهرق چوربا یاپیلیردی .

زواللی عسکرلر صیجاق برمایعک متقلص امعا اوزرنده اجراسی پک طبیعی اولان دلك نرمینک بخش ایتدیکی ذوقدن محظوظ قاشیق قاشیق بو چوربایی ایچر و تفکنه صاریلوب است حکامنه اوزانیر، موانع برانداز برعزم ایله دشمنی متوکل تقوا پرور بر ایمان ایله بکلردی . واسفا که بو حال مفخر بخش بر قسم

جزئی مستتا اولق اوزره همان همان آناطولی نظامیه افرادینه  
 انحصار ایدیور حالبوکه بو حربده اک زیاده علاقه دار اولان  
 روم ایلی افراندن بو کبی شیئرک صدورینی کوکل آرزو  
 ایتیموردی .

ذخیره نك شو صورتله فقدانی و آمیشك كو چلشمه سه اله الحمد كه  
 هجوم جبری کبی آفات حربیه منضم اولوب يك مجالسز بولنان  
 عسکری هیچ اولزسه او صورتله مضطرب ایتیموری .  
 دشمنك پیاده هجوملرنده بولونامسی قلعه نك آجلق  
 یوزندن سقوطنی بکله مکه مجبوریت حس ایتدیکی فکرنی بر  
 ذهینت حاله کتیرمش و بوندن دشمنك هجوم جبری اجراسنده  
 اظهار عجز ایتدیکی استدلال اولونیوردی . اهالی و عسکرک  
 اعاشه سنی مؤمن اولق اوزره و اینک ریاستنده بر اعاشه اهالی قومیسونی  
 تشکل ایتمشه ده قومیسون ذخیره یاراته مزدی . اونی قبل  
 الحرب دوشونمک و یاخود دوشونلری دیکله مک کر کدی .  
 بو قومیسون تحری مأمورلری واسطه سیله موجود ذخیره یی  
 کشف و ظاهره اخراج ایدیوردی .

ذخیره نك فقدانی حسیله تدریجی بر صورتده بهر شخصه (۲۵)  
 درهمه قدر تنزل ایدن سپورکه تخمینی هم هر کس بوله میور .  
 بولانلری طویوره میور . همده جزئی ، کللی معده نك متانتته کوره  
 اجرای سوء تأثیردن خالی قالمیوردی . ذخیره نك شو صورتله  
 فقدانی اوزرینه شهرده موجود حیوانات بقریه - ولوکه

لاغر اواسون - حکومت طرفدن مبايعه اولنه رق عمومي  
محلرده قيه سي درت غروشه صايقده ايدى كه بوصور تله هر كسك  
ات آله بيلمك امكاني استحصال واحضار اولنمشدى .

قلعه نك ايلك آوان محاصره سنده رسیده ختام اولان طوز مقامنه  
مستعمل صالامورالزيتمكه باشلامش اولديغندن آرتق هر درلوصور  
استحصاليه به مراجعت اولونيوردى . دباغخانه لرك لغملرى  
آجيله رق وقتيله اورايه آتيلان طوزلو صولرك وجوده كتيرديكى  
مليحى طبقات ترايه صو داخلنده حل اولنيور ، سرداليه  
فوجولرى صيچاق صولرله يقانوب قايناديلنور . حاصلى طوزه  
متعلق هر شى يقانيله رق صويي طوز مقامنه استعمال اولنيوردى .  
مع مافيه ادرنه ده طوزه ؛ شكر وسائره بولنيور دكلدى . بولنيوردى  
فقط هم پك آزدي همده پك غالى فياتله صاتيلنيوردى مثلا طوز وشكر  
قيه سي سكرز اون مجديه به قدر تر رفع ايتمشدى . حوائج ضروريه  
حكمنى آلمش اولان توتون رزى نك دپوسنده موجود ياپراق لرك  
قيلمسيه تا مين ايدلمش اولديغنى اولجه عرض ايتمشدك . لكن  
سيغاره كاغدى نهايت توكنمش وبواحتياجى دفع ايچون اولا  
صمان كاغدلرى بالاخره اوچور تمه كاغدى استعماله باشلانمشدى كه  
بونلرده كسب ندرت ايتدكجه فياتلرى تر رفع ايدنيوردى . مثلا  
يازيلي بر قوپيه دفتري بش آلتى مجديه به قدر صاتيلنيوردى كه  
يونك اولجه فياتر آنچق اون غروشدى ، نادرا بوانه بيلير بر

دفتر سیغاره کاغدی بش الی اون غروشه قدر صاتلدیغی وانع اولمشدر .

شباطك غایه سی ومارت ابتدالرینه طوغری تارالرده چنلریوللر کنارنده اوتلر، دره لرده یشیلککرتکه باشلامشدی که آچ قالان خلق بونهده بررغبت فوق العاده کوستریوروا کلی متعامل اولان هندباکی بعض نباتاتی حاشلایه رق اکل ایله تمید حیاته چالیشوردی . نباتاتک بعض مضر وسمداراقسامی واردرکه بونی تفریق ایده میان نفرات پک الیم صورتده مونه رام اولمشدر .

شرقك قدیم وازلی اولان شیمه مهمانوازیسی قلعه نك بوتون ادوار وصفحاتنده ناقابل انکار برحقیقت اولوق اوزره رونما اولیوردی . اهالی یکریمی اوتوز درهم آمکله کفان نفسه مجبورطوتولورکن ، تبعه اجنیه یه قونسلوسخانه لری واسطه سیله یومی یوزر درهم اون توزیع ایدیلیوردی که بونه حقوق دولك ونهده قاپیتولاسیونلرک آمر اولدیغی بر مجبوریت دکل آنجق ترك قاننده کی علوجنابك ، مسافر پرورلکک پک علوی بر تجلیسی ایدی .

بوائلالرده ایدی که : کلیولی اوردومزك ایلروله مک اوزره اولدیغی خبری ادرنه محیطنک یأس والمه مستور سمانه بر نسیم تسلی کبی اسدی روحی اوقشادی اولش امیدلره جان ویردی ، روح ویردی . فقط نهایت اوده دیکر املاک کبی

محو اوله رق سهای مقدر امتزی یأس و الم ، حزن و نومیدی  
استیلا ایتدی .

شباطك صوكلرينه مصادف لطيف بر كوندی . كونش  
افقده يواش يواش سوزوليوردي . ادرنه نك سمت رأسنده  
طولاشان بر طياره قافقاس طابيه يه طوغرى نزوله باشلادی .  
شهرك اوزرنده يارم ساعتك بر جولان اجرا ايتدكن صكره  
شونزول خلقی محل نزوله طوغرى قوشدیرمغه باشلادی .  
هركس استانبولدن ورودی محتمل طياره نك بو اولديغنه ذاهبدي .  
حالبوكه طياره بر بلغار طياره سی اولوب اوتوز اوتوز بشاك  
قرمزی يوزلی ، ايری كيمكلی بلغار ضابطی اونيفورمه سنی  
لابس بر روس ضابطی طرفدن اداره ايديليوردي . استجوابنده  
اسمنك نيغولا اولديغنی واصلأ روس اولوب اجرتله بلغار  
اردوسنده مستخدم بولنديغنی و معلقردن مصطفى پاشايه كيدركن  
يولده موتورينه عارض اولان سقطلق اوزرينه بلغار محاصره  
اردوسی قراركاهی ظنيله بوموقعه نزول ايتديكنی و بر آرزكره  
ادرنه محيط مدافعه سی داخاته دوشديكنی آ كلامش و قتل  
ايديله جکی قورقوسيله صوك درجه خوف و هراسه دوچار اولديغنی  
بيان ايتمشدی . هر نه قدر ضابط كندی اراضيلرينه دوشه جك  
اشخاصه يابلسی مقرر معامله نك كنديسنه اجرا ايديله جکی  
ذهابنده بولنمشه سده بالعكس صوك درجه حسن قبول ايدلمش  
و موقع مستحکم قوماندانانی قراركاهی بولنان حضرلق طابيه سنه

سوق ایدلشدی . اورادن دائره عسکریه یه ارسال ، کندی  
طلبی وروس قونسلوسنک التماسی اوزرینه قونسلوسخانیه  
تقلنه مساعدده اولوب شهر داخلنده پک سربست بولندی ریله رق  
ضابطا نمرکز رفاقیله کزدی ریله یوردی . استیلا یه قدر قونسلوسخانده  
اقامت ایتشدر .

بوانسارده یعنی مارت ابتد لرینه طوغری آچلق بوتون  
تحمسوز مصائبه حکمرانیتی تشمیل ایتش سوقاقلرده  
ییقامش خرابه حاله ککش مبانی کوشه لرنده آچلقک سیماوکوز-  
لرینه بر اقدینی ضعف وناتوانی ایله اولو بکزیلی والده لر ،  
چوجق نظر تامله چاریوردی .

بومباردمانک قبلری لرزان ایدن شدتی ، بوشدتک تعاقب  
وتوالیسی وبوبلایه انضمام ایدن آچلق اقتحامی مجبوری  
مصائبی فوق التحمل فوق الاقتحام برشدته قویمشدی .

آچلق اناطولی نظامیه افراننده اهالی درجه سنده وبلکه  
اوردن فضله تاثیراتی اجرا ایدیوردی . [۱]

فکر اختیاری . غیر اختیاری دوشونیور ، دوشونیور .  
دشمنه ، دشمنک شدتلی هجوملرینه عسکر مزده نصل امکان مدافعه  
یورومسنه ، اوزاق مسافه لری حقیقه رؤیتنه مانع اولان انحطاط

---

[۱] ادرنه نك برلی افرادی هر نه قدر آچلقدن عینی نسبتده متالم  
دکل ایدیه لرده غیر معلم مزاهم و مشافه غیر متحمل بولندقلرندن  
تفاده یه امکان موجود کندی .

براقه بيله جكدى آه خطا ؛ هپ خطا ، هپ يا كاشلق مملكتمزك  
محو وانقراضنه سبب اولان سوا تقدن برى وبله كه اكرنجيسى  
هيچ شهبه سزكه اكثر مامورينمزك هيچ دورين اولماسى ،  
كنديسى چوق دورين عد ايمسى دكليدر ؟

تكرار ايدوروز . مقام ولايت اشراف و متخيراتك پر  
اخلاص ، پروداتكليفلىرىنى قبول ايتمش اولسه ايدى حالمز بوقدر  
خطر آلود بوقدر خطر آباد اولمزدى .

### • هيات ! هپ خطامى نجليسى متك •

قلعه نك استحكاماتى رصين ، جيهانه سى اولجه پك كليلى  
ادخار ايدلديكندن طولايى يك پول افسوس كه ذخيره سى هيچ  
بوقدى اون لزومنه نظر آ پك نا كافي بر صورتده تدارك ايدلمشدى .  
اولجه ويريلن قرار اوزرينه حيوانات ميريه نك اتلاقنه دوام  
ايدبايور و دريلرى حفظ ايديله رك لاشه لرى دفن و يانه ره القا  
ايدبايوردى . محاصره نك امتدادى حالنده آت اتلرينك يينمى  
ضرورى و طبيعى ايسه ده هنوز حيوانات بقره نك موجوديتى  
واساساً طوز اولماق حسييله اته پك فضله بررغيت كوسترمامسى  
مذكور اتلرك آتلسنه و صكره لرى محتاجين اهالى به مجانا توزيعنه  
مساعده ايدبوردى .

اتمكك صوك درجه آزالمسى و اهالى به توزيع ايدلمكده بولنان  
اتمكك عاديلكندن بالوسيله برى شكايت يوز اللهى قدر غير مسلم

قادرین حکومت قوناغی او ککده نمایش یا پیغه باشلامشرو هر نه قدر پولیس مدیری، ژاندارمه قوماندانی بککر طرفندن داغلملری حقنده نصاب مؤثره ایراد ایدلمشسه ده بویله بر اگمکی اکل ایدمه جکلرینی وایی آتمک توزیع ایدلمدکجه اصلا داغلمایه جکلرینی وقوه جبریہ استعمال ایدیلرسه مقابله هر صورتله حاضر بولندقلرینی برلسان قپیتله افاده ایتشلردی . وقعه دن خبردار ولان مقام عالی ولایت نمایشچی قادنلردن درت بش دانسنک نزدلرینه کتیرلمسنی امر ایتشلر و تکلیف مذکور نمایشچیلرجه قبول ایدلمش و انتخاب ایتدکلی بش قادرین نزد ولایتناهییه ادخال ایدلمشدی . والی بك افندی حضرتلری قلعه اهالیسی عموماً محاصره نك ایجابات واضطراباتنه بك سا کنا نه تحمل ایدرکن کندیلرینک شو صورتله افتراق وعصیانلرنده کی سائق نه دن عبارت بولندیغنی وبونک برائر تشویق اولدیغی بیان ایدلمش وبالطبع آتمک فالغندن منبعث اولدیغی بیانیه سبب حقیقی کی کتم ایتشلر و اکثریتله زوجلرینک برای تجارت خارج ولایتده بولنملری حسیله قلعه یه ورود ایدمه مملری و کفاف نفسلری ایچون متروپولیدخانه یه ویریلن یومی برر غروشک کفایت ایتهدیکی و حکومتک لطف و معاونتته محتاج بولندقلرینی علاوه ایتشلر مقام ولایتجه کندیلرینه نصاب مؤثره ایراد واستر - حاملرینک قبول ایدلدیکی بیان وسرعتله داغلملری امر ایدلمش، قادرینلر والی بکک نزدنن بالخروج آرقداشلرینی وقوع

حالدن خبردار وبعداستشاره طاغلمشردی . کتابجزه علاوه ایدم جگمزو آیرنجہ تدقیق ایدیلہ جکی اوزره اسباب مغلوب بیتمزدن بری بولنان افراد غیر مسلمہ دن اخذ عسکر معاملہ سی نتایج مشؤمہ سی ایدی . زیرا قلعه ده بولنان افراد غیر مسلمہ فرصت بولدقجہ باغارارد وکاهنه فرار وقلعه نك احوالندن دشمنی تماماً خبردار ایدیوردی وحتی پک اندر اولقله بر ابر مسلم افرادی ده فراره اغوا و بوتحریکاتلرنده نادراً موفق اولیورلردی . بوقسمدن آیره جغمز افراد غیر مسلمہ آناطولی حوالیسندن اولانلردرکه هنوز زهرلنمه مشلر و فی الحقیقه بو کبی خائثانه حرکتلره تشبثلری هیچ که رولمامش کبی در .

مارتک ایلك كونلری استانبولدن مورود تاغرافلر پک یأس آور خبرلری خاکی ، چتالجه و کلیبولیده کی قطعات عسکریه مز ایدیلان بوتون مساعییه رغماً یرلرندن برآدیم بیله ایلری آته مدقلری ولوندرده ینه صلح توسطلرینک باشلادیغی یولنده ایدی . باش قوماندانلق وکاتی وصدارتدن کلن تلغرافلر دائماً قلعه نك ثباتی توصیه وسلامت ملک وملتک ادرنه نك ثباتیله صوك درجه علاقه دار بولندیغنی ا کیداً ومصرأ بیان وبیاطبع هیئت عسکریه وملکیه جه اتصای امل اولان تمدید مدافعه نك امکان حصولنه صرف مساعی ایدیلدیوردی .  
قلعه نك ثباتی حتمده کی تلغرافنامه لرك متعاقباً ومتوالاً مورودی اوزرینه قلعه نك ثباتی ، سقوطی احتماللرینی اک زیاده

تبدیل ایده بیله جک اولان ارزاق مسئله سنه اهمیت ویریلیور .  
و طرف طرف سوق اولنان تحری ذخائر مأمورلری اجرای  
فعالیت ایدیورلردی اولجه بالناسبه عرض اولندیغی اوزره  
چوقدنبری چارشولرده مدار تغدی هیچ برشی قالمش ال  
آلتندن بعض محترکرلر نزدنده موجود وپک غالی فیأتله وچوق  
مشکلات ایله اوفق تفک شیلر اندر اوله رق بولونه بیلوردی .  
مثلا : بر قیه بغدادی بر مجیدیه فصولیه نحو دک پرنجک قیه لری  
اون بش یکرمی غروشه آلینوردی که بولره قیاساً غلای  
اسعار پک قولای تخمین اولنه بیلیر . غلای اسعاره قیحت  
انضمام ایتسه یدی ینه ای ایدی . هیهات که پک چوق کره لر  
ایسته نیلیدیکی قدر پاره ویریلسه هیچ برینک تدارکی ممکن  
اولیوردی . خسته خانه لرك ارئه ایتدیکی حال اسفنا کده پک  
آز آجی دکلدی مملکتک محافظه سی ایچون قانلری . دوکن  
مجروحین وسائطک عدم موجودیتدن طولانی ای باقیه میور .  
لردی : جریحه لرك تداویسی همان همان تنوردیونک وساطتله  
قالمش پاموق ختام بولمش اولدیغندن استعمال ایدیلن پاموقلر  
صارغیلر ییقانوب تکرار استعمال ایدیور . آتمک ، طوز ،  
یاغ و سائر لوازمات غدائیة خسته خانه لرده عینی ندرتله رونما  
بویوک قغوشلری خسته و مریض لامبه لرك پیس ایشیقلری  
آلتنده کورمک انسانی غیر اختیاری و غیر ارادی بر تأثر پر  
تأثر شدید ایله صارصیور آغلاتیوردی . چاره سزلك هیچ

اولمزه وطن ایچون قانلرینی آقتمقده پک فداکار هیچ متردد اولمیان عسکرلرک استحصال رفاهنه چالشمق ممکن اولسه ؛ هییات عدم امکان صکره تأثر، عجز . هیئت ولایت هر تقدیر محاصره نك ابتداسندن بری اکثریاخسته خانه لره عزیمت وافراد وضابطانه مناسب هدیه لر اعطاسیله کندیلرینه قارشی مجبور اولدقاری دین تشکرک ایفاسنه چالیشیورلر سده آرتق بوده ممکن اولمیوردی . خسته خانه لردن اك زیاده انتظامه مالک یولونان عسکری خسته خانه سی ومکتب سلطانی علوم ریاضیه معلمی ماہر بکک تحت نظارتندم بولنان سلطانی خسته خانه لری بیه موجب رقت بر حال کسب ایتکه باشلامشدی .

اولجهد وقتور بهاء الدین شانکر بکک تحت اداره سنده ادرنیه ورود ایتیش اولان هلال احمر خسته خانه سنک خدمات مشکوره سی شایان ذکر در .

قلعه لوازمات غذائیہ وطیبه اعتباریله یوقاریکی سطرلرده ایضاحنه چالشدیغمز یوقسنزلغه معروضکن دشمن — بالآخره آکلشادینی اوزره — کمال فعالیتله شرق جبهه سی تحکیم ایله آره صره شهرک هر قسمی بومباردمان ایدیوردی . مارتک ایکنجی واوچنجی کونلری دووبلک قریه سی عوارضدن بالاستفاده مواقع مذکوره به بعض طوپلر تعبیه سنه موفق اولمش وموقع مذکوردن یاصی تپه پایونلرینی دوککه باشلامشدی .

بطاریه لر مزدن شدتلی آتشلره دشمنك انداختنه مقابله ایدیلیور سده بالمناسبه عرض ایدلیکی اوزره مناعت ارضیه حسبیله آتشلر من مأمول اولان تأثیر تخریبکاری لرینی تمامیله ایفا ایده میوردی .

هر نه قدر محاربات قلعه نك هر قسمنده اكسیك اولمیور سده اك مهملری شرق جبهه سنده جریان ایدیور وسائر قسملرده يك حقیف طویچی دونلورلی وقوع بولیوردی . قلعه ده موجود مهماتك مبدولاً موجودتی حسبیله دشمنك الك اوفق برطویچی تعرضه قارشی بطاریه لر مزجه شدتلی آتشلر آچیلیور دشمن وبالخاصه صربلر کلاله لر مزه قارشی همان سکوت ویالکمز تأثیر تخریبکارانه لرندن تحفظه اعتنا ایدیور لر دی . بو ائناده وقوع بولان پیاده محاربه لرندن هیچ بری شایان ذکر دکادر .

مارتک بشنجی و آلتنجی کونلری دشمن آرتق شهری بومباردمان دکل استحکاماته بیله تجاوز ایتمیوردی . بر قاج کون دوام ایدن بوسکوت اهالی جه بالطبع موج ممنونیت اولیور و یک چوق صورتلره تفسیر اولونیوردی . بر قسم خلق دشمنك آرتق مایوس اولدیغنی و ادرنه یه وقوع بولان هجوملرک بیهوده لکنی آکلادینی جهته شهرک آچلقدن مجبور تسلیم اولسنی بئکله دیکنی ودها سائر یک چوق مطالعه لر سرد ایتمکده ایسه لرده جهت عسکریه و منورالافکار کیمسه لرجه بوسکوتک تحتند بر مقصد خفی نك موجودتی کمال اندیشه ایله کشف و تخمین ایدیلیوردی .

خصوصیله او کونلرده آیلردنبری ناموس عثمانی بی محافظه و مدافعه ایدن یانیه نك یونانیلر طرفدن جبراً ضبط اولونمسی خبری بلغارلرکده بویله برهجومی اجرا صورتیله موقع مستحکمک جبراً ضبطنه قیاملری دائره احتمالیه ادخال ایدیلیور و بو ائمانلرده موقع مستحکمجه اجرا ایدیلن استکشافات نتیجه سنده دشمنک مدهش برهجوم جبری حاضرلنی کورمه کده اولدینی استدلال اولنیوردی . هجوم جبری خبرینک یواش یواش خلق بیننده دورانه باشلامسی هر کسده خائف برهيجان تولید ایدیوردی . بدنأصوک درجه انحطاط ایتش حرب و ضربه مشی و حرکتیه نك آزمقندر، ناتوان، قابلیت حربیه سی اسباب آفنه نك تأثیریه تناقص ایتش اولان مدافعین عسکریه مزه مهاجمینک شدتلی صولتیرنی عجباً بوسفرده دفع ایده بیله جکلرمی ایدی . بو اندیشه ایله هر کس اندیشه ناك بو احتمالیه بی قیدلر بیله آشنا ایدی ؟ عجباً قلعه سنک مدافعه سنی آقئدینی قانی ایله تأمین ایدن عسکر بو مبارک جزء وطنک قدسی قبلرک ؟ جامعلرک اسکی پادشاهلرینک خاطر ایله مملو بوشهری دشمنک قلیچ، سونکولرینه چیکستماک امکاتی استحصال ایده بیله جکمیدی ؟

هر کس ویا هر حالده اکثریت اخلاصکار اولان اکثریت ادرنه مزک صوک کونلرینی یاشادینغی خزن ویأس ایله حس ایدر کبی اولیور . فقط آم . . . نه غریب و نه قدر شایان تر حمدرکه هیچ بری بو احتمالک تلفظنه جسارت ایده میوردی . موقع

مستحکم دشمنک مأمول هجومه قارشی بعض تدایر عسکریه اتخاذ ایتمکده ایدی . سکون الان دوام ایدیور قلعه‌نک آنات دهشت افزاسنده قیلمرده موجود هیجان بوسکون مدید و اخافه کارک هیجانندن بلکه فضله بولنموردی .

خلق آواره آواره سوقاقلرده طولاشیور، هرکس قونوشیور نیچون قونوشدیغنی بیلمیور، هرکس کیدیور، هیچ کیمسه نزهه کیتدیکنی آ کلامیوردی . هر قلب اخلاصکار اولان هر قلب بر اندیشه ایله چاریور ادرنه‌نک سقوطی احتمال فجیعی ، هر روح بر احتمال ایله ابتسامه میل ایده جکدی ادرنه‌نک دشمنی مقهور شهرده ثبات ومدافعه صکره ادرنه‌نک استخلاصی، افسوس او احتماله فجیع آه ! بو امید وامل . . مارتک طقوزنجی کونی اجراسی محتمل . . هجومک پیشداری شککنده بر طیاره ادرنه محیطنده جولانه باشلادی . هریره عینی مآله بیاننامه لر آتهرق عسکری ، خلقی تسلیمه دعوت ایدیوردی . بیاننامه لرك آتلسی بومباردمان وهجوم احتمالاتی بسبتون تقویه ایدیوردی .

دشمن بیاننامه لرك طیاره واسطه سیله آتله سیله اکتفا ایتمیوب تختلره یاپشدیروب کیجه ظلمتدن بالاستفاده اینجه قره قوللرك اوککه دیکمکده ایدی .

بیاننامه لرك خلاصه مفادی :

ای ادرنه‌نک محترم وثباتکار عسکر واهالیسی ! . .  
برنجی حربده مغلوب اولان اردولریکزه ایکنجیسندهده

طالع حرب مساعده ایتامش وینه مغلوب اولمشدردر . احکام قدر  
 یومر کزده ایش . سزله شمدی یه قدر ید مدافعه کزه مودوع  
 قلعهده مکلف اولدیغکز وظیفه وطنیه وعسکریه کزی اجراده  
 اصلا تسامح وتکاسل کوسترمه دیکز . لکن چه فائده که چتالجه  
 وکلیولی خطوط مدافعه سننده بولنان عسکرلرکز ایلر ولیوب  
 امداد کزه کله مدیلر وکله لری امکانده یوقدر . قالمشدر .  
 کچنلرده انور بک بر بلغار قوتی اونیش بیگ کیشی ایله  
 آرقدن وورمق ایسته مش آنجق بوکاده موفق اوله میوب  
 بک کثرتلی مجروح وتلفات ویره رک بریشان وکندیسی کوچ  
 حال ایله برسفینه یه التجایه موفق اوله بیلمشدر . متفقمز یونان  
 دولتی یانیه قلعه سنی حرباً ضبط ایله مش وپک چوق مهمات  
 واسرا الهه ایتمشدر . ادرنه قلعه سی اطرافنده محاصر قوت  
 متفقمز صرب ایله برابر ( ۱۵۰ ) بیگی متجاوزدر . شهره واقع  
 اوله جق شدتلی هجوملرمن شهری ضبط امکاتی استحصال  
 ایتدیره جکدر . آنجق بز قان دوکمک ایسته میوروز . ذخیره کز  
 بیتدیکی ده آروجه معلومزدر .

ای ادرنه عسکر واهالیسی ! . . ینه تکرار ایدیوروز سز  
 وظیفه وطنه کزی ا کمال ایتدیکز لکن قدر سزه یاردیم  
 ایتدی ؟ بو باده سز مسؤل اوله من سکز آرتق بیهوده اصرار  
 وعناددن صرف نظرله تسلیم اولک کلک تسلیم اولک . عاقبت

وخیمدر. یوقا کر اردولریکنزک امدادینه انتظار ایدیورسه کز  
اوده اولیه جق بر خیال در . «

بیاننامه نك اهالی اوزرنده براقه بیله جکی براقدینی تأثیراتی  
اولجه متعدد کره لر عرض ایتدی کمز دن آرتق بحث ایتموروز .  
شو سوز حالت روحیه، عمومک حالت روحیه سی وهر کسک  
خلاصه تفکر ایتدر . هر کس اندیشه ناکدی وشو اندیشه یله  
اندیشه ناکدی : « ادرنه مقاومت ایده بیله جکی ؟ » هر نه قدر  
ادرنه نك وقوع بوله جق هجو ملره مقاومتی حالنده بیله ارزاقک  
یوقلغندن طولانی سقو طلی محتمسه ده بالطبع هر کس قلعه نك ایکنجی  
صورتله سقو طنی ترجیحاً قبول ایدردی . اولجه عرض ایدلدیکی  
اوزره مارتک بشنجی کونندن اعتبار ا دشمن شهر واستحکاماتک  
بومباردمانه فاصله ویرمشدی .

مارتک بشنجی کوننه قدر دشمن شهره بشیک بشیوز قدر  
تخریب دانه سی بیک قدر شرابنل انداخت و ( ۳۵ ) کیشینک  
تلفنه ( ۱۲۰ ) کشینک مجروحیتته و ( ۲۰۰۰ ) قدر مبانی نك  
انهدامنه سبیت ویرمشدی .

مارتک بشنجی کونی باشلایان سکوت اونجی کونی شرق  
وجنوب جبهه سنده باطلایان شدتلی دانه لرله اخلال ایدلدی .  
دشمن کال شدتله بومباردمان ایدیور طو پوجیلر مزده عیی  
شدتله مقابله ایدیور لردی .

هر کس محاربه نك کال هیجان ایله نتیجه سینه منتظر

بولونیوردی . آنجق دشمن اصلا پیاده هجو ملرنده بولنیوب .  
بومباردمانك ایکنجی کونی اقسامی یخی مارتک اونبرنجی کونی .  
وقت غرویده آتشی کسمشدی . مذکور محاربه اولجه عرض  
ایدلیکی اوزره طوپیچی دونلوسنه انحصار ایتش واون ایکنجی  
کیجه سی غروب ایله برابر عودت ایدن ساکون نصف الیله  
طوغری غرب جنوب مناطقندن اخلاسه باشلانمشدی .

محاربه شمدی یه قدر وقوع بولان طوپیچی آتشرلینه  
فائق بر شدتله دوام ایدیور ودانه لرك شدتلی انفلاقری موقع  
مستحکمی تمادیا صارصیوردی . کرك موقعمز کرك دشمنك  
خط تعرضی آتشر ایچنده یانیوردی . هرکس قلعه نك شدتلی  
بومباردمان نتیجه سنده سقوطندن احتراز ایتکله برابر غرب  
وجنوب جبهه لرینك یکدیگرینه فائق بر صورتده صنایع استحکام  
مات ایله مجهز بولونمسی سقوط احتمال مهلکنک بوجبه لر دن  
وقوع بوله بیلیمسی احتمالی پک تبئید ایدیوردی . شایان حیرت  
وتأملدی که دشمن صنایع استحکاماتدن محروم اولوب طوپراق  
طابیه لرله محفوظ بولنان شرق منطقه سنه اصلا تعرض ایتمیوردی .  
آنجق زوالی ساعت درتده جنوب وغرب منطقه لرینه اجرا  
ایدیلن آتشرله فائق بر شدتله شرق منطقه سنه آچیلان  
اوزون منزلی محاصره طوپلرینك غروب آتشریله دشمنك  
سائر جبهه لرله اجرا ایتدیکی هجو ملرك برنمایشدن عبارت اولدیغی  
اوصل نقطه تعرضك شرق منطقه سی بولندیغی توضح ایدیوردی .

تیباً کوریله جکی اوزه قلعه نك ايلك سقوط ايلين قسمی اولان  
شرق جبهه سی حقدنه بر آرز معلومات ویره لم .  
مذکور جبهه (۱۵) کیلومترو وسعتنده اولوب بویوک  
طاش اوجاغی ، آیواز بابا ، طوپراق یولی ، باغلا اوکی ، کستا -  
نهلك ، جويزلك ، ییلدیز ، قافقاس استحکاماتيله مجهز وبعض  
آمپلاسانلره تقویه ایدلمشدی که یوز اللی قدر طوپ مذکور  
استحکامات و آمپلاسانلره تعیبه ایدلمش وبالاآخره بو طوپچی  
قوتنه محاربات مذکورده اكبویوک رولی اوینایان آغیراوبوس  
و صحرا طوپلرندن برقاچ عددی منضم اولمشدی . مذکور جبهه نك  
امر مدافه سی باباسکی ردیف فرقه سنه محولدی .  
زوالی ساعت درتده باشلایان شرق جبهه سی تعرضی کیندکجه  
کسب شدت ایدیور . و اوکله یین کلن خبرلر دشمنك مهاجمات  
متوالیه سی قارشوسنده ایلری قره قوللرمنك مقاومت ایده میوب  
مجبور رجعت اولدقلری و خصوصیه معلقره ، ویژه ، ردیف  
طابورلری افرادینك ایلری مترسلرینی ترك ايله خط اصلی یه  
چکلملری دشمنك مذکور مترسلره دخولی و پك یقینده بولنان  
یکرمی درت عدد طوپك دشمن طرفندن ضبط ایدلیدیکی فلاکتلرینی  
مشعردی بو خصوصده موجود معلوما تمزه کوره ایلری قره قوللرمن  
جوارینه پراکنده بر صورتده تعیین ایدیلن طوپلرک دشمن  
طرفندن ضبطی احتمالنه بناءً قالدیرلمسی طوپچی میرلواسی رفعت  
باشا طرفندن تکلیف ایدلمشسه ده قبول ایدلمش وبالاآخره شو

صورتله دشمن طرفندن الده ایدیلویورمشدی . هر نه قدر طویلرک  
عادی جنسندن مانتالی اولدقلری مروی ایسه ده بوکبی وقایعه قیمت  
مادیه دکل مطلق بر صورتله یکریمی درت طویلک دشمن طرفندن  
ضبطی خبرینک هر ایکی طرفده براقه جنی تأثیرات نظر اعتباره  
آلیر . یکریمی درت طویلک ضبطی مهاجرک خواهشلرنده  
حصوله کتیره جکی عزم وازدیاد و طرفزده براقه جنی سوء تأثیراتی  
نظر اعتباره آلمق وجیهه دندی . فقط هیات ! . .

دشمن کیتدکجه تضیقنی آرتدیران بر شدتله قلعه نك شرق  
جبهه سنه و خصوصیه جبهه نك نصف شمالیسنه هجوم ایلور .  
وعسکرلر منر آچلقدن متحصل قوتسزلك ، انحطاط حسیه دفعه  
پك کوچ وپك مشکلاته قدرتیاب اولیورلردی .

دشمن جبهه نك نصف شماله قارشی کوستردیکی تضیقندن  
مقصدی مذکور قسمده حرب نقطه نظرندن پك مهم  
یعنی جبهه نك دیگر مواقع مستحکمه سنی یاك و آرقه آتشلرینه  
آله بیله جک درجه ده مساعد بر نقطه حاکمه ده بولنان آیواز بابا  
طایبه سنی الده ایتمکدی . ایسته بومقصدله دشمن آیواز بابا  
عینی زمانده یوزدن فضله مرمی انداخت ایدیور و بوتون طایبه  
یاقیچی آلاور ، سیاه ، کیف دومان طبقه لری آره سنده  
بوغولیوردی . دشمنک موقیعتی تسهیل ایدن طالع حربک  
تجلیاتندن اوله رق عینی صباح ادرنه محیطنی کیف برسیس یارم  
ساعت قدر ایتیلایتمش وبومدت طرفنده دشمن مذکور

طایبه و بوتون جبهه‌ی بومباردمان ایدن بطاریه‌لرینی دها زیاده  
یا قلاشدیره رق خط تعرضی صیقیشدیرمش وبالطبع بومباردمانه دها  
مساعد بر صورتده دوام ایتمکده بولونمشدی . اولجه عرض  
ایدلدیکی اوزره ایلری قره قوللرمزی ترک ایدوب افراد عسکریه مزک  
رجعتلری دشمنک خط اصلی‌یه دایم سنی موجب اولمشدی .  
دشمنی پوسکورتک اینجه قره قوللرمزی الله ایتمک ایچون  
جبهه قوماندانی علی شفیق بک بر خروج یایمق مطالعه سنده  
بولونمشده موقع مستحکم قوماندانی شکری پاشا حضرتلری  
دشمنک عددآ فائقیتی وعسکرلرمزده آچلق حسیله حرب  
وضربه حقیله اقتدارک عدم موجودیتی تکلیف ایدیلن خروجک  
یایلسنه شکری پاشایی ارضا ایتماش وخط اصلی‌ده مدافعه اولنسنی  
امر ایله مشدی هر نه قدر مذکور جبهه‌ی بر مقدار عسکردها  
علاوه سیله تقویه ودها بر قاچ طوب تعبیه سی دوشونلسه ده  
دشمنک سیسیدن بالاستفاده تقریب ایتمش اولدینی طوبلرله  
جبهه‌ی طارامه صورتنده شراپنل آتشی آلتنده بولوندرمی  
مذکور معاونتک کیجیه تعلیقنه مجبوریت حاصل ایتمشدی .  
عین کون دوام ایدن شدتلی طوب آتشی شرق ، جنوب  
والحاصل قلعه‌نک جهات اربعه سنندن اجرا ایدیلورسه ده  
هجوملرک بالخاصه شرق قسمنده کی شدتی و او قسمک صناعی  
استحکاماتندن محروم اولسی دشمنک مذکور قسمدن قلعه‌ی  
اسقاطه چالیشه جغنی قطعاً تحقق ایتدیر یوردی . وشمدی دشمن

طرفدن خط اصلینک شرق جبهه سنه وقوع بوله جق صوك  
هجومنه انتظار ایدیلوردی . امرای عسکریه و موقع مستحکم  
قوماندانی شگری پاشا حضرتلری احوال دن صوك درجه اندیشه ناک  
بولونیور و دشمنک خط اصلی به وقوع بوله جق تعرضنک بر آرز  
تأخری حالنده کیجه قطعات عسکریه ناک تقویه سی طوپلره ده  
بعض بطاریه لر علاوه سیله مهاجماتک شدتنه قارشى امکان مدافعه ناک  
دها بر مدت ایچون استحصال ایدیله بیله جکی امید ایدیلوردی .  
قوای مدافعه ناک جنوب جبهه سی قوماندانی ابراهیم پاشا فرقه سندن  
جلبی تصمیم ایدلمش و افزای حقنده پاشای مشارالیه موقع  
مستحکمجه تبلیغاتده بولونلمشده مشارالیه مقابلنده کی دشمنک  
کثرتی حسیله قوای معاونه ارسالنک ممکن اوله میه جغنی بیان  
صورتیله امر قوماندانی بی اسعاف ایتهمش و تأکید ایدیلن امره  
ینه عینی صورتده جواب ویرمشدی . کرچه قلعه ناک ابتدای  
حربده قلعه قوماندانی اسماعیل پاشا طرفدن نشر اولتان بر  
بیاننامه ده قوای مدافعه ناک عدم کفایتی حالنده اهالی دن اردو  
تشکیلی صورتیله قلعه ناک مدافعه سنک مقرر بولندینی و بناء علیه  
حرب و ضربه مقتدر بولانلرک ادرنه بی ترک ایتهملری اعلان  
اولونلمشده چه سودکه ارزاقک یوقلغندن طولای دکل اردو  
تشکیل اولنمق حتی ایکنجی دوره حریبه ده کوکلی اوله رق  
حربه اشتراک ایتک ایستیلرک امارلری بیله اسعاف ایدیله ممشدی .  
حالبوکه قاعه به مقدار کافی ارزاق ادخار ایدلمش بولنسه یدی

احتیاط قوتی تشکیل ایتک اوزره اهالی دن قوتلیجه براردو تشکیل اوله حق و بالنتیجه دشمنک هجوم حقیقی ده بولندی منطقه یه مذکور قوت سوق ایدیه جکدی . آنجق ارزاقک آزلغندن طولایی مذکور اردو تشکیل اوله مامش و دشمنک پک شدتلی تعرضاتنه معروض قالان و صناعی استحکاماتدن محروم بولنان شرق جبهه سی سائر جبهه لر قوای مدافعه سندن عسکر جایی ممکن اولما مقله مرکزده موجود بر ایکی طابورله تقویه ایدنشدی .

کیجه شاهبال سیاهنی شهرک دومان و آتشلرله یانان افقنه کر مکه باشلادی . ناموس عثمانی بی بالقانلر قارشو سنده صوک محافظه ایدن قلعه ، حیانتک الک مهیج الک مهلک دقیقه لرینی امر اراید یوردی . دود اقلرده خوف آتی ، احتراز استقبال ، قبلرده آتشین بر حمای هیجان حکمراندی . بومباردمان لایستقطع بوتون شدتیه دوام ایدیور و شهرلر خارجی داخلی اوبوس ، شراپنل دانه لر یله متبادیاً تضییق و تخریب ایدیلیوردی . کیجه باش قوماندانلق و کالتندن موقع مستحکم قوماندانلغنه مورود امر نامه ده قلعه نک هر صورتله تأمین مدافعه سی امکانک استحصالنه صرف مساعی ایدلمسی و سقوطک مأمول بولندی شرق جبهه سنک تقویه ایدلمسی امر ایدیلیور و شکری پاشا حاضر تلی طرفندن یکانه واسطه خلاص اوله بیله جک اولان مذکور تدبیرده مراجعت ایدلدیکی جواباً بیلدیر ییدیوردی . نصف الیالی متعاقب یدی آیلق آوان محاصره نک وضعف بدنی نک

تأثیر به ناتوان بولونسی طبیعی و ضروری بولنان عسکر لرمزه  
پك چوق زماند نبری آج بولنملری حسیله پکسماذ توزیعی  
دوشونلش آنجق مواقع مستحکمه به و اطراف لرینه انداخت  
ایدیلن شرابنلر مقصد مذ کورک اجراسنه مانع اولمشدی .  
نصف الیلدن بر ساعت صکره آتش دها زیاده شدت کسب  
ایتمش دقیقه ده یوزلرجه شرابنلرک، اوبوسلرک انفلاقندن متشکل  
آهین طراقلر اصمیت ارضی صارصه جق برشدنه بولنیوردی .  
دشمن خط اصلی به قارشی آچدیغی آتسه وهجومه شدتله دوام  
ایدیور و طرفزدن ده هر صورتله مدافعه ومقاومه صرف مساعی  
ایدیلیوردی .

هرنه قدر غرب وجنوب مناطقه ده اجرا ایدیلن آتشلر  
شدت فوق العاده بی حائر بولینیور ایسه لرده مهاجملر مواقع  
مذ کورده موجود ایلری قره قوللرمزلی مجبور رجعت ایده  
مامشردی . آتشک هر قسمدن پك شدتلی بولنسنه رغماً اک  
زیاده سقوطندن احتراز ایدیلن شرق منطقه سی ایدی .

اولجه عرض ایتدی کمز اوزره دشمنک شرق جهه سی  
قره قوللرینی مجبور رجعت ایتمی اوزرینه سریع آتشلی  
طوبلرینی استحکاماته دها زیاده تقریبه وجبهه نك هر قسمنی  
وبالخاصه قوه امدادیه نك کله جکی قسملری دها صیق بر طارامه  
آتشی آلتنده بولوندی رغه موفق اولمشدی . پیاده متزیسلر مزه  
یاغدیریلان شدتلی شرابنلر آن بآن امکان مدافعه بی کسر

ایدیور و دشمنك صباحه قارشى آیواز بابا استحکاماتی تخریبه موفق اولسی و مذکور طایبه یی بالاشغال کندی طوپلرینی تعیه ایتمک صورتیله او جبهه ده واقع دیگر استحکاماتمزی آرقه و پاك آتشرینه آلمسی امکان مدافعه یی بسبتون کسرایدیوردی هر نه قدر دشمنك آیواز بابایی اسقاطی ائناسنده طرفزدن طوپلرینك استحکاماته ادخالنه و تعیه سنك منعه چالیشلمشسه ده اولجه عرض اولندیغی اوزره موقعك مساعد اولمامسی مذکور تشبثك عقامتنی موجب و دشمنك موفقیتنی تسهیل ایتشدی .

آیواز بابانك ضبطی اوزرینه دشمن پیاده لری تل خط مدافعه سنی جبهه نك دیگر اقسامنده ده تخریبه باشلامشردی . تل خط مدافعه سی شو صورتله قطع ایدیلوردی . فدائی اوله رق تشکیل ایدیلن چلیك صدریه لی بر مقدار عسکر تل اور کولره صوقولوب مقاصرله تللری قطع ایده رك مذکور مقطوع پارچه لره باغلاقلری خلاطلری پك اوزاق مسافه لره قدر کوتو-روب اورالرده اوتوموبیللره حیواناته ربط ایدوب حیواناتی و اوتوموبیللری سرعتله تحریك وشو صورتله تل اور کولرینی سوکوب حائلی هدم و بعض مواقعده اوفق بر ممر کشاده سیله دخولی تأمین ایدیورلردی .

دشمن تل اور کولرینی بر یاندنده باله لره قطع و عسکر-عزله قورشون و سونکو محارب لرینه کیریشوب مدافعه یی بوزغونلغه

اوغرا تمغه چالیشیوردی . عسکرلر منزه قوتلرنده کی شدتلی  
تناقصه رغماً قلعه نك مدافعه سنه صرف حیات ایتمک صورتیله  
استحصال حیات استقبال ایتمک چالیشیوردی .  
هیات که بی توانی کندیلرینه خاص بر صورتده مدافعه یه  
اقتدار بر اقامشدی .

## - سقوط واستیلا -

دشمن کمال شدتله بومباردمانه، هجوملرینه دوام ایدیلوردی .  
آیوازبابانک سقوطدن خبردار اولان شکری پاشایه او ائناده  
شرق منطقه سی قوماندانی علی شفیق بک طرفدن چکیلن  
تلغرافنامه ده امکان مدافعه نك قالمدیغی ، وامر قوماندانک بلا  
اختیار الدن کیتدیکی اشعار ایدیلوردی .

شکری پاشا حضرتلری بو خبر فجیع اوزینه آتی المفاد  
تلغرافنامه بی استانبوله کشیده ایتشدی .

« دشمن شدتله هجوم ایتدی . خونریزانه بر محاربه باشلادی  
آیواز بابا ، قافقاس ، جویزک طایبه لری دشمن طرفدن ضبط  
ایدلشد . نتیجه نك نه اوله جغنی کسدرم فقط دشمنک موقعی  
مظفرانه کسب تحقق ایدرسه بوتون استحکاملری برهوا ایده جکم مبانی  
عالیه دینه و ملیه بی مردار آیقلرک لوئندن وقایه ایچون تخریبدن  
چکنمیه جکم تلسز تلغراف آلتی شمیدین تخریب ایتدیر یورم  
دشمن مظفر اولورسه بر قصبه یه دکل بر خرابه یه کیره جکدره .

وفي الحقيقة همان تلسز تلغراف آلتی تخریب ایدلشدی. متعاقباً شگری پاشا حضرتلری در حال کوپرو، پاپیون، قیشله جبباجا نهلك وسائر مبانی رسمیه نك ومهمات عسكریه نك بر یاندن تخریبی امر ایدیور ومواقع مذکور نك تخریبته قدرتسلیمك تأخیری آرزو ایدیوردی .

بر طرفدن شرق جببهنده کی عسکرلر من مواقع مستحکمه دن رجعت، دشمن مواقع مذکور بی حریصانه اشغال ایلوردی . شهر غریب دن، شرق دن، شمال دن، جنوب دن، هر طرف دن و هر یردن آتشرسیاه دومانلر ایچنده قالیوردی . طوپلر متمادی ایکلیور و اولیور عسکر من شدتلی هجوملره آرتق آچلغك تأثیراتیله مقاومت ایده مامش رجعت ایدیور بکنزی صاری کوزلری اک متین قلبلره خشیت ولرزه ایراث ایده جك درجه ده فیلامش دوداقلرده احتراز مات دکل صایه قلاملر و جنت وار . عسکر سلاحنی، قساطوره سنی، الیسه سنی بیر تیور قساطوره لینی آرتق بوکون وطنی مدافعه، دشمنی قهر ایده مین قلنجنی نومیدانه مایوسانه قیریور فیلاتیور . مبانی میریه نك دینامترله بر هوا ایدلمسندن متحصل شدتلی طراقلر شهری صاریور و طوپلرک طنین ایندارینه مبانی میریه نك محیطی صارصان تزلزلرینه دوامان . قان ، آتش و قتالك اوستنده یوکسه لن مرعش کوپروسنك انهدامدن متحصل طراقه وبونلرک هپسنك فوقنده ایندار وخشین ایشیدیلن آت نعلی شیقیرتیلری .

متعاقباً شهرک طوپ آتشلرندن متحصل کثیف دو مان طبقه لریله  
مستور افقنده بلغار کلیساسنک چاکی غمین، متهز، خشین  
طنینلرله ایکه مکه باشلادی . بو چاک بزله زواللی ادرنه نک  
عاقبت غمکین و غیغه آغلایان بر فریاده، مهاجمین مظفرینه ایسه  
نشیده شوق و ظفردی . یانغین قله سنه بیاض بایراق چکلمش  
اذان محمدینک هلال عثمانی اولکک سنده ایلك یوکسه لن اهتزار  
ایدن شهرلرمزدن عثمانیلرک روم ایلی ده ایلك پایتختی، پای تحقیر  
دشمن آلتنده قالمش ایکیوردی .

اولجه عرض ایدلدیکی اوزره شرق جبهه سنک سقوطی حقنده  
جبهه قوماندانی علی شفیق بکدن مورد تلغرافنامه اوزرینه  
شکری پاشا حضرتلری مبانی میریه نک هدمنی امر ایتمش بر  
یانرنده مواقع ساثره قوماندانقلرینی جریان حالدن خبردار  
ایتمشوردی .

آنحجق غرب و جنوب جبهه لرنده کی عسکرلرمز دشمنه  
برقازیش یر ترک ایتمه دکن ماعدابعض استحکاملردن دشمنی سونکو  
هجوملریله طرد ایتمکک موفق اولدقلرندن شکری پاشانک ترک  
مخاصمه یولنده کی امرینی اونجی نظامیه فرقه بی قوماندانی ابراهیم  
پاشا حسن تلقی ایتمه رک فرقه سنک غالب بولدیغنی و ترک مخصوصه  
لزونمک وارد اوله میه جغنی بیان وبالطبع شکری پاشا حضرتلری  
امرلرینی تأکید ایتمشوردی . ساعت یدی راده سنده ضبط ایتمدیکی  
آبواز بابا طاییه سنه طوپ تعیه ایدن بلغار قطعات عسکریه سی

شهره طوغری هجوم ایدیور و محاصره اردوسی باش قوماندانی جنرال ایوانوف هر قسمدن هان آتش کسيلمديکي تقدیرده شهری تماماً تخریب و طاش طاش اوستنده براقیه جغفی بیان ایدیور دی . بو ائنده حضرتلق طابیه سنه چکیلن بیاض بایراق دو مانلرک کثرتندن کوريله مدیکندن شهرک یانغین قلعه سنه ده ایکی عی بر تسلیم بیراغی ده کشیده ایدلمشدی . آرتق بیکلرجه محافظی ایله بر آز اول آهنین طراقلر ایله ، سویله ن ، ایکلین طویلر حالت احتضارک حضورنده کی بر خوشی ایله صوصمش دشمن بیله فجایعنه مهوت ، پرسکون و سکوت ، شهرک هر یاننده سایه طوغری فیشقیران سیاه و آتشین قره لر واک نهایت ادرنه نک بدبخت افقنده بر فریاد صامت . بوتون جبهه لده آتش کسيلمش دشمن سواریلری شرق منطقه سندن شهره داخل اولمشلر . قلعه نک بر جنده ساللانان بیاض بیراغه رغماً مهاجرلر راست کلدکلری عسکرلری قورشون ، سونکو ایله اتلافه دوام ایدیورلر . ساعت اونده میر آلی مارخولف ادرنه محاصره قوماندانی جنرال ایوانوف نامنه حضرتلق طابیه سنه عزیمت و موقع مستحکم قوماندانی شکری پاشا حضرتلرینی تسلیم آلمش و مارخولفک حضرتلق طابیه سندن عزیمتی متعاقب بر بلغار سوارى مفرزه عسکریه سی شکری پاشایی قرارگاهندن آلوب جنرال ایوانوف نزدینه کتیرمشدر .

آه بودقیقلر نه قدر الیم نه جان نذار ایدی . سواققلر مظفر

عسکرله طولمش بونلره اشتراك ایدن اهالی غیر مسلمانك او سنه لرجه اتمکمزله یاشایان، اجداد مزك علوجانبندن مستفید اوله رق دینلرینی محافظه ایدن حتی محافظه لرینه طرفزدن بدل اقدام ایدیلن اهالی غیر مسلمانك بعضلریتك غلغله سرور وظفرلری سمایه قدر بوکسلیور ویالکز یتیم اسلاملر بومناظر پرسوز قارشوسنده آغلیوردی .

دشمن عسکرینك شهره دخولی کونی خارج شهرده هر نه قدر يك چوق قتللر ارتکاب ایتشلر سده شهرده قتل عام وقوع بولامشدی .

یالکز فسلیر پیرتیلیور آباق آلتنده چیکنه نیلیور وبعض دکانلر یغما ایدیلیوردی . آرتق دهشتلی بر حکومتسزك باشلامش ، اهالی غیر مسلمه ارزاق دپولرینی و مسلمانلره عائد ایکی دکرمنی یعنی یعقوب بك زاده ابراهیم وحسین بکلرک دکرمنلرینه هجوم ایله موجود دقیق و ذخائر یغما ایله مشلردی . او کون اقشامه قدر بلغار محاصره اردوسی قواسی پیدرپی شهره کیرهك قشله ، پویون و دیگر اماکن عسکر یه بی چادرلری ضبط ایله یرلشمکه وادرنه ده موجود خسته خانه لر بلغار عساکری طرفندن تحت محافظه یه آله رق مأمورین عثمانیه وداغتنده بر اقلمش وایکی کون صکره تعیین ایدیلن بلغار مأمورینی واسطه سیاه هر خسته خانه نك احتیاجات غداییه و حوائج ضروریه سی تأمین ایدلمکه باشلانمشدی .

سقوط اوزرینه قلعه قوای مدافعه سنک مرکب بولندیغی نظامیه وردیف قطعاتندن ردیفلر شهرک داخلنه طوغری فرار واولره التجا ایتیشلر سده نظامیه آناتولی افرادی اصلا بوکبی حرکاته تشبث ایتیبوب منافع مملکتک هم وطنلرینک وقانون عالی عسکری نک امرلرینه رعایت یعنی تعطیل مخصوصه وتسلیم امرینی تلتقی ایتدکلری نقطهده دشمنه تسلیم اولشلردی .

آناتولی افرادینک شو صورتله حرکتی دشمنه عسکر وارددر . بهانه سیله اولری تحریره امکان بر اقمیور آنجق روم ایلی عسکرینک تبدیل قیافت ایله اولره التجارلی اساساً وسیله فرستجو دشمنه امکان تحریری تأمین ایدیوردی .

یوقاریکی سطرلرده دشمنک ادرنه بی صورت ضبطنی مهمما ممکن عرض ایتدک . موضوع داخلنده بولمقله بلغار محاصره سی اردوسی باش قوماندانی جنرال ایوانوفک والی بک افندیه وقوع بولان بیاناتی عیناً نقل ایدیورز .

«بن محاصره اردوسی باش قومانداناغنی در عهده ایتدیکم کوندن اعتبار ادرنه محیط مدافعه سنی تشکیل ایدن مواقع مستحکمه حقدنه تدقیقات عمیقده بولمقله ایدم . قوای مدافعه نک مقدارینه بونلرک هانکی صنف افراددن مرکب بولندیغنه وهر جبهده مدافعه یه تخصیص ایدیلن فرقه لرک اسامی سنی وبو خصوصده ده ابعض معلومات آله بیلمشدم . غرب وجنوب جبهه لرندن ادرنه بی ضبط ایتک قولای برشی اولدیغی تدقیقات واقعه م نتیجه سی بکا تناعت حاصل

ایتدی رمشدی. بناءً علیه شرق جبهه سنی حصول مقصده دهامساعد  
بولقده و بوتون تقیداتی اوجهته عطف ایتمکده ایسم .

بو جبهه اوزرنده هجوم قطعی اجراسنی چوقدنبری تصور  
وتصمیم ایدیوردم لیکن قرال فردیناند باغار اردوسنک ادرنه  
قلعه سنه وقوع بوله جق هجوم قطعیسی بزه بهالی به مال اوله جنی  
اعتقادنده بولندی ایچون شمدی به قدر بوکا مخالفت ایتمکده  
وادرنه نك آچلقدن سقوطنه انتظاری ترجیح ایلمکده ایدی .  
آچلقدن سقوط تأخر ایتدی بزم دهها زیاده بکله مکه تحملمز  
قالمامشدی نهایت قرالی ادرنه نك حرباً ضبطی صورتنه اقاع  
ایتدک، ذاتاً مستحضر اولان پلانمز موجینجه اک زیاده شرق  
جبهه سنه یوکلنرک ظن و تحمینمزدن آزاایعات ایله نائل امل  
اولدق . ادرنه اوزرینه . اجرا ایده جکمز هجوم قطعی ده بزدن  
لااقل یکر می اوتوزیک نفر مقتول و مجروح دوشه بیله جکمی ظن  
ایتدی کمز جهته اطرا نده وبالخاصه دیمتوقده موجوده علاوه  
یکیدن موقت خسته خانلر انشا ایتمشدک فقط بویکی خسته خانلری  
استعماله مجبوریت حاصل اولدی .

صوک هجوم قطعی ده بالعموم جبهه لرده جمماً (۲۴)

ضابطله (۱۲۷۴) نفر مقتول و (۸۲) ضابطله (۶۵۷۳)

نفر مجروح و صربلردن (۶) ضابطله (۲۶۸) نفر مقتول و

(۷) ضابطله (۱۱۴۱) نفر مجروح دوشمشدی که بو مقدار

ضایعات بزم ایچون لاشی مثابه سنده عد اولونوردی .

حسیاتمه نظراً شگری پاشا بلغار اردوسنك هجوم قطعيسنه .  
 جنوب جبهه سنك هدف اوله جنی ظن و تخمیننده بولنمشدر .  
 اقتدار عسگریسی زباتزد اولان شگری پاشانك بوتخمینده خطا  
 ایش اولدیغنی سویله مکدن کندمی آلام چونکه قلعه نك شرق  
 جبهه سی پیشکاهنده بلغار اردوسنه زمین مشی و حرکت اولان  
 مسافه فن حرب نقطه نظرندن حائر قیمت اولان عارضه لی  
 اراضی بی محتوی اولدیغندن شگری پاشا هجوم قطعی ایچون  
 خصمنك بوجبه بی ترجیح ایده چکنده شبه و ترده محل کورمه ملی  
 ایدی . مع مافیته عثمانلی اردوسی لهنه بر حقیقی ده اعترافه  
 مجبورم که اگر شگری پاشا شرق جبهه سنه بابا اسکی ردیف  
 فرقه سنی قویمایوبده بوجبه نك مدافعه سنی طوغریدن طوغریه  
 اونجی نظامیه فرقه سنه تودیع ایش اولسه یدی بز شرق جبهه -  
 سندن ده ادرنه بی ضبطه موفق اوله مزدق . »

جنرال ایوانوفك بالاد کی افاداتی تمامیه قرین صحت دکاسه بیله  
 ردایدیله میه جک درجه حقیقی نافذ، نظرلرده موجوددر .  
 مثلاً : مذکور جبهه مدافعه سنك اونجی نظامیه فرقه سنه  
 تودیعی حتمده کی مطالعه سی ده اونجی نظامیه فرقه سنك قلعه  
 نك مختلف محارباتنده مغلوب اولان ، دوشمنه حقیقی صورتده  
 مدافعه یه مقتدر اوله میان قطعه لرك همان مذکور طابور لرله تقویه  
 ایدلمسی و قرتال تبه محافظه سنه مأمور عسکرک رجعتی اوزرینه  
 محل مذکورک استردادینه اونجی نظامیه فرقه سنك ارسالی موقع

مستحقکجه مذکور فرقیه قارشی پرورده ایدیلن  
حسیات اعتماد کارانه یی کوستریر. آنجق بو خصوصده شکری پاشا  
حضرتلرینک مطالعات و افکارینه وائف اولمدیغمزدن قارینه  
حقیقی طرز حرکتک نه صورتله اوله بیله جکنی عرضده  
معدورز.

هر نه قدر جنرال ایوانوف بیاناتنده تلفات و مجروحینک  
مقدارینی طقوز بیک راده سنده کوستر یوسده بعدالاستیلا  
ادر نه دن استانبوله عودت ایدرکن صوفیه ده صوبرانیه مجلسی  
اعضاسندن وقوع بولان تحقیقات موثوقه مزده بلغار اردوسنک  
(۱۹۸۰۰) راده سنده مقتول و تلفات ویره رک ادر نه یی اسقاط  
ایتدیکی آکلا شلمشدر .

ادر نه یه صوک هجومی یاپان دشمن قوتی (۹۰۰۰۰)  
راده سنده بلغار (۳۲۰۰۰) راده سنده صرب و مختلف چاپده  
(۴۴۲) عدد طوپدن مرکیدی .

شهرک ضبطی اوزرینه صربلر غرب جبهه سنی اشغال  
واوراسنی قرارگاه اتخاذا ایتمشدر . بلغار قطعات عسکریه سی  
ایسه شهرک بالعموم اقسامنده موجود اما کن رسمیه یی تحت  
اشغاله آلمشدردی .

کریک صرب کریک بلغار دشمنمز اولماقه برابر شو حقیقی  
قطعياً اعتراف ایتک مجبوریتنده یز : صربلر ادر نه یی بعدالاشغال  
بر نفری بیله قتل ایتمه دکاری حالده بله ارلر آتیا بر تفصیل

عرض ایدء جکمز اوزره کړک تسلیم اولان عسکره کرکسه  
اهالی به اک اشع مظالمی ارتکابدن چکنما مش وتعرضنی قادینلره  
حتی چوجوقلره تشمیل ایتشدی . خصوصیه صرب ضابطانی  
اهالی ایله لزومندن فضله اختلاطده بولونمیور و صوک  
درجه نازکء عزت نفسه پک رعایتکار بر صورتده حرکت  
ایدیورلردی . بلغار اردوسنک شهره دخولی اثناسنده شکرى  
پاشانک امریله مرعش کویریسنک بر قسم مهمنک بر هوا  
ایدلیکی بالمناصبه یوقاریده ذکر ایدلشدی . بلغار قوماندانی  
جنرال ایوانوف بوندن فوق العاده مغبر اولمش و کونلرله ادرنه به  
مقدار کافی ارزاقک ادخالنه مرعش کویریسنک بر هوا ایدلد-  
کندن طولایى مانع اولوب بویوزدن اهالی وعسکردن برچوق  
کیمسه نك وقتانه سبیت ویرمشدر .

دشمنک شهره دخولنی متعاقب جاده لرده طابور طابور  
طولاشان عسکرلر اعلان شادمانی ایدیوروغیر مسلم اهالی دن بعضیلری  
بوسروره اشتراك ایله اللرینی صیقمق صورتیله تبریک ایدیورلردی .  
بلغارلرک نشئه ظفریله چینلایان ادرنه شهرینه کیجه ایندی و ظلال  
هاتمداریله ینه هریری اورتدی . بلغارلر نمایشارینه سوقاقلرده  
جاده لرده الآن دوام ایدیورلردی . عثمانلی افراد عسکریه سنک  
شورایه بورایه آتدینی تفنکلیرى اهالی غیر مسلمه طویلامش  
شمدی اونلری انداخت صورتیله دشمنک سرورینه اشتراك  
ایدیوردی .

مسلمانان اولرینه چکلمشلسا کت وصامت نتیجه یه انتظار  
ایدیورلر هر کس عاقبت مدهشنه منتظر، آره صره بر اودن  
جانخراش بر فریاد ایشیدیلور بونی متعاقب محتق صدالره  
قاریشیق دشنامی آ کدیران خشین بر طاقم بلغارجه کله لر سامعه کزی  
خیر پالیور وایکلیور صکره باشیکزی پنجره دن چیقاروب  
طیشاری باقه جق اولورسه کز یانکزده کی اودن بش اون  
بلغار نفرینک اللری، یوزلری اسلام قانه بولاشمش اولدینی  
حاله چیقدیغنی کور یورسکنز. ایلاک کیجه بوسورتله صباحلاندی  
خیر صباح اولمامشدی، کیجه یدی وکیم بیلیر بو کیجه قدر  
چوق دوام ایده جکدی. هیچ برشی کورونمیور هیچ بر  
مظلومه آجینمیور اسلام لر نهادیا قتل عام ایدیلورلردی. او  
کیجه بلغار هیئت عسکر یه سی مقامات رسمیه نک پاره یه مالک  
اولان قسملرینه در حال وضع ید و تحت محافظه آلمشلردی.  
ایکنجی کونی برنجی کونه غبطه ایتدیره جک درجه ده خونین  
وقایع ایله طولدیرلدی. چوجققر، قادینلر، کنجیلر، اختیارلر،  
عسکرلر همان هپسی متادیا قتل ایدیلورلر. اسلام قادینلری  
یوزلرینه کمور طوزلری وسائر قارار تیجی موادی سورمک  
صورتیله عفتلرینی خونخوار ودنی دشمنک تعرضاتندن مصون  
قیلمغه سی ایدیلورلردی. بوبابده قوماندانلره وضابطانه وقوع  
بوله جق شکایتلر رد ایدیلورلردی.  
اوکون ادرنه کنجیلرندن برایی عسکر بر خانه یه تحصن

وخانه‌یه دخول آرزوسنده بولنان بلغارلردن بر قسمنی اتلاف ایتمشلرسده نهایت الامر ، قودورمش حیواناتدن هیچ فرقسز واوندن چوق دها ظالم دشمن خانه‌یه دخول وکنجلیری پارچه پارچه ایتشلردی . والحاصل هریرده اهالی دشمنک تعرضه معروض اولیور . وبعض یرلرده افراد اسلامیه‌نک مدافععلری قارشوسنده بولنیورلردی . ینه او ثنلرده آچلق وامدادسزلق حسیهله سقوط ایدن قلعه‌نک مدافعلرندن برقاچی بربلغاریوزباشیسی متحصن بولندقلبری خانه‌دن آندقلبری قورشونلرله اتلاف ایتشلردی .

هرکسک قلبنده کین وانتقام آتشلری طوتوشمش آنجق هیات که عجز ، عزت نفسی ، عفتی والحاصل بوتون وجودیت معنویه‌نی خیرپالایان ، مضمحل ایدن بوقوتی دوچار اضمحلال ایتدیره میوردی . سقوطک ایکنجی کونی بلغار طوپچی قوما - ندانلرندن جنرال چرقوفسکی - که بلغاریاش قوماندانلغی طرفندن موقه مرکز قوماندانلغنه تعیین اولتمشدی - مقام ولایته وبالاخره قلعه قوماندانی اسماعیل پاشایه مراجعتله تسلیم ایدیلن نظامیه افرادندن ماعداد قلعه مدافععلری میاننده بولنان ردیف ودها بعض نظامیه افرادینک تسلیمنی طلب ایدیوردی . بوکبی مسائله علاقه‌دار اولمیان والی بک بوکامقتر اولهمیه‌جغنی بیان ایتسی اوزرینه اسماعیل پاشادن طلب ایداش واسماعیل پاشا قلعه‌نک سقوطیه برابر امر قوماندانک

بلا اختیار اللرندن کیتدیکی وهیچ بر صورتله عسکر اوزرنده  
اجرای نفوزه قادر اوله مدقلرندن مختفی عسکرک طوبولانوب  
کندیلهینه تسلیمک ممکن اوله میه جنی بیان ایتمش و بونک اوزرینه  
جنرال چرقوفسکی بک زیاده تهورله اسرای الله ایتک یولنده  
اجراسی لازم هر درلو جبروشدندن توفی ایتیه کنی بیان وهان  
عسکرندن تفریق ایتدیکی اون طابورلق بر قوتی شهرک مختلف  
محللرینه تقسیم و سوق ایده رک اسرانک تحریایسنه باشلامشدی .  
عینی کونی قرال فردیناند، ولی عهد پرنس پوریس اوکله دن  
صکره ادرنه یه کلشردی . قرال شکری پاشایی تزدینه قبول ایله  
ابراز ایتدیکی ثبات وفداکاری دن طولایی کندیسنی تقدیر  
ایله قانجی اعاده ایتمش و بعده شکری پاشا فرقه قوماندانلرندن  
عزیز ، حسام الدین ، ابراهیم طوپچی قوماندانی رفعت قلعه  
قوماندانی اسماعیل پاشالرله شرق جهه سی قوماندانی علی شفیق  
سواری آلابی قوماندانی میر آلابی عزیز بکلر و ادرنه مستحکم  
موقعی ارکان حربیه هیئت صوفیه یه سوق ایدمک اوزره او طوموبیلله  
مصطفی پاشایه کوندرلشردی .

آلتی آیدنبری دشمنیله اک متین و بک عالی بر صورتده  
چاربشمش و تسلیمی ، قلینجک قبضه سی ، دشمنک الله اوچی کوکسنه  
باطنجه قبول ایتکه قرار قطعی ایله قرار ویرمش بویوک و عالی  
همت قوماندانک شو صورت اسارتی وشو صورت سوقی یالکز  
آغلامق بیلمیانلری آغلاتیه جق ، حس ایتیه نلری متأثر

ایتمه جك درجه ده الیم وغمکیندی. ادرنه قوماندا هیئتک شو  
صورتله سوقنی متعاقب دیگر امرا وضابطان عثمانیه نك پیدرپی  
قلبه و صوفیه یه سوقلرینه باشلانمشدی .

ضابطان قلنجلری آلامش سونکولو نفرلرک تحت محافظه سنده  
ماشیا سوق ایدیورلردی. مسلمانلرالم آلود بومنظره حزن انکیز  
قارشوسنده آغلايور. غیر مسلمانلرک بعضیسی ایسه بالعکس پک نمون  
ومتبسم کورینیورلردی. اولجه عرض ایدلیدیکی اوزره عسکر  
تخریاتی ایچون شهرک مختلف قسملرینه سوق ایدیلن دشمن  
عسکری قاچاق عسکر وار بهانه سیله اولره دخول قادینلرک  
عرضلرینه تسلط اشایی یغما ایدیورلر و بولدقلری فراری افرادک  
برقسنی اتلاف برقمی ده سرای ایچنه سوق ایدیورلردی.  
سوق ایدیلنلر میاننده پک چوق عسکر اولمانلر بولونیورسه ده  
مخالفت ایده مدکلرندن - زیرا ایدنلرقتل اولونیوزدی - عسکری  
دائرة سی و سرای ایچنه کیتمکه مطاوعت ایدیورلردی .

سرای ایچنه سوق ایدیلن عسکرلرمن اساساً اوزون بر  
زمانک ضعف تغدیسندن متحصل ناتوانی وشمدی ده دشمن  
طرفدن اتمک ویرلیدیکی جهتله محبوس بولندقلری سرای  
ایچنده موجود آغاچ قابوقلری و اوتلری یمک اضطرارنده قالمشلر  
وبالطبع متماًدیاً اولمکه باشلامشلردی . دشمن مسلمانلرک  
هر صورتله محوینه عزم ایتمش بی قید بوتون فجایعه فیعه لر  
علاوه سنده بردوامدی . عسکرلرمن آج بولندقلری کبی یغمور

وچامور ایچنده باتملردی . محبوس بولندقلری سرای ایچی  
 قوروسنده یتاجق تحفظایدیله جک هیچ بریر یوقدی و اوگونلرده  
 بالخاصه کثرتله یاغان یغمورلردن متحصصل چامورلر و بونلرک  
 اوستنده آج درمانسز عسکر مزک یا تمسی برچوقلرینک دیزانتی  
 و سائر خسته لقلره طوتولمهلرینی موجب اولمش و بو یوزدن ده  
 برچوقلری تلف اولمشلردی . نهایت ادرنه یه کلن بر انکلیر  
 صلیب احمر هیئت سرای ایچنده اجرا ایدیلن نجایمه قسماً نهایت  
 ویرمشدی . خسته عساکری تداوی ایلمک صورتیله اظهار  
 ایتدکلری حس انسانیت پرورانه تک عرضی و جیبیه عد ایتدک .

## فاطمه خانم افندی

هندستانک اصیل، نجیب نجیطنده یتشمش بر بویوک  
 اسلام و الدهسی بو ائشاده ادرنه تک آغلایان مظلوم  
 مسلمانلرینه جناح شفقتی آچمش و کلمشدی .

تا هندستاندن شد رحلی اقتحام ایدره تک کلن فاطمه  
 خانم افندی عسکرک، اهلینک، خسته خانه لرک ا ککمه  
 الیسه یه و الحاصل بوتون لوازم مادیه یه حتی نقده

اولان لژوملرینی تهوین ایدیوردی وشو صورتله روابط  
اسلامیه بی تقویه ومملکتلرمزدن کونلرجه مسافهلر  
اوزاق دیار اسلامیه نك روحلرنده روحلرمزه قارشى اولان  
مربوطیت اصیله ونجیبه بی اعلان ایدیوردی . عثمانلیلرک  
دور اقباللرنده ظلمدن تخلصلری ایچون دونمالرینی  
ساحلارینه قوشدیران بزلی بویوک قابلی هندلی مسلمان  
قارده شلرمز اونوتما مشلر اسلامنی هیچ اولماز ایسه  
شو قسمده کی اسلامنی سفالت وذلتنن قورتارمنی  
دوشونمشلر دوشوندکلرینی یاممشلر وانغلايان اسلام  
کوزلرینی سیله جک . آقان قانلرینی دیندیره جک وعادل  
یر آوروپانک دکل حقیقی برمسلمانلغک موجود اولایله .  
جکنی ، اولدیننی کوسترمشلردی . وجهی عفت وعلویتک  
کوزلری ذکا و فطانتک نماینده لمهلری ایله منور بویوک  
بویوک بویوک معزز اسلام قادینی حقیقی بروالده اوله رق

ادر نه ده اغلايان اولادلرينك حمايه سنه حمايه تنه  
قوشمشدى .

پك مقدس .. يك محترم ... پك معزز فاطمه خانم افندى يه  
اك اصيل حسيات نجيبه ايله متحلى تشكر وشكرانلر مرنى  
پيش عقتلر نه غيايى سجده وركو علاوه ترديفاً عرض  
و تقديم ايدر ز .

بلغار ضابطان و نقراتى قيشله لرده استراحتلر نى كترلر ندرن  
طولايى تا ميين ايده مدكلى جهته شهر داخلنده كى خانه لره  
خانهك ساكنى كنديسنه خدمتكار ياقم صورتيله يرلشمكه  
باشلاديلر .

خانه لرينه دخول ايديلنلر يالكى مسلمانلر دكل بعض خرستيانلر ده  
بالطبع اخف اولمق اوزره بو معامله يه معروض قاليور لر دى .  
او كزده بى حضور پر ألم او طور يورسكز . قيو شدتلى  
غيف ضربه لره اورولور پنجره دن باقورسكز بر ضابط  
آرقه سنده بر طاقم نقرات قبودن ايجرى كيربور و او طه كز  
اولوب اولديغنى وهانكى او طه ده ياتديغكزى صوربور يتاق  
او طه كزى او ك اى او طه لرن دن اوله جغنى نظر اعتباره  
آلهرق همان اورايه دخول نفر لرده ديكر او طه لرى اشغال

ایدرلر و کندیلرینه لازم اولان اشیا اوده موجود دکلسه همان تدارکنی عکس صورتده اولومله تهدید ایدرلردی .

کرك ضابطان كرك نفرات اولرده بولدقلری ذی قیمت اشیاینی و حتی بطانیه، فانیله، فرنك كوملك بو کبی عادی اشیاینی بیله سرقت ایدیورلر و بو دشمن عسکرلر مزنی، صکره عسکر- لرمزنی یوللری سوپورتك ودها بعض خدمات شاقهده استخدام ایدیورلردی. یوللرده بر یاندن انسانلر قتل اولونور هر راست کلن مأمور واهالینك ساعتلری، پاره لری آلیزیر صویولورکن دیگر طرفدن « حوررا » ندالرینی عیوقه چیقاران بر قافله عسکر منظوریکز اولور تقرب ایدرسکنز یالکز ناملیسی اون ایکی مانده ایله جر ایدیله بیلن بر قلده طوپنك صوفیه یه نقل ایدلك اوزره استاسیونه کتورلمکده اولدیغنی کوریرسکنز روح غیر اختیاری شهقه لرله بوشانیر اللریکنزی طرناقلریکنزله یرتاجق قدر صیقار و بو منظره قارشوسنده آکلاشیله میه جق برتاتر حس ایدرسکنز. ناملی سزك آغلایان کوزلریکنزك اوککده سونکولو عسکرلر آره سنده یواش یواش ایلرلر . دشمن عسکری الآن دکانلرک یغماسنه دوام ایدیور.

یالکز اوستلرینه صلیلر ترسیم ایدیلن غیر مسلملره عائد دکانلر بو تعرضدن مصون قالیور .

ادرنه سکانی آره سنده دشمنك ظلم و غدرینه اوغرایوب سفیل و سرکردان قالان برهیئت واردی که اوللرده حاللری پك

وقت آور اولان زواللی عثمانلی مأمورلری ایدی . مأمورینک بر قاجی استنا ایدلیکی حالده تجاوز و بیغمایه اوغرا میان هان هیچ کیمسه یوقدی دنیله بیلیر . هم بوزواللیلر اون پاره لری قالدیجه یه قدر مکرراً صویولمشلردی .

مأمورلر اک بویوک عثمانلی مأموری اولوق اعتبارله والی یه مراجعت ایتشلر والیده و یانه سفیری حسین حلمی پاشا واسطه سیله استانبولدن مأمورینه توزیع ایدلک اوزره بش بیک لیرانک جلب ایتدیرلمسنی رجا و التماس ایتشدی .

آرتق ادرنده هیچ بر علاقه و رابطه لری قالمیان عثمانلی مأمورلری یینه والی واسطه سیله بلغار جنرالنه مراجعتله استانبوله عزیمته مساعده اولنمسی استراخامنده بولونیورلر . والیده بوتون مأمورین نامنه اولوق اوزره کمال کریمتله ایجاب ایدن مقاماته مراجعتدن خالی قالدیغنی و استحصال مساعده یه موفقیت حاصل اوله بیله جکی امیدیه هر مراجعت ایده نی ممنون و متسلی ایدیوردی .

بلغارلر شهری ضبط ایتدکدن صکره والی نک طلبی اوزرینه حکومته اقامته مساعده ایتشلردی که بو مساعده دن مکتوبچی ودها بعض مأمورین ملکیه مستفید اولیورلردی .

بو اثنالرده مکتوبچی توفیق بک افندی آنسزین غیوبت ایتدی ایدیلن تحقیقات نتیجه سنده بلغارلر طرفدن حبس ایدلیکی اکللاشدی والی بک افدینک مومی الیهک استخلاصنه نه درجه لرده

جهد و غیرت ایستدیکنی اجرا ایدیلن تحقیقات عمیقہ یہ رغماً و اسفا کہ  
بزرگہ الآن مجهول قالمقدہ در .

زواللی مکتوبجی بک افندینک رفیق محبوبیتی ہلال احمر خستہ  
خانہ سی سرطیبی بہا شا کر بکلہ اونبش کوندن فضلہ ہر آن بیک  
درلومہا الکلک و رودینہ منتظر اولہرق ادرنہ ملکہ جس خانہ سنک  
راطب دیوارلری آرسندہ یا تمش وا کر رفاقتندہ بہا شا کر بک  
کبی متانت قلب صاحبی بر ذات بولنمسیدی سالماً محبسدن  
حقیقہ جنی غیر محتملدی .

بہا شا کر بکلک متانت قلبنہ و عزم مردانہ کیسنہ بر مثال  
اولوق اوزرہ وقعہ آتہ نک نقلتی مناسب کوریپورز . بلغار  
ضابطلری مکرر آہاء الدین شا کر بکی تحقیر ایتش و بردفعہ سندہ  
اوانالردہ آسیلان بر شخصک اسمنی سویلہ یوب سنی دہ بوکا  
بترہ دہ جکز دیہ تہدید ایتشلر و بہا الدین شا کر بک صغوق  
قائللقہ بندہ بوکا منتظم جواب متینلہ مقابلہ ایتشلردی .

مکتوبجی بکلک سبب توقیفہ کلنجہ : ابتدای محاربتہ  
ادرنہ دن از میرہ نفی اولنان یوز قدر بلغار قومیتہ جیسنک امر نفینی  
موسی الیہک و یرمش اولمسیدر .

حالبو کہ مکتوبجی بک افندینک خود بخود بویلہ برامری و یرمکہ  
صلاحیتی اولمدینی کبی بوامر اونک طرفندنہ و یرلما مشدی .  
بوامری اعطایدن طبیعی کہ مقام ولایتدی . شو حالہ مکتوبجی بک ،  
تفسنک استخلاصی ایچون والی بک طرفندن برافترایہ اوغرا دیغنی

قبول ایله مک اضطرارنده یز . بویانا تمیزی تقویه ایده جک  
 بالاخره مکتوبچی بکک استانبوله ورودی ائسانسده کنیدیله  
 اجرا ایتدی کمز بر ملاقاتده ویردکلی تفصیلاتدر . مکتوبچی  
 بک افندی بو توقیفلیینه سبب اولان وقعه وشخصک نه وکیم  
 اولدیغنی صورمامزه مقابل صوفیهده ادرنه قوماندانی شکری  
 پاشا ایله اجرا ایتدکلی ملاقاتده پاشای مشارالیهک «والی نک سزی  
 توقیف ایتدیرمدیکی حقنده کی سوزلرینه اعتماد اتمیکز» جمله  
 معیندایله مقابله ایتشردر . بها شا کر بکک سبب حبسی ایسه  
 انهای محاصرهده سوپورکه تخمنک قابل اکل اولدیغنه دائر  
 اعاشه اهالی قومیسوننه راپور ویرمش اولسیدر . بونیده  
 بلغارلره عرض وازبار ایدن والی ولایتناه اولسه کر کدر .  
 استیلادن برقاج کون صکره کونش هنوز طلوع ایتشدی که  
 قره آغاج جاده سی اوزرنده ایلروله یین بر آرا به ده موقعلری  
 وموقعلرینک مسئولیت عظیمه لری حسیله انظار عمومیه دن  
 احتراز و اختفایه چالیشان برقاج سیما کوروندی . خلق وه امورین  
 میاننده بو یولجیلر حقنده قیل و قاللر اولدی . بونلر والی  
 پولیس مدیری ، مرکز قائممقامی ، ایله صحیه مفتشی و والی بکک  
 خصوصی آدملرندن فیخری افندی ایدی . اجرا ایدیلن تحقیقات  
 نتیجه سنده والی بکک مأمورلره وعد ایتدیکی عمومی مراجعتلرک  
 عکسنه اوله رق شخصی ایچون حسین حلمی پاشا واسطه سیله  
 بلغار قرانه مراجعتله عزیزتمته مساعده استحصال ایده رک بالاده

عرض اولنان کیمسه لری رفاقتنه آلوب ادرنه نك زواللی مأورلری بیکیس ویتیم براقوب صاووشمشدی . تحقیقاتمک نره دن اجرا ایدلدیکی حقنده قارئیمیزی شک ورتدده براماق اورزه شونی عرض ایدلم . ادرنده فابریقاتور ابراهیم بکک خانه سنده عموم بلغار اردوسی باش قوماندانی جنرال صاووف عیناشوسوزلری سویله مشدی .

— والی کز بک عادی ایمش بورانک اک بویوک مأموری . اولدینی حالده باقکز کندیسی و داها بعض کیمسه لر ایچون معیتی مأمورینک اکثریتی اصلادوشونمه دی و دوشونمه رک قاچوب کیتدی . آرتق والی خلیل بک اقدی حضر تلرینک بو فعلنک ایویا فنا اولدیغنه دائر برشی یازمیه جغز اوئی قارئلر من ادنا بر مطالعه ایله بک کوزل تعیین ایدرلر .

والی خلیل بکک مأمورین حقنده کی افعال نابجاسی بونکله ده نهایت بولمور . ادرنه دن مفارقتدن برقاچ کون صکره مأمورینه توزیع ایدلک اوزره عثمانلی بانقه سنه مالیه نظارتندن بش بیک لیرالق برچکک ورود ایتدیکی خبر آلنیر آلنمازوم ایلی غازی نوی کوشه لرنده سورون زواللی عثمانلی مأمورلری تها لکله بانقه یه قوشمشلر سه ده بر آرزو صکره والینک استانبوله مواصلت ایتدیکندن بحث ایله چکک ابطانی آمر اوله رق بر تلغراف ورود ایتکله آردلر نده بر دیلم آتمکله محتاج اوله جق درجده بر سفالت ایچنده یولنان مأمورلر بر دنبره بوله مدھش بر سقوط خیاله اوغرا نیجه

نه يايه جقاريني شاشير مشلر نهايت روم ايلي غازينو سنده اجتماع ايدن رؤسا تکرار تلغرافله حسين حلمي پاشايه مراجعت اولمش وپاره نك دفتر دار نامه تحويلى رجا اولمشدى .

بالاخره آكلاشلا ديفي اوزره والى بك استانبوله ورودنده ادرنه مامورلرينك نه اولديغى وكنديلرينى نصل براقوب كلديكنى كنديسندن صور دقلى زمان سترقباحت ايچون ديكر مامورلرنده قافله قافله كلمكده اولدقلىرى وحتى شمدي يولده بولندقلىرى بيان ايتمسيه ماله نظارتى مذكور تلغرافى كشيده ايتمشدى .

تكرار حسين حلمي پاشايه چكيلن تلغراف هيچ برتيجه بخش ايتمديكندن بوسفر بكرش سفيري صفا بكة مراجعت اولدورق ديكر طرفدنده بلغار حكومتدن مساعده استحصاله چالشمشدى . بلغار حكومتك بو باده مامورلره كو ستردكلىرى مشكلات ناقابل تعريفدر . بلغار لر عثمانلى مامورلريله عاداتا استهزا ايدورواونلرى واهى املر ييشنده قوشديره رق بو اذيتلرندن طولايى ممنون اوليورلردى .

آرهدن بك چوق زمان كچيردكدن صوكره بش بيك ليرا ورود ايتمش ايسده مامورلرك قسم كلايسى بوندن مستفيد اولمامشدردى .

مامورلرك ادرنه دن مفارقتى دخى اعلان حربى متعاقب ادرنه دن آناطولى به نفي و تبميد ايديلان بلغار قوميته جيلرينك اعاده سزه قدر تاخير ايدلمشدى .

ادرنه قلعه سنك سقوط واستیلاسی واستیلابی متعاقب كزران  
ایدن احوالی یوقاریده کی سطرلره بك ملخص و مجمل اولارق  
عرض ایتدك ..

شهرده اجرا ایتدكاری فجایی، وقایع خون آلودی ایسه  
تصور ایده بیامك بلغارلر درجه سنده برحس جانیانه ایله متحلی  
بولنمق واولانلری تعریف و تصویر ایتمكسه ینه عین درجه ده  
جانیانه راقنداره مالك بولنمقه وابسته و متوققدر .  
كله لك قابلیت افادیه سی بلغارلر طرفندن اجرا ایدیلان  
مظالمی افهامده عاجزدر .

قلم اجرا ایدیلان مظالمی تصویر ایده من . مر كبك زنك  
ماتمنی فجایعك آتش و شدتی اظهار ایتمكدن بك اوزا قدر .  
قابلر من بلغار قابی كچی متحسس مدار تحریر من سونكو  
قان و آتش اولسه بلكه بولنك معاوتیه تصویر ایده جكمز  
الواح ادرنه نك سینه گاه علویتده اجرا ایدیلان مظالمی اكلامغه  
اكلامه بیلمكه موفق اولور .

سوزلری می شوكله لرده خلاصه ایدرز. بلغارلر كسدیلر، هتك  
عرض ایتدیلر، ظلم ایتدیلر . كوزلری كزی قبا یكز و صوكره تصور  
ایدیكز . هریر قانلره ملمع ، هریر جسدلره طولمش ، هریر  
خرابه زار، هریرده بریایغین برصرصر و بونك بو مناظر حوصله  
سوزك قارشیسنده ممنونیتكار مستهزی مجروحلرك فریادلره  
بتون قادینلرك آم و غریولرندن طوبلادیغی ترانه ظفری  
ارغنوننده بسته لهین بلغارلق ..

## ادرنه شهرينك احوال تاريخيه وجغرافيه سی

قدرت فطره یداعجاز کاریله لوحه کائناتی ترسیم ایدرکن  
ادرنه ده فورچه سنی توقیف ایله اونی بوتون بدایعک فوقنده بر  
کوزللكه تزین ایله مشدر . اوکا هر صباح سکوتتزار ملانده  
بلبلرک ترانه ساز اولدینی سرای ایچی کبی برسینه برک وچن ،  
صکره سانکی بومعتنا شهره بر بدیعه حلیات بخش ایتک ایسترمش  
کبی شمسک انوار ضیا داری ؛ نجومک شعله شفافی آلتنده  
یالديزلانان اوچ نهر ایله سیمین بر کردانلق ایشله یهرك ترا کی  
قطعه قدیمه سنک وسطنه نقش ، اطرافنی شواہق جباله ، امنیتکار  
محافظلره تودیع ایله مشدر .

ادرنه سینہ سنده پک چوق اقوامی باریندیرمش اسکی بر  
شهر اولوب قرون قدیمه ده ( اورسیتاس ) اسمیله بر قصبه  
ایدی . ایکنجی قرن میلادی ده روما حکومتی ایمپراطور لرلندن  
( آندریان ) شهر مذکور ی توسیع و تزین ایله اعمارینه چاشمش  
ومومی الیهک اسمنه اضاقله ( آندریا نوپولیس ) نامیله توسیم

ایدیلشدر . بوکونکی ادرنه اسمی اوندن مخرفدر . ( آندریا یوپولیس ) آندریانک شهری معناسه در .

عثمانلیلرک ادرنه بیضیطی (۷۶۳) تاریخنده مراد خداوندکار دورینه مصادفدر . ادرنه لالا شاهین پاشا و حاجی ایل بکک یدهمتاریله فتح و تسخیر اولونوب مراد خداوندکار حضرتلرینک چرمن سفرندن عودتنده پایتخت انخاذا ایدیلرک عثمانلیلره ( ۹۰ ) سنه پایتختلک ایش و بو مناسبتله عثمانلی ملکی ایچنده خیلی ترقی و تعالی ایله کسب معموریت و تزیین ایله مشدر .

ادرنه شهری صکره لری عثمانلیلرک اردو و ولایت مرکزی حالنده بولنه رق استانبولدن صکره حائز اهمیت اولان ایکنجی بلده سی اولمشدر .

ادرنه بی اروا و اسقا ایدن اوچ نهردن طونجه و آردا شهرک و سطنده یکدیگریله ملاقی اولوب غرب جنوبی کنارندن، صریح نهری ایسه ادرنه مشتملاتندن اولان قره آغاچ قریه سنی اعوجاجلی برطاقم خطوط ایله قطع ایدرک جریاننه دوام ایدر . ادرنه واسع و تجارتکاه برشهردر . باشلیجه مبانی تجاریه سی علی پاشا ، آراسته قبالی چارشولریله ، بدستانی در . مذکور هاللردن ماعدا بک چوق دکان و مغازه لرده موجوددر .

ادرنه شهرینک اک عالی مبانیسی همان جامع و مسجدلره انحصار ایدر . ( ۲۴ ) جامع ( ۱۶۶ ) مسجد ( ۲۲ ) مدرسه ( ۴۲ ) تکیه و جامعلرک اک عالی و محشمی اولان سلطان سلیم

جامع شریفی داخلنده اوچ بیک جلدی متجاوز کتبی حاوی  
بر عمومی کتبخانه سی واردر .

دیگر مبانی روحانیسی ( ۱۸ ) قدر کلیسا و بر حورادان

مرکیدر .

آدرنه شهری بری ملکی دیکری عسکری اولوق اوزره  
ایکی مکتب اعدادی و بر جوق مکاتب خصوصیه ایله پولاق ،  
موسوی ، روم ، بلغارذ کور اناث اعدادی لری لرینه مالکیدر .  
أوت ادرنه ده بر بلغار اعدادی اناث مکتبی ، بر روم  
اعدادی اناث مکتبی و یالکز اوت یالکز بر ترک اناث رشده سی  
واردر .

مع مافیه ادرنه نك عثمانلی آثار صنعتك مخلص و لایموت  
بر آبدۀ صنعتی اولان سلطان سلیم جامع شریفی شهرک قلبکاهنده  
سمایه طوغری اعتلا ایدن مناره لرله عالم اسلامک مهیب و پک  
عالیقیمت بر علمی درکه مسلم غیر مسلم زیارتچیلرک نظر تقدیر  
و حیرانیتنی جلب ایتمکده در . او قبه محشم یالکز قوه قدسیه سیله  
دکل عظمت انشاسیله دخی شایان حیرتدر .

سلطان سلیم جامع شریفندن ماعد اوچ شریفه لی ، مرادیه  
ییلدیرم ، واسکی جامع کمال تقدیر ایله ذکر ایدیله بیله جک شاه اثر لردر .  
مأثر عمرانیه دن بری ده کوپر اولردر که ادرنه بی بر نطق سمین کبی  
قابلیان نهر لرک اوزرنده و بالخاصه اک بلندو محتشمی ییلدیرم  
و بالنفس ادرنه شهری اره سندن کچن طونجه نهری اوزرنده  
مبنی . غازی میخال بک کوپر یسیدر .

ادرنه‌ده بر قاج سنه اول وقوع بولان بر حریقده تماماً  
 یانوب بالآخره طرز جدید اوزره انشا اولنان خانه‌لرله شهرک  
 اک معمور قسمنی قلعه ایچی تشکیل ایدر - استاسیونک مینی  
 بولندی قره آغاج سیتی دخی غیرمسلم واجنیلرله مخصوص  
 اماکنله معمور اوفق بر قصبه شکلنی اکتساب ایتشدرد.

ادرنه اشرفندن دلاور بک طرفندن بلدییه ریاستی موقعنی  
 اشغال ایتدکلری ائنده آوروپا بلدییه دائره‌لرینه مشابه کارکیر  
 ومحتشم بر بلدییه دائره‌سی وبر بلغار شرکتی طرفندن قلعه  
 ایچنده انشا ایدیلن بر بغچه شایان ذکر در . شهرک سرای  
 ایچی سمئنده عسکری قیشله‌لر موجوددرکه اولنرده آیروجه  
 کوچک ومعمور بر قصبه‌نی آکدیرمقدمه در .

شهرک اهل‌سی یوزبیک متجاوز اولوب اکثریتی مسلماندر .  
 والحاصل ادرنه عالی معبدلر ، محتشم قیشله‌لرله طولو بر  
 شهردر . اخراجاتی هر نوع حیوانات خصوصیه سپورکه تخمی  
 قوزه دری ودها بعض خام امتعه‌دن عبارتدر .

## حائمه

ادرنه نه ايچون سقوط ايتمشر سؤالنك جوابيله ، عثمانلياق  
نه ايچون سقوط ايتمشر سؤالنك مقابلي بردر .

اطرافنده اوچ معظم، سريع الجريان هر درلو قابليتي حاز  
نهر ، طوپراغنده بره اوتوز قرق ويره بيله جك درجه ده قوه  
انباتيه بولنان بر شهر فقير ، خراب سفيل بر حالده قالير برا-  
قيلير ؛ فابريقه زراعت چفتلكلري ، مكتب مزروعات ومصنو-  
عائدن محروم بولونورسه بو شهر وبويله شهرلر ايچون آنجق  
وآنجق سقوط وانهدام مقرر درر . ادرنه شهرينك بش ساعت  
اوته سنده فابريقه دو مانلرينك سيدسلري ، ماكنه سسلرينك كورو-  
لتولري سكوتى ، سا كىنتى پارچالاركن ادرنه نك عاقل بي قيد  
وخوش قالسى غير طبيعى عارضى ايدى .

بو فعاليت معموريت بر اندازانه نك ، بر هيولاي آهنيك  
عظالتك سـكـون وسا كىنتى قهر ومتهور ايمه سى بوغمه سى  
خـرورى ومحتقدى .

طبیعتده ، صحنهٔ حیاتده حرب ایدن ایکی قوتدن سعیك عطالته غلبه سنی ، عطالتك مغلوبیت و متهورتی مناقشه سی لزوم کورولمیه جک ، تبزل ایدلمیه جک درجهده واضح و عیاندر .

ادرنه نه ایچون سقوط ایتمشدر سؤالنك مقابلنی کتابمزده محاصره دن اول و محاصره ائناسنده گذران ایدن وقایعی تحلیل صورتیله بر درجهیه قدر آرادق بونکله برابر بز ادرنه نك سقوطنی ادرنه نك محصوریت و سقوطندن اول و صکره جریان ایدن وقایعده دکل اوندن پك اولکی زمانلرده آرانمیه سی طرفداری بز . بز قناعت دکل ایمانندن فضلده بر اعتماد ایله امین و مطمئنترکه ادرنه نك سقوطنه سبب افراد ملتك تیغوه ، ورم ، فرنسکی ، صیتمه ، سوء تغدی دن متحصل متعدد معده خسته لقلری و فقر الدم عمیق تحتنده کی تردی ، بدنیه سی ، صاری بکنز لیلکی ، او قور یازارلرک یوزده بش درجهده بولونمیه سی ، ادخالاته نظراً اخراجا تندن محرومیت ؛ زراعت ، صنایع و بالتیجه اقتصاد اعتباریله هیچ منزله سنده بولنمازدر .

تفحصاتده یا کلمامق ، یا کلمامق و طوغرولته بیلیمک ایچون وقایع دکل مؤثرلرینی ، اساسلرینی آدامق طرفدارلرینك طرفداری بز .

ادرنه سقوطی وقایع اعتباریله شونندن بونندن نشئت ایتمش اوله بیلیر . و بونلرک تأثیری انکار ایدلمیه منر آنجق اسلام عثمانلی ادرنه سقوطلری ؛ اسلام حیاتی سورن ألك

ضعیف ، قافانك غير مدرک بولمسنیدن نشئت ایتشدر .  
طبیعی و منطقی درکه ، صاپانی سورن و طوتان آل ، بیلک نه  
قدر قوی و متین اولورسه او مملکتک آتیبی استقبالی ده  
عینی درجه ده متین و امین بولونور بالعکس کویلونک حیاتی  
واونی سورن بیلکم ضعیف و ناتوان اولورسه او مملکتک  
استقبالی دخی عینی درجه ده ناامید ضعیف بی رها اولور .

حقیقی اعتراض قبول ایتمزکه ملتک عالم سیاستده قلمبری  
سازدکل دمیردن بیله اولسه کاغد اوزرنده کی ترسیات نکته کارندن  
زیاده صاپانک طوپراق اوزرنده کشاد ایتدیکی ، کشاده  
ایتدیکی فیاض تارالاره ، فیاض منبعیره استنادینی حائر و موافق  
کورورز .

صکره ادرنه سقو طی ألمزی یومر و قلمری طوپراقلره ،  
اورمق صورتیله آلتون ، بغدادی استحصال ایده مه مزدن  
نشئت ایتشدر .

دارلفنونه کیرمک ، قلمه بیله یازلمق ایچون بابامزک و ساطته  
محتاج بولوندیغمزدن نشئت ایتشدر .

سرت روزکارلرک ، جوشقون نهر طالفه لرینک اوککه طالغه  
قران کبی طورامامزدن نشئت ایتشدر .

عزمسز ، امیدسز ، جسارتسز ، فداکاری سز بولنمازدن  
نشئت ایتشدر .

وجود مزه ، دماغمزه ، قولزه ، قولزك قوتنه بازومزك  
همته اعتماد ایدمه مزدن نشئت ایتشدر .

شخصمزی ، حرکاتمزی تنقید وانتقاد ایده جک ، عطالتمزك  
محاسنه چالیشه جقکن اوتنه کنی بریکنی چکشیدروب ناموسکارانه  
اصیلانه حقیقی برجهد خلاصکار ایله چالیشمه مزدن نشئت ایتشدر .  
والحاصل ادرنه نك سقوطی ، عثمانلیغك سقوطی قرا کلقدن  
عطالندن نفاقدن نشئت ایتشدر .

عثمانلی ادرنه بی اسقاط ایده نك بلغار اولدیغنی صرب  
اولدیغنی ادعا ایتك ایکنجی برسقوطه یول آچق اوک ویرمکدر .  
ادرنه بی ، عثمانلیغی سقوط ایتدیرن عثمانلیردر . اسلاملردر .  
قادین ، ارکک ؛ فردک ، عائله نك حالی در . عثمانلیغك سقوطه  
هر فرد ، هر عثمانلی ، هر اسلام سبب اولمشدر .

هیمزك اوستنده اوبار مسئولیت موجود واوبار مسئولیت  
اوجی عثمانلیغك قلبه قدر صیلانان قلنجك اوجنی قلبمزد  
حس ایتدیکمز وچیقارمغه عنزم ایتدیکمز دقیقه ده چقمایه  
باشلایه جقدر ویا لکنز بو عنزم روحمزه ، ایمانمزه ، قناعتمزه  
ویرلش اولمالی .

سعی ایتلی قول ایله دکل فعل ایله سعی ایتلی زیراعاقبت  
وخیم وخطر آباددر . بویوک شاعر اسماعیل صفا چوق سنه  
ناول باغیرمش فریاد ایله مشدی .

کران خواب غفلتسک ای قوم اویان  
اویان بلکه بر دور معکوس اولور  
اذانکن بوسسلر اویان که قورقارم  
وطن بر طینکاه ناقوص اولور

وطن طینکاه ناقوس اولدی. آنجق بیلمه یز که او یاندقمی؟..  
یوقسه او یانوبده او یودیغمز یرده او طور مق دها فنادر .  
ترقیمزی ، تعالیمزی ، منع ایدن زنجیرلر وار و بوزنجیر دمیر  
زنجیرلردن دها مدهش لکن بزم اقدارمنز اوندن دها دهشترا  
اوله بیلیر .

اونلری او زنجیری. جهله ، ظلمه ، عطلته اورملی یز .  
بزم حر اوله منز پرانغه دن - سوزله دکل - فعلاً قورتوله منز  
اونلرک پرانغه بند اولسیله قائمدر . بو حکمی ویرملی در . بو  
حکمی اجرا ایده جکسه عزمدر ، عالی همتی در .  
بویوک کرد شاعری احمد خانی درین ویوکسک سسیله  
قناعت و ایمانمزی بایید و تقویه ایدیور .

لورا کو جهان وکی عروسه

وی حکم بدست شیر روسه

## پرسی ژدنی من اوبی حکمت

### مهراته چه گونه مش کوهمت [۱]

قارشیمزده قبلان قدر پیریحی ، آرسلان قوتنده قوتلی مانع‌لر  
 وار بونلری کورملی یز . آنجق کندمزی ، کندی روح  
 پرعزمزی ده کورملی یز . اونلردن قورقامق ، اورکه مک ،  
 ییلماق ایچون کورملی یز .

شیلله رک پک شیرانه اولان شو خطابه سنی دیکله یکز .

دهشت آوردد ایدلمک بی داد

یوواسنده اوویان شیر ژیان

داها مدهش ، داها خشیت زادر

قابلانک دیشلری که بیلمز امان .

لیک مدهش لک مدهشی در :

### فکرو عزمنده خروشان انسان [۲]

شو صورتله ترجمه اولنه بیلیر :

[۱] سیف بارقه منقاد بر کلین کبی اولان جهانی نکاح اتمک

ایستادم مهریخی صوردم . مهرم « همت » در دیدی .

[۲] قهریاتدن

بویوک آلمانیا ملتنک عین درجه بویوک شاعری شیلله ر  
بوسوزلرک حکم و مفادینی آلمانلرک عزم پر خروشدن طویللامشدی .  
وایشته بوراده ینه عینی عزم خروشان ایله متحلی اوله رق  
چالشمغه عازم اولدیغمزی کورمک ایستیوروز .

أی اشك مرحمت آقه جقسك الى الابد

یوقدر شفا امیدلری بو عمان خسته یه

دیهدک و دیعه یه جکز بو خسته یه شفا واردر . یالکز و یالکز  
شفادیرکن زهر، مداوی دیرکن قاتل کتیر ماملی یز . هرکس  
حقیقته طایلی ، وهپمزک عزمی آنجق :

دونمک یوق یولزه

جهنم صاچ بوزیاغدییر

نفعه حیاتدارنده مندیج بولمیدر .  
آتش ایمانمز مشعلمز ، عزم پر همتمز خلاصکارمن  
اوله جقدر .

قاضی کوی موده : ۱۰ تموز ۱۳۲۹

شاعر ، حکیم دوكتور عبدالله جودت بك افنديك  
تقریض بلند اسلوبری

### نو خود یاقیسی

جلادت و کامرانك، بو ایکی كوز بېكرينك مركب  
یرینه ، خون دل ، قولانه رق یازدیقلری بو کتابه بن  
اولسه یدم نو خود یاقیسی یردم . نو خود یاقیسی اطعام  
و هیچ اولنار ق ادامه اولنان بریاره در . « ادرنه سقوطنك  
ایچ یوزی ، تورکیانك بازوی همته آچیلش بر  
نو خود یاقیسی در . فقط بو پاردنك آغزینه صیقیشدیریلان  
نو خود آتشدندر . بوتاش یاره نی بسله یه جك و تورکیایه

یاشادیننی و آلتنده اولوم تهدیدی بولندیغنی علی الدوام حس  
ابتدیره جکدر. بوتورک شاعری فرانسرجه بر منظومه سنده

La douleur est le sentinelle de la vie

مصراع مد هشنی یازمشدی که ، ألم حیاتک محافظی در  
دیگدر . ملتک یاشامسی ایچون هر شیئدن اول  
اجتماعی کوکلرینی معاینه ایده ییلمه سی مقتضی در .

بزم اجتماعی کوکلر منزهانکی زمیندن غذا بلع و جذب  
ایدیورنسنغ حیاتتمزی، مص ایتدیکنز طوپراغی کورمه یه  
تیتره مکسزین مقتدر اولامیورم . بن ایسه پک او قدر  
جین وشجاعت روحیه دن محروم دکلم . فقط اون  
طقوزنجی عصرک اک کزیده ، اک کنج ، اک شاعر  
فلسوفی (کویو) نک

Le vraie sais fait souffrir

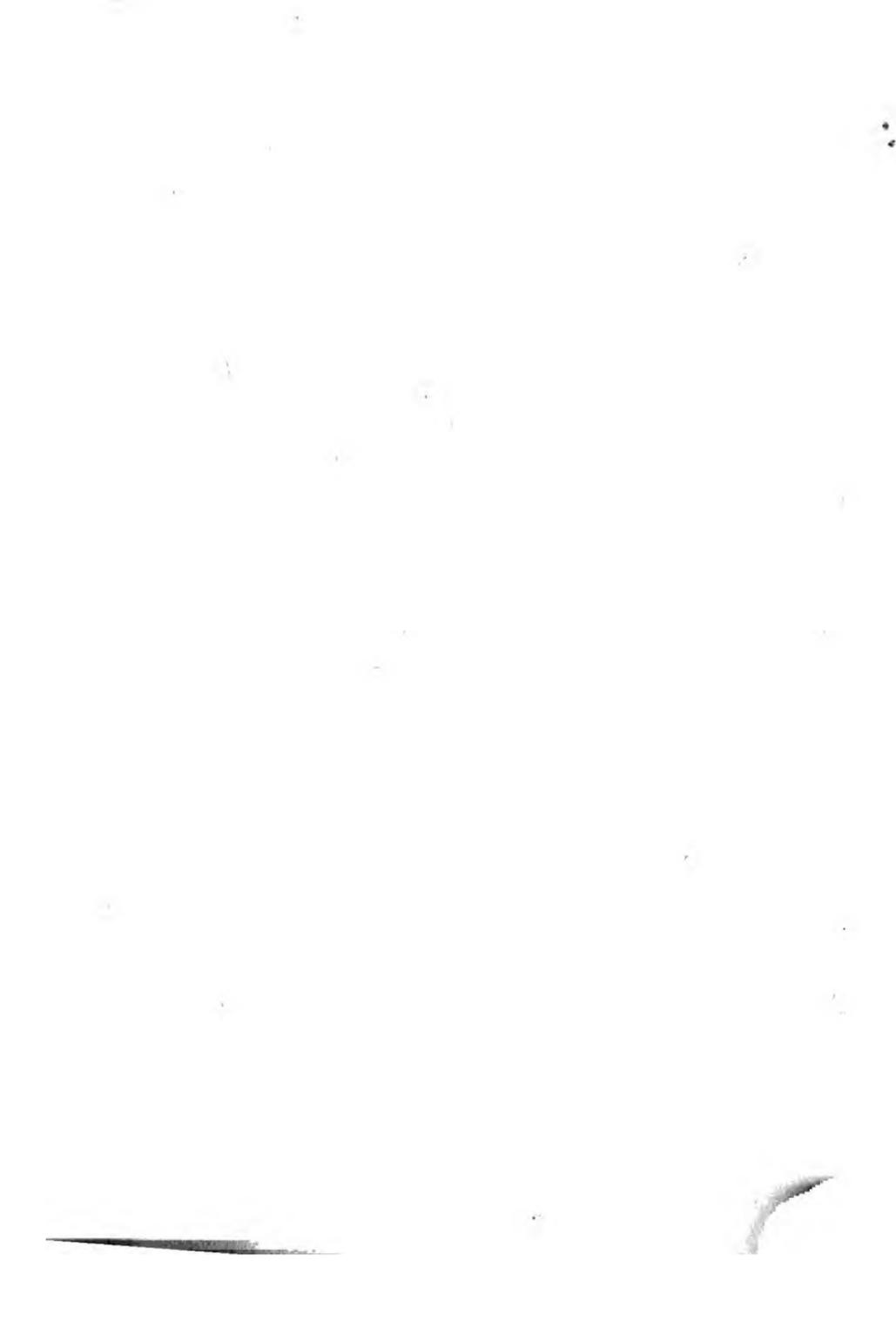
Voir c'est peut être mourrir

Qu'importe à mon œil regarde

شعری او قوی اراق چیرکین حقیقتلره رویتلری انسان  
 اولدورن مدهش حقیقلره باقمق ، کورمک و اونلری  
 کورمک ایسته مینلرده - عندالجاهه - جبراً کورمک  
 و باغیرماق لازم اولدینی فکرندیم . بوکنج ایکی  
 قارداشده بو فکرده درلر . بومدهش و ظالم کتاب  
 تقدیرمه اصابت ایتدیکمه مدهش بر دلیل در .

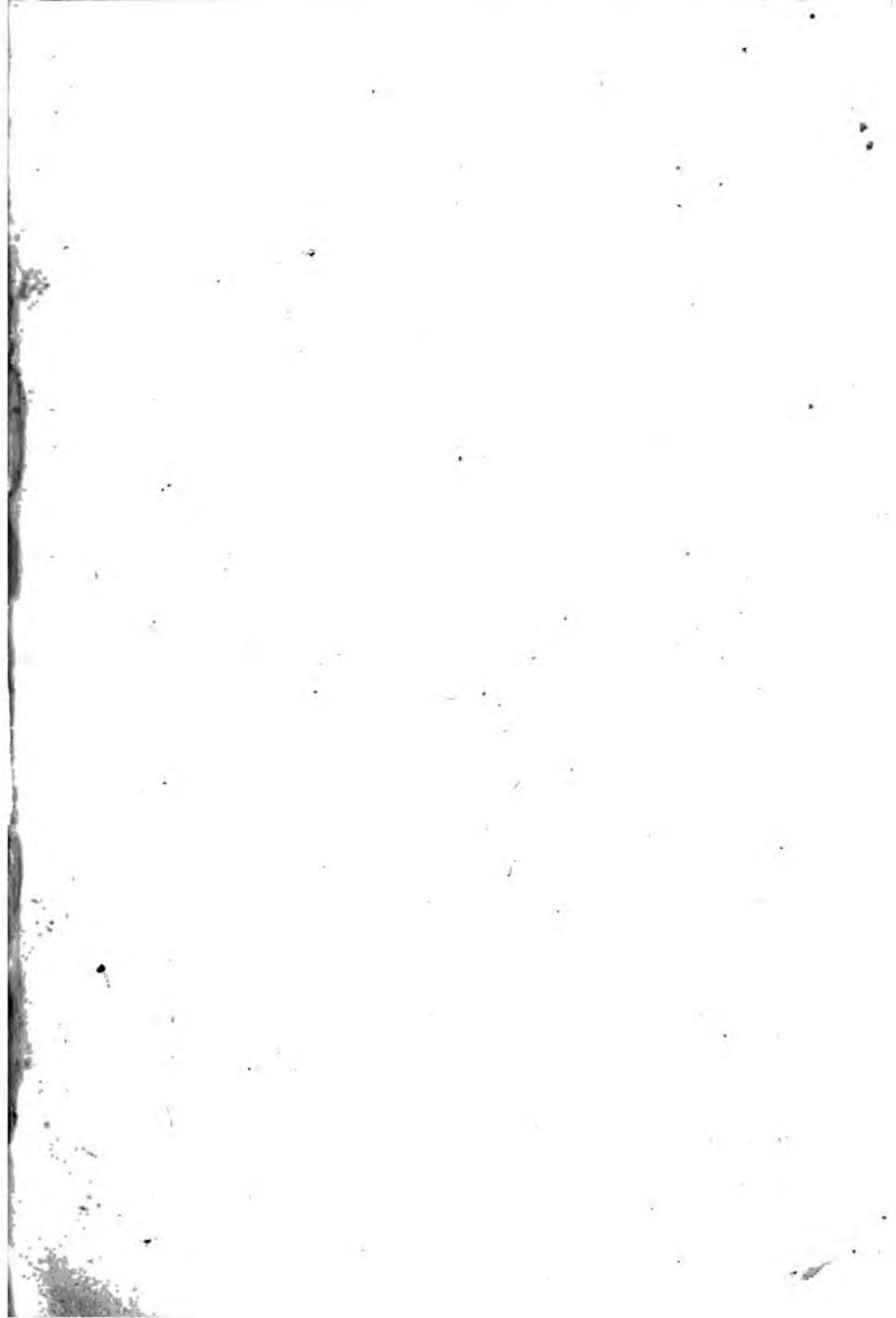
۶ تموز ۱۹۱۳ دارالاجتهاد

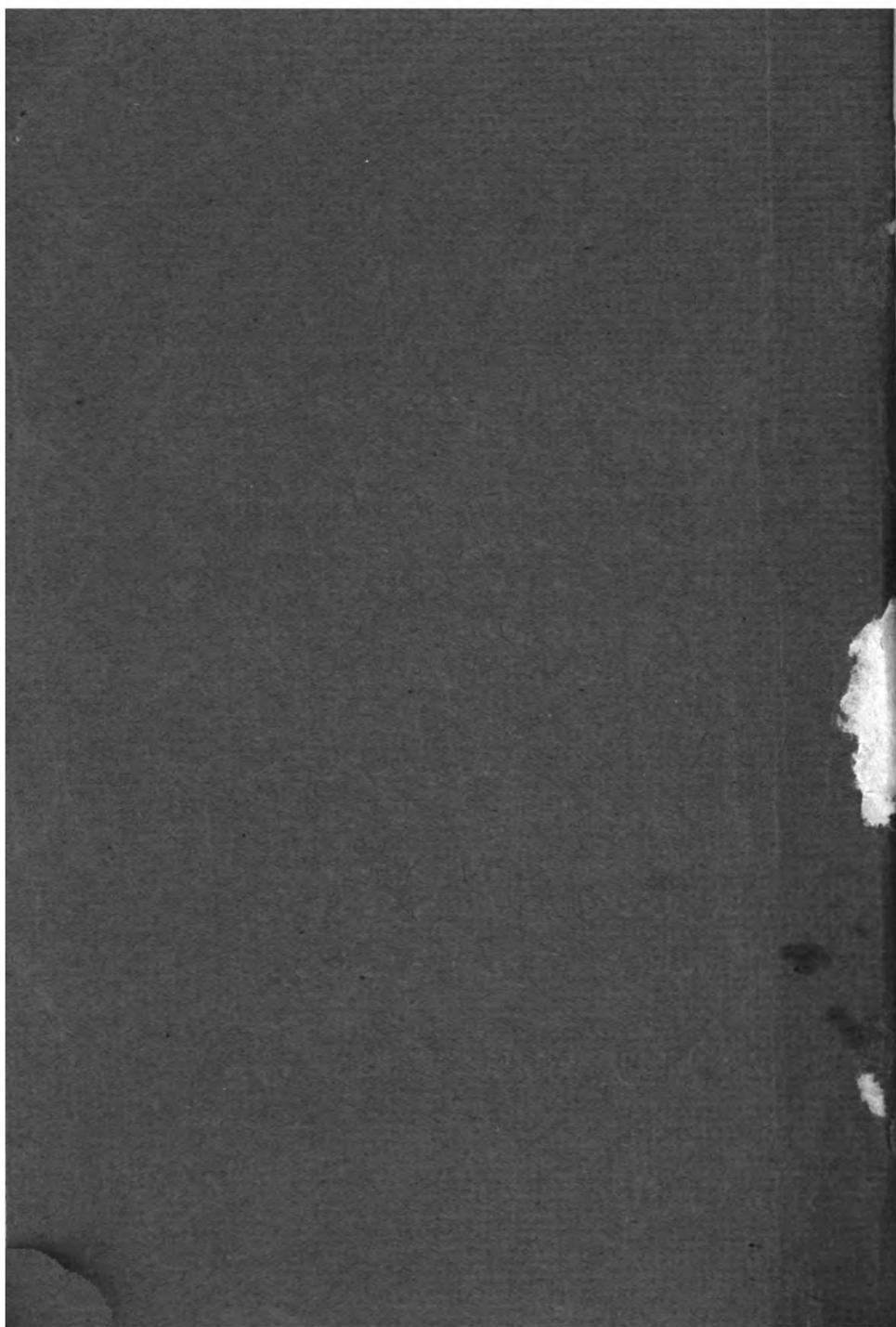
دوقتور عبدالله جودت



## فهرس

	صفحه
مقدمه	۳
سفر بر لکدن اول	۹
اعلان سفر بری ، وسائط مدافعه ومهمات	۱۰
قوای مدافعه	۱۶
وساط غدائیه وذخیره مسئلهسی	۱۸
خسته خاهار ومالزمه طیه	۲۱
شهره بر نظر	۲۴
اعلان حرب ، وقوعات ابتدائیه	۳۶
ادرنه یه ملتجی مهاجر لر وسؤ تدایر	۳۲
محاصره قطعیه وقلعه محارباتی	۳۶
متارکه	۵۷
ذخیره تحریاتی، قولرا خسته لغی، احوال عمومیه	۶۲
ایکنجی دوره حریه	۷۳
سقوط واستیلا	۱۱۲
ادرنه شهرینک احوال تاریخیه وجغرافیه سی	۱۳۶
خاتمه	۱۴۵
نو خود یاقیسی	۱۴۷





## در دست طبع آثار :

دینداشلر مزه : روم ایلده ایقاع ایدیلن فجایی آجیق و حویبل  
برلسانله آکلایر . محررلی جلاوت بدرخان ، کامران بدرخان بکدر .  
سلطنت ادبیه : برنجی جلدی منظومه لر ، ایکنجی منشور لر ،  
اوچنجی قطعه لر ، دردنجی بیت و مصرعلردن صرکب اولوب دوت  
جلدر . جلاوت بدرخان و کامران بدرخان بکدر .

حججه : ایکی جلدر . برنجی جلدی منظوم ایکنجی منشور  
شعرلردن صرکبدر . شاعری کامران بدرخان بکدر .

قادینک و وظائف اجتماعیه سی : مادام آنالا مپه ریه ریک اثری  
ثریا بدرخان بکک ترجمه سی در .

فلاکتلر قارشوسنده مللی انفعاللر : مبدع و مترجم وطنی ،  
ادبی فریادلردر . کامران بدرخان ، جلاوت بدرخان بکدر .

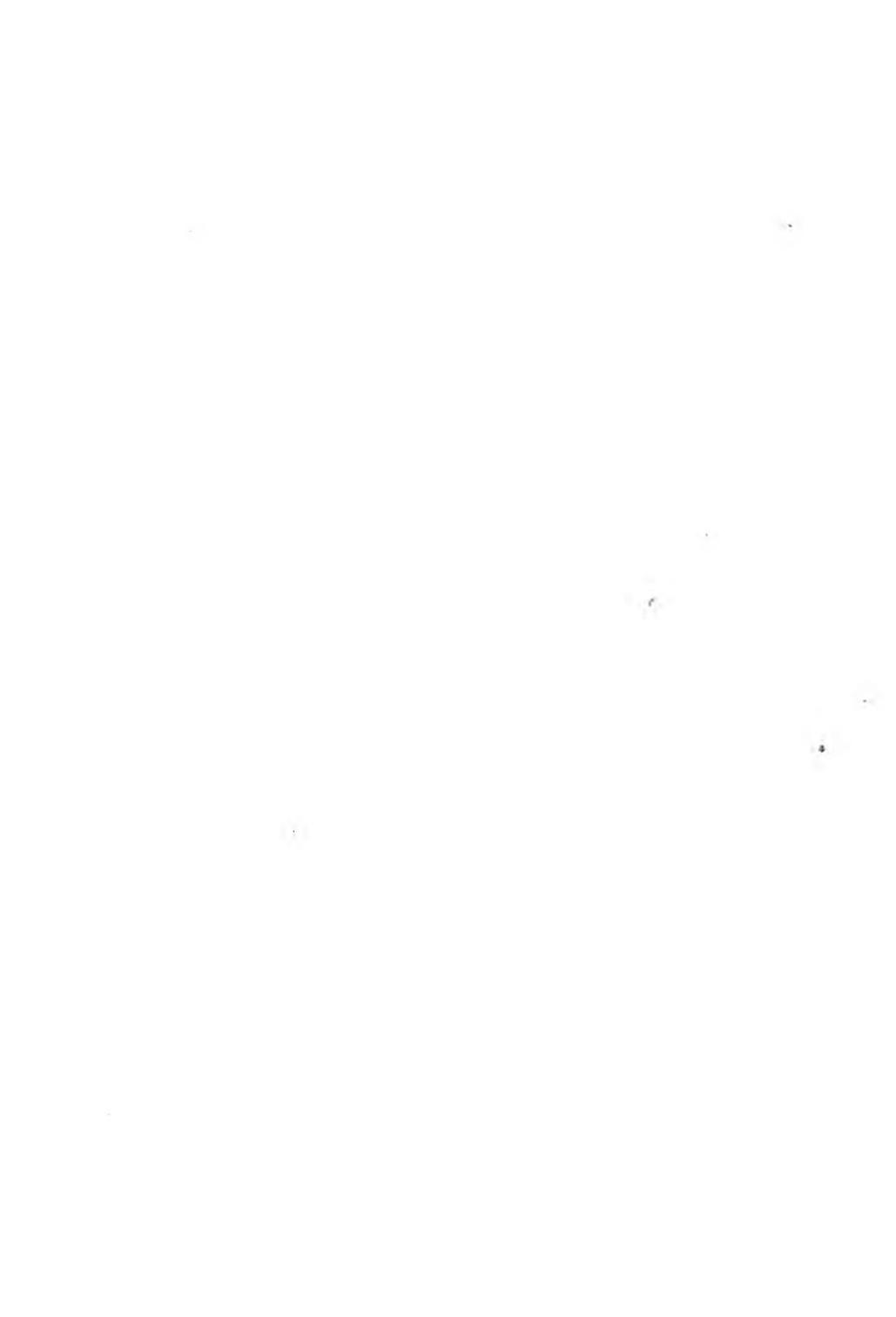
کرد آریزه حکومتی : ثریا بدرخان ، کامران بدرخان بکدر .  
محاصره قفقاجملری : حقیقی آتشدن قفلجلدردر . محرری

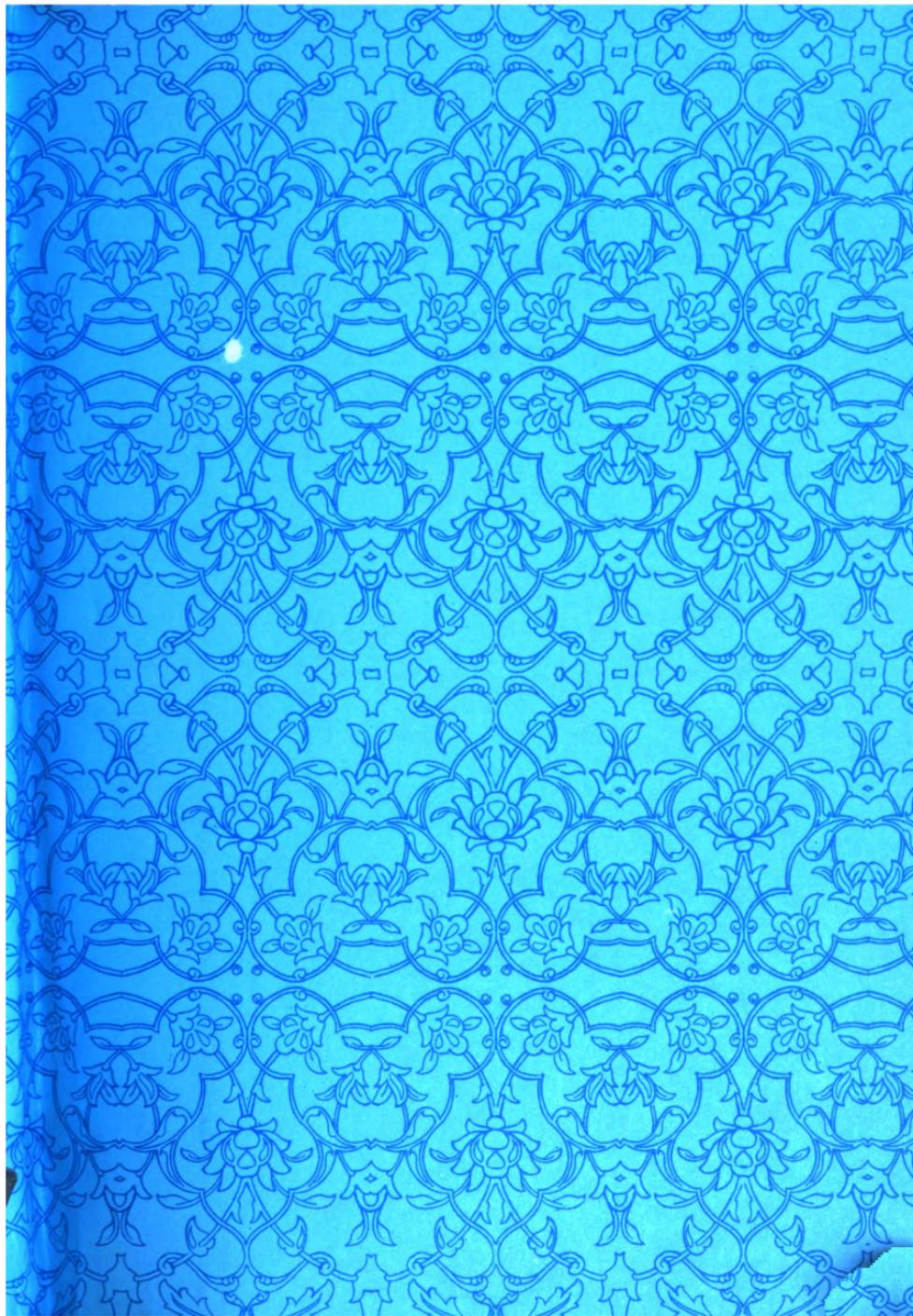
جلاوت بدرخان بکدر .

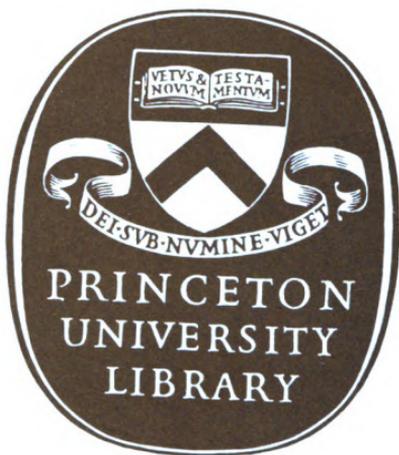
پارس « سن » محاکمه سنده اوتوموبیلی جانیلر : ثریا بدرخان  
بککدر .



قیاتی و ضروردر







DR46

.9

.E3

B424

1913



32101 076397825

RECAP